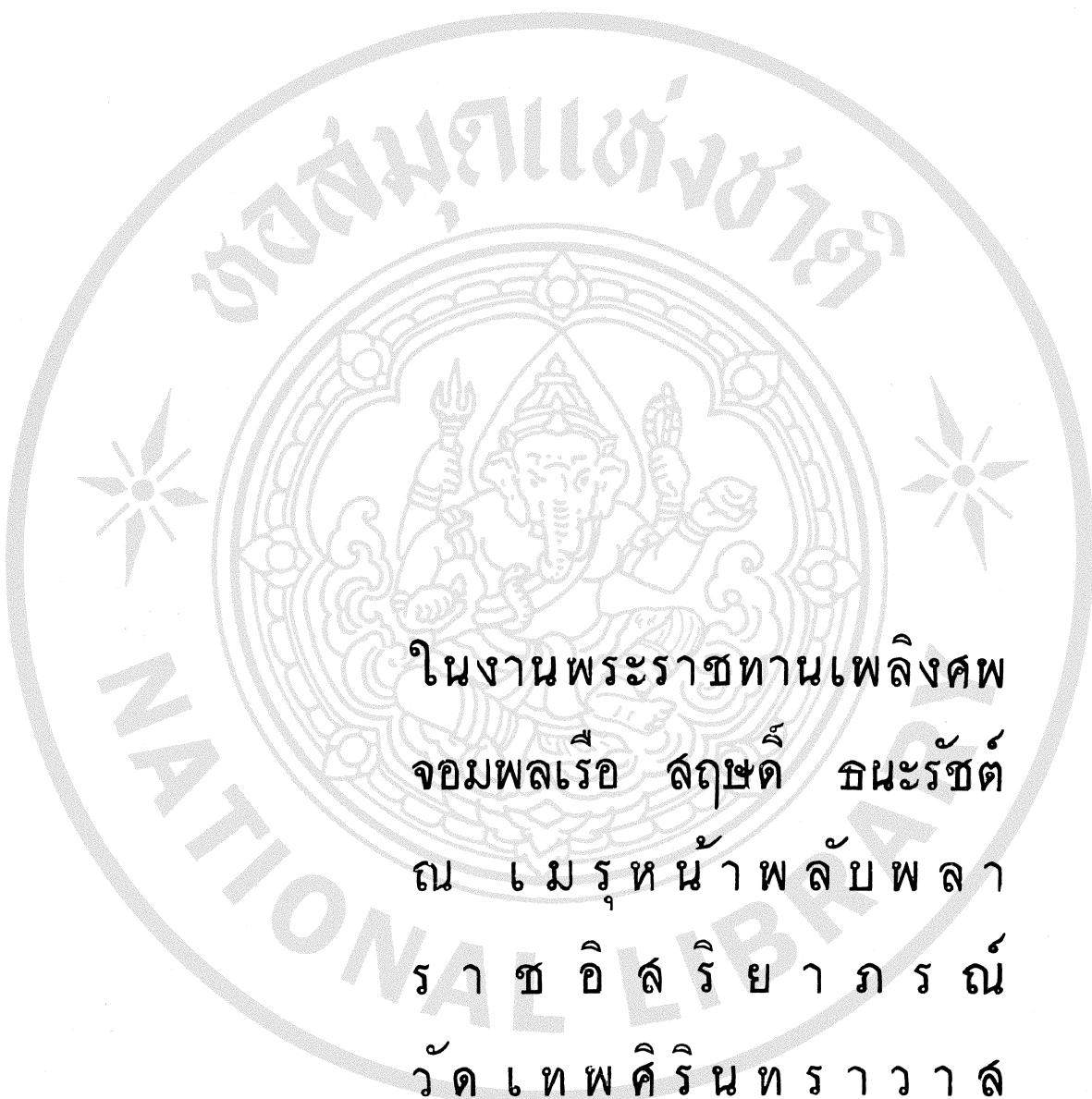




นายสมพันธ์ เรืองวัฒน์  
นายก ณ สำนักหอสมุด







ในงานพระราชทานเพลิงศพ  
จอมพลเรือ ลุทเชิด กนະรชต  
ณ เมรุหน้าพลบพลา  
ราช อิฐราณ  
วัดเทพศิรินทราราม

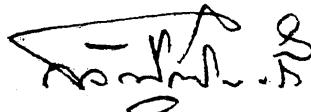
๑๗ มีนาคม ๒๕๐๗

## คำนำ

ฯพณฯ จอมพลเรือ สมุหด ชันธรัชต์ อุดตนายกรัฐมนตรี และผู้บัญชาการทหารสูงสุด ได้ปฏิบัติงานพัฒนาบ้านเมืองทุกด้านมาด้วยความอุตสาหะวิริยะอย่างแรงกล้า จนเกิดผลดีแก่ประเทศชาติเป็นอันมาก ดังประจักษ์ดังข้อย่อๆ แล้ว เป็นที่ชับชิงในความเป็นรัฐบูรษุของฯพณฯ เมื่อฯพณฯ มาด้วยนักก่อสัญกรรมดัง ในขณะที่กำลังดำรงอยู่ในตำแหน่ง ก็ยอมเบนท่านาเสียดายและอาลัยถ่องอย่างยิ่ง ในฐานะกองทัพเรือได้เคยอยู่ในบังคับบัญชาของฯพณฯ และได้รับความอนุเคราะห์เกอกูลมามาด้วยดีโดยตลอดทุกวิถทางในอันที่จะเพิ่มพูนสมรรถภาพของกองทัพเรือให้สามารถปฏิบัติหน้าที่สมกับเป็นผู้บังคับบัญชา ประเทคโนโลยีทางด้านทะเลและเรือยุรุ่งเรืองสมกับฐานะเท่าเห็นอยู่เวลานั้น ในโอกาสพระราชทานเพลิงศพฯพณฯ ณ เมรุหน้าพระบรมราชโลงศรียาภรณ์ วัดเทพศิรินทราราวาส ในวันอังคารที่๑๗ มีนาคม ๒๕๐๗ จึงได้จัดทำหนังสือนอนบนอนสรณ์ และเพอเป็นการแสดงกตัญญูกตเวทติฯพณฯ คณะข้าราชการกองทัพเรือ จึงได้รวมใจกันบริจาคทรัพย์จำนวนหนึ่ง สมทบทุนมูลนิธิ “จอมพล สมุหด ชันธรัชต์” เป็นอนุสรณ์อกส่วนหนึ่ง

ความดีดี ทหากจะเกดขึ้นจากหนังสือนอนุสรณ์นกติ กลุ่มผลบุญที่ข้าราชการในกองทัพเรอรวมกันบริจาคทรัพย์สมทบทุน “จอมพล สมุหด ชันธรัชต์” กด กองทัพเรือขออน้อมอุทิศบชาแด่ดวงวิญญาณของฯพณฯ ถ้าหากฯพณฯ จะทราบได้โดยทางใดทางหนึ่ง ขอได้โปรดอนุโมทนาเพื่อให้สำเร็จศกอรรถอิฐวิบูลมนัญผลในสัมปราวิกพนนฯ เทอญ.

พลเรือเอก



( สวัสดิ์ กุตติอนันต์ )  
ผู้บัญชาการทหารเรือ



ฯ พณฯ จอมพล สมเด็จ มนตรีรัชต์

นากรชุมนุม

ชาดะ : ๑๖ มิถุนายน ๒๕๕๗

อสัญกรรม : ๘ ธันวาคม ๒๕๐๙

ມາດ - ໄປ



ท่านจอมพล ลุณดี ชนะรชต  
เพื่อเกิดทันบัญญາบารม  
ความจริงก็คือประเสริฐ  
เคารพยิ่งจริงใจไว้மரยา  
อันคุณธรรมประจำมานของท่านน  
ขอเล่าความตามจริงทุกสิ่งไป  
นับแต่เริ่มปัจ្យวัตรสูประหาร  
การคลังไทยพินาศขาดเงินตรา  
ต่างกอบโภยทรัพย์สินกันกัดล้อง  
นักการเมืองเห็นแก่ทรัพย์ทบบว  
ท่านแก้ไขไว้ได้อย่างรวดหวด  
มีคะแนนไทยจะแยกแยะเหลือเกิน  
ในชุมชนมหประชุมกองทัพบก  
“ผู้นำเป็นพวกในหลวง” ไม่ลงกัน  
ไม่เพียงแต่กล่าวนำเป็นคำสัทบ  
ราชวัลลภร่วมพร้อมน้อมลักษณะ  
ถวายความจริงก็คือ  
เพื่อรักษาราชนั้นดลังกระวังภัย  
คุณความดีอนนแหล่งที่เดิม  
ชนทุกชนวรรณาเอօอาทร

อุปตมานิจันท์ไทยน  
องค์กรนวัตกรรมตราช  
นับเป็นเลศมนุษยสุดจากหา  
ทงต่อหนาลับหลังผงฤทธิ์  
เป็นเครื่องซ่องแจ้งແດลงใจ  
เทาที่ครุเห็นเร่องเบนมา  
แก่เหตุการณ์เลวrainน้ำข่ายหนา  
แม่จะหาเงินเดือนจ่ายเก็บไม่ม  
เลียงพวกพองคอรับชนกันบนบ  
ต่างกันเพื่อใจหายขาดเพื่อเงิน  
ล้มล้างสหัสเสียทันน้ำสรรเสริญ  
ขอยกยืนย่อไว้ให้รู้ครั้น  
ท่านหยับยกซึ่งແດลงลง  
การพม่นสุดยอดตลอดกาล  
ยังได้อดผงใส่ใจทหาร  
ปฏิญาณสาบานตัวนั้นทวีป  
แม่ชวนกะจะสละได  
เป็นหลักชัยช่วงกับบันรันดร  
เป็นบ่อเกิดกำลังใจไม่ไร่ถอน  
ชوانครร่วมรักสามัคค

ท่านร่วบรวมคนดีความรู้  
 พัฒนาชาติเจริญด้านนิติ  
 แต่ก่อนนี้ไม่มีครบทุกด้าน  
 ต่างปล่อยปะละเลยเนยมานาน  
 ชาติจึงไม่เจริญเดินก้าวหน้า  
 คนด้อยยากไร้เข้มตัวเบนเกลียว  
 ถ้าแก่ไขไม่ทันมั่นคงยั่ง  
 ท่านต่อต้านจริงจังระวังภัย  
 แม่พวงจนทุกครอบครองเบลา  
 เมื่อขับได้ไล่นบนช้ว  
 เลิกสับผนทวไปในประเทศ  
 เฮรอันเข้าแทนแสนเย้ายวน  
 ฉบับผู้ผลิตรายใหญ่เอาไปขัง  
 ท่านปราบปรามเบดเสร็จเผด็จการ  
 อันซ้ำมาหมายหดายประเทศ  
 ประชาชนหวาดเกรงยำเยียงภัย  
 เพื่อบรรบมนต์สัญให้หายช้ำ  
 จึงปล่อยเป็นอิสระกันระหว่าง  
 ส่วนคนไทยที่ไม่มีทักษิณ  
 เป็นนิคมกสิกรรมทำกันไป  
 ความสะอาดบ้านเมืองเพ่องพุง  
 เห็นที่ไหนสถาปัตยกรรมวัวชัว  
 ออกตรวจการณ์ทั่วไปในชนบท  
 รับจัดหน่วยพัฒนามาประจำ

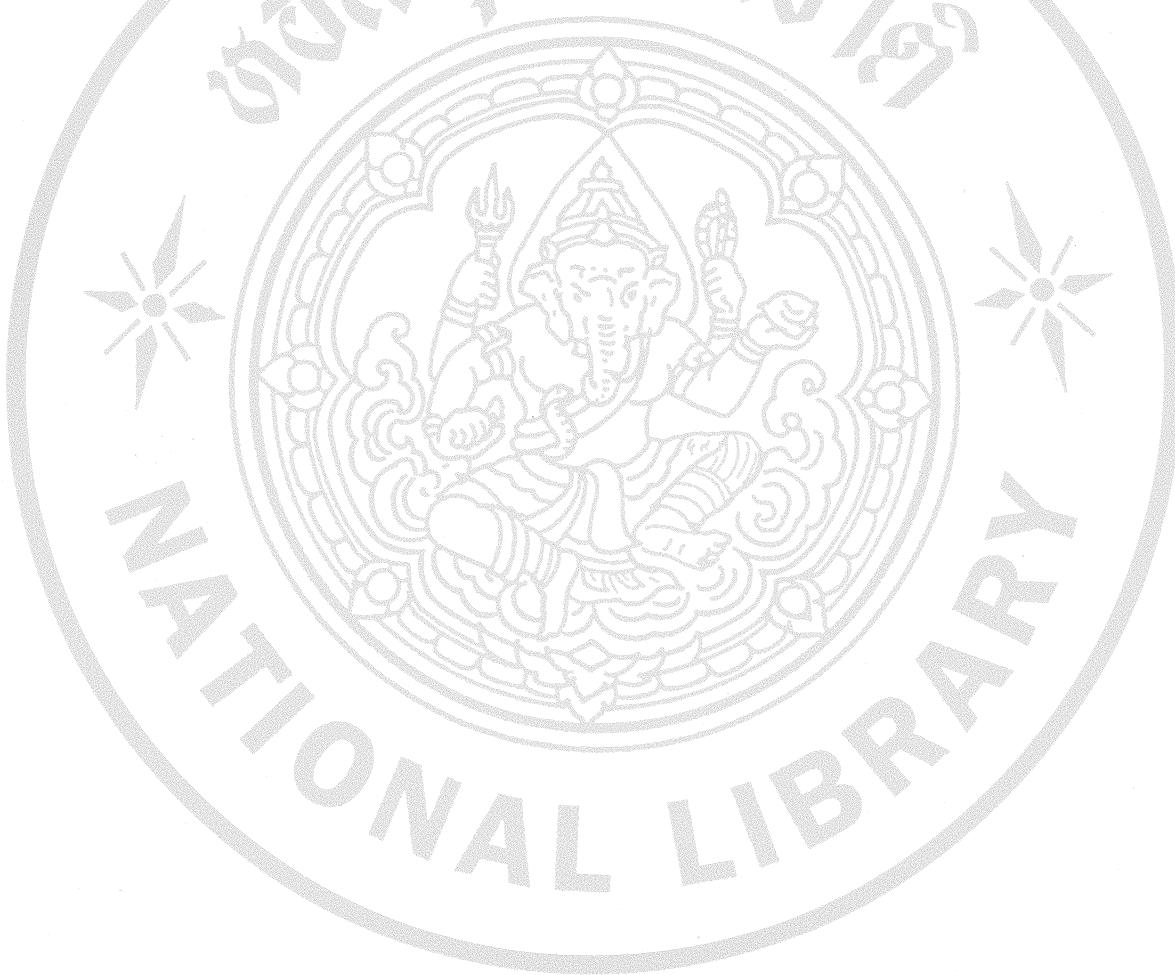
มาช่วยกันแก้ไขไทยเต็มที่  
 ด้วยวิธีธรรม doğตามโครงการ  
 วางแผนการเศรษฐกิจเป็นรากฐาน  
 แก่เหตุการณ์เฉพาะหน้ากันท่าเดียว  
 ได้แต่ไว้ทรงกบทรงดึงจุดเหยิว  
 ถอนกบเคียวควบคลานรังควานไทย  
 เบนจดุมพายแดงแทรกแซงใหญ่  
 เมื่อขับได้ม้าพนเสียทันที  
 ขุดไฟเผาเผากันไม่ทันหนี  
 เมืองไทยนั่งสงบนเรองรบกวน  
 ทวบอบเบตกวัดถางอย่างถ้วน  
 ฉบับนบวนมุงหมายหดายลาม  
 ถ้าผิดอย่างจริงจังสั่งประหาร  
 ขันชมชานชบเชาบรรเทาไป  
 เทียวกับเหตุการณ์รายวันวายใหญ่  
 ขับส่งไปรวมญาตทลอดยาว  
 ให้กลับตัวฟอกตนกันจนขาว  
 คนต่างด้าวเนรเทศเนตจากไทย  
 จัดตั้งทำมหากินให้  
 ไม่เป็นภัยแก่ชาวบ้านให้คร้านกลัว  
 ทวหงกรุงท่านตรวจสารวจทว  
 สงถงตัวเทศบาลจัดการทำ  
 รูเร้นหมดความลำบากอดอยากล้า  
 เที่ยวแน่นำช่วยเหลือเออเพอพลน

ภาคอีสานมีภัยจัดให้ก่อน  
 ประชาชนชนชั้นชุมนิยมครั้น  
 เลิกนิยมชมชอบระบบชั่ว  
 ท่านแกบทันท่วงท์เมื่อมภัย  
  
 ตลอดเวลาห้ามปฎิบัติ  
 ถึงร่างกายทุพพลภาพรามานาน  
 อายากให้ไทยก้าวหน้าทันตานา  
 แผนเศรษฐกิจหากบเร็วคลาย  
 งบประมาณเพิ่มขึ้นหมื่นล้านกว่า  
 เศรษฐกิจการค้าทวาราน  
 ผลผลิตทางเกษตรทวีเชตแคนน  
 ขยายงานอุตสาหกรรมตามจำนวน  
 ถนนเขตเทศบาล การทางหลวง  
 ชลประทานงานใหญ่ไม่เบา  
 การประปาและไฟฟ้าพลังน้ำ  
 ถ้าเสร็จลงเมื่อไหร่ไทยจะเป็น  
 นาหลังไฟฟ้าสว่างทางเรียบร้อย  
 คุณภาพส่อสารงานหงมวด  
  
 อันคุณงามความดีเทาที่  
 ใช้สรรสรสิริภูมิยօเดยพอแรง  
 ท่านขอมาลด สถาบัต ธนารชต  
 วันที่ ๘ ธันวาคมตรมฤทธิ์  
 บันทึกไว้ให้เห็นเบนอนุสรณ์  
 ถึงจะอยู่พื้นที่ห่างไกลกัน

ช่วยผันผ่อนคลายทุกๆเบนสุสันต  
 ต่างพากันหันหน้าเข้าหาไทย  
 ที่อยู่บ่อนทำลายคลายลงได้  
 เพราะห่วงใยคอมมูนิตี้ติดการ  
 ท่านเร่งรัดเกินกำลังแห่งสังหาร  
 ยังทำงานเกินตัวไม่กลัวตาย  
 การณ์กabenจริงเหมือนดังหมาย  
 งานขยายให้เห็นเป็นผลด  
 รักษากาเงินไทยได้คงที่  
 นับว่ามีหลักประกันอย่างมั่นคง  
 ไม่แรนแคนเพิ่มพูน ไฟบลยสั่ง  
 ต่างชาติตั้งทุนในเมืองไทยเรา  
 เสร็จลุล่วงมากมายอกหাতยเท่า  
 ท่านคือyleอาเบนธุรเทยวะเกณฑ์  
 รับเร่งท้าพร้อมกันทันตานา  
 เมืองที่เด่นนำอย่างคุ้ควร  
 ผู้คนพลอยชนแซมหนาเยนสรวด  
 ไม่บ่นบวนติดขัดเร่งขัดแจง  
 กกเห็นอยู่ตันดอย่างชัดแจ้ง  
 แต่แต่งเร่องเล่าให้เข้าใจ  
 มประวัตดเค่นพอดเห็นได้  
 ท่านจากไปไม่กลับดับชั่วน  
 ฝ่าคำกลอนไว้อาลัยจากใจนัน  
 ไม่มีวันสักวันสักวันใจ

อกสารบีชหน้าไดเห็น  
คนจะนึกถึงท่านทุกกาลไป  
เห็นน้ำใจไฟสว่างทางเดล้ำ  
เห็นบ้านเมืองสะอาดไม่ขาดตา  
เห็นโรงเรียนและสถานศึกษา  
ชนชาวไทยหง他妈ดจะจำ

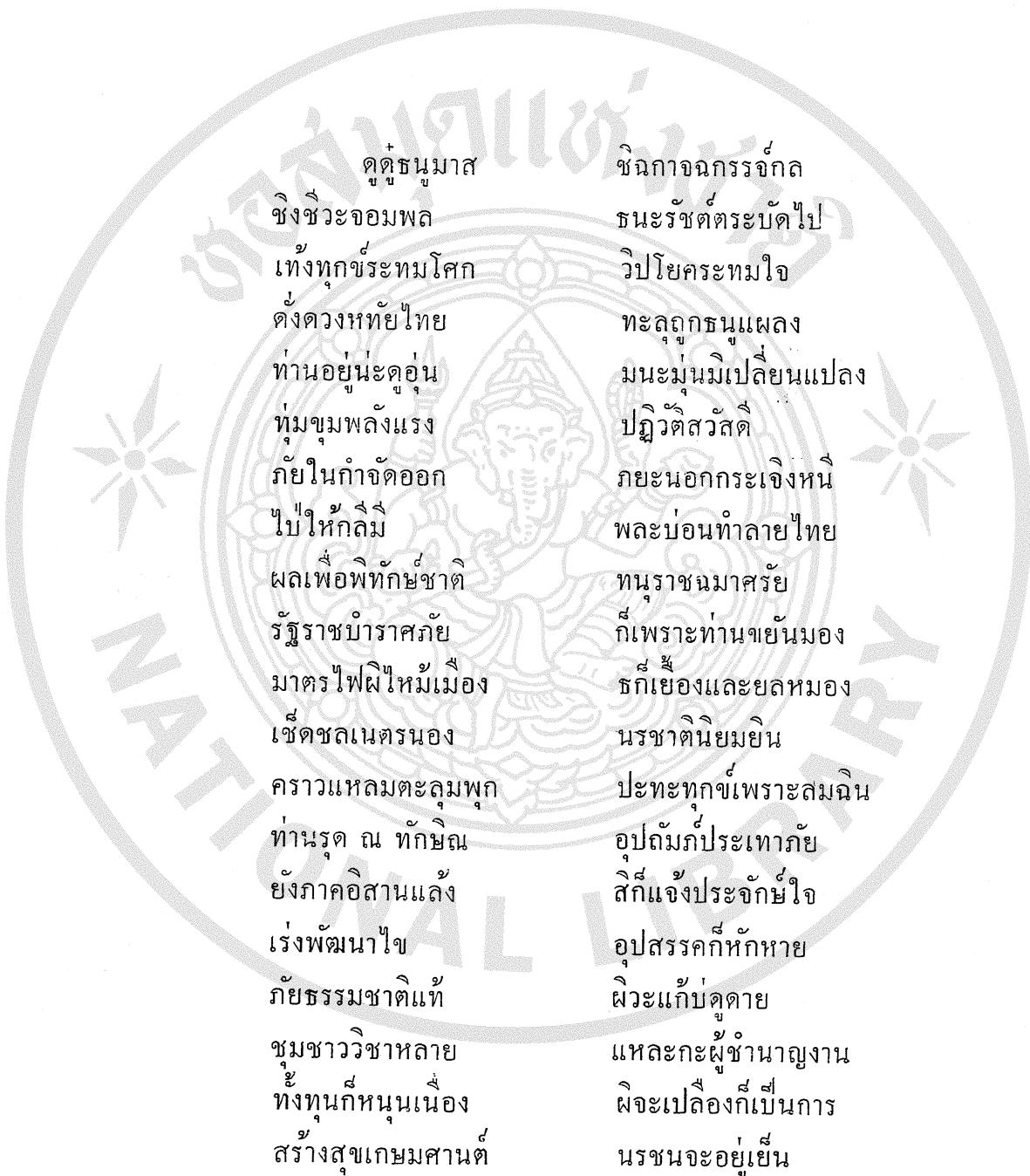
เมืองไทยเป็นที่รักอย่างยิ่ง  
ทสร้างไทยให้เจริญด้วยความมา  
คงผ่องแพร์เพิ่มรักอภิญญา  
จะจำว่าขอมพลเป็นคนนำ  
เพิ่มขึ้นมากทุกๆ คนนำ  
ทท่านทำแผนศึกษาก่อนลَاตาย





พล.ร.ต. จวบ หงสกุล





ยังภัยประการอัน  
เช่นเขล้าและครานเบน  
คนโงสิโตร่าง  
รังคณนาดโก<sup>๔</sup>  
รดขุดประดุจหาส<sup>๕</sup>  
เกดามาณุชยเรา<sup>๖</sup>  
คนโหตและโนดเขลा<sup>๗</sup>  
ถ่วงทับประเทศา<sup>๘</sup>  
ขอมพลบรอง<sup>๙</sup>  
ศกษามหาศาล<sup>๑๐</sup>  
มนุมงผดงสี<sup>๑๑</sup>  
เรงແກ่งฯ จาย毅力<sup>๑๒</sup>  
เกยจครานประการหนง<sup>๑๓</sup>  
บอนตนประเทศา<sup>๑๔</sup>  
อาชพพรบเรง<sup>๑๕</sup>  
ไพรอนจะนอนเยน<sup>๑๖</sup>  
ยกจนเพราทนคราน<sup>๑๗</sup>  
หนสนบผอนคลาย<sup>๑๘</sup>  
คนจนจำนำวนมาก<sup>๑๙</sup>  
ถ่วงรัฐนาว<sup>๒๐</sup>  
ขอมพลบแทนด<sup>๒๑</sup>  
รวมรวมกำลังคน<sup>๒๒</sup>  
ปรุงเศษฐกิจใน<sup>๒๓</sup>  
เรงพัฒนางาน<sup>๒๔</sup>

ผิมต้นมิตรองเห็น  
ปฏิบัติกษอกโข<sup>๑</sup>  
กมต่างกรະบ่อโโค<sup>๒</sup>  
หะข่มจะชูเอ<sup>๓</sup>  
บริหารสุดเปา<sup>๔</sup>  
นั่งประเสริฐเพราบัญญา<sup>๕</sup>  
กเพราเขาบศกษา<sup>๖</sup>  
ยนจะโภรมจะซมชา<sup>๗</sup>  
กตรตงสภาการ<sup>๘</sup>  
ประดลເຊتنຈານງໝາຍ<sup>๙</sup>  
วິວິຫົມຄດຈະດ້າຍ<sup>๑๐</sup>  
ພຸ້ພຸ້ພຸ້<sup>๑๑</sup>  
ກຍະໜັງຈະບ່າ<sup>๑๒</sup>  
ຕົວຕົວບາກເຂົມ<sup>๑๓</sup>  
ສີເພຣະເກຮງຈະລຳເຄູມ<sup>๑๔</sup>  
ຜວະເບີນຈະດົນຕາຍ<sup>๑๕</sup>  
ທຽມານ ລ ໄຈກາຍ<sup>๑๖</sup>  
ຖະສົທີເສຣ<sup>๑๗</sup>  
ລະກຍາກຈະບາກหน<sup>๑๘</sup>  
ຈະລົມທະເດອນ<sup>๑๙</sup>  
ກຍະສູປປະຈານ<sup>๒๐</sup>  
ແລະກົດຕົງສັກກາຣ<sup>๒๑</sup>  
ຮະຢະໄກລ<sup>๒๒</sup>ແລະຍາວນານ<sup>๒๓</sup>  
ກສົກຮຽມປະຈຳໄທ<sup>๒๔</sup>

อุตสาหกรรมพา  
ผลเพมกเรเมที่พ  
บรรดาประชาชน  
อาการและภัย  
สามทพกระชบพ  
บ้องภัยไผทยาม  
อพกนตรการกิจ  
รักษางบศาน  
เร่งราชการงาน  
ภายนอนองผล  
ท่านเพยรสตเวียนครวจ  
ใต้เห็นอสานไกล  
สุขทกขประชาชาต  
เหมอนญาตสกุลเวียน  
เพ่งโสตถประโยชน์ราษ  
เห็นอยยากระบากกา  
ยังคงคสสยามน  
อกราชบงอร  
ทรงคบโดยรส  
วงศานุวงศพัน  
ขอมาพลนະคนซອ  
เทิดราชบลลงก  
ไบหงยคลบบท  
มองกายถวายช

ณีชกรรมก่อองไส  
บุลเตบและເບີ່  
ປະລຸດເຊົ້າຍຸດ  
ຮູກຈົກເກີດງາມ  
ຫຼັກກົງຕາມ  
ອໍຣາຊຈະໂຮມຮານ  
ກປະສົທີເອາກາວ  
ຕືພທິກ່າມນະຫລ  
ບັດກາປະຈັບ  
ບັຈາຄປະຈັບ  
ແລະສໍາວັດ ດ ແລ້ວໄຫຍ  
ກລົໄຫຍຈະບັດເບີ່ນ  
ນມາຈະເຍືມເຍືນ  
ປົງປົດເສມອມາ  
ຜູ້ຮາຕົມເນື່ອຍໜາ  
ຍະມີພັກນີ້ຜ່ອນນອນ  
ທຽບນປະชาກ  
ພຣະຫຼົດວິລາວັນຍ່  
ວະຍົດເນີດນັນ  
ຫປະຍູພະຈອມວັງ  
ຮັກຄອພຣະຄົນຂດັ່ງ  
ບັດກ່າມກັດ  
ອໍຣາຊຈົກ  
ວົດເພື່ອພທກຍ໌ໄຫ

คราวทรงธารงณ์ตั้ร

สามรอบพระชนม์ไฟ

จัดเพิ่มเฉลิมกิต

คัดลอกนลลงชน

ท้าวทรงประสังค์ได

ทำจริงมนงนอน

เข้าถึงประชาราษฎร์

หอดดชพอุทศกาย

ทำการมีทนเสร็จ

ควรถាទะยามาร

ปลดชพคระไอลับ

ทวนนาประชาช

พ้าให้ชเกิดมา

นกนกกน้อยใน

อักอ่วนบวนอกโ้อ

สยามราษฎรขาดปริณາ

สองราชขาดเสวาก

สามทัพลับทะแกล้ว

อนิจจาข่าวรายແດນ

โภชเรศทรงคงถึง

ทรงรันทดรำพง

ทรงรับศพท่านเข้า

สีรีชราชัย

บุลุ่มนิมมงคล

ตพพชพิพฒ์ผล

มพิเศษสถาพร

บ่มให้อนาثار

กฤษณ์ประดุจหมาย

วรรณบทพระภูษา

มนัสมงผดุงงาน

จะลุเบตนาการ

ฤทธิยามปราน

บ่มกลับมิกรายหน

กสดดระทดใจ

แหลกฟ้าสพาไป

อุรุ่องคงนงครวญ.

อกอา ดุรษา

ยกแกว

มาตรีคุ ชุนแม

กละเหยนพาหา

เรวถง

ตรับเครว

ถงท่าน ออย่นา

ข่ายເຊືອອຸປະນົມກ

คำย่อ พน. หมายความว่า  
 พลเรือน  
 เยี่ยมผ่าน  
 พักรอด  
 โศกชงทวงใน  
 ความดี  
 มาดัน  
 พร้อมพร แลนา  
 ท่านสร้างสรรสันต์  
 ในตม  
 ชนได  
 กพต้า ตอยนา  
 วาผู้ใจสูง  
 ปราน  
 ดับได  
 รัฐบุรุษ  
 ช่วยร้อนแห่งสยาม  
 พากเพียร สร้างนา  
 สพา  
 กากเนน นานยา  
 ตราบสนอวสาน

คำย่อ พน. หมายความว่า  
 พน. พระท่านทรงธรรม  
 ยกเกียรติยศสำ  
 เสมอพระญาติท่านไทย  
 มูลทหารตั้มราชทั้ง  
 มาหมุนประชาชนเยือน  
 ต่างหลังอัสสชลเบอน  
 ให้ยกระหนหม่นเครา  
 ทกใจรักษาขอ  
 ท่านขอพลม  
 สวนราชชาติพล  
 ทงส่วนประชาชนทั้ง  
 ผองอุบลอบตี้แม่  
 ควรแก่เดดดอกชنم  
 คุณด้มสม  
 ควรแก่กย่องไว  
 กรุงไทยหากฟากพ้า  
 เกิดยกเขญคุณด  
 ขอพลดสุขมดคือคร  
 เกิดเพอบัญไทยช  
 ความดททานส  
 แมร่างยับลับเวียน  
 ยังอวยประโยชนเบียร  
 เป็นอนุสรณสบหลา

น.ท. ปอร์ง ชื่นใจ ร.น.

ชีวประวัติ



ฯ พณฯ ขอ申述 สมญดี ชันธรัชต์  
เกิดเมื่อวันที่ ๑๖ มิถุนายน พุทธศักราช

๒๕๕๑ ทรงกับบ้านอังค์การ แรม ๓ ค่ำ เดือน ๗ บวอก จุดคราช ๑๙๗๐ ที่บ้าน  
ปากคลองตลาด ตำบลพาหุรัด จังหวัดพระนคร เป็นบคร พนตร หลวงเร่องเดชอนันต์  
( ทองดี ชันธรัชต์ ) กับคุณแม่จันทิพย ชันธรัชต์ เมื่อยาววัย ๔๘ ปี ได้เดินทาง  
ติดตามมารดาไปศึกษาอยู่ที่อาเภอเมือง大方 บนถนนคนตากองท่าน ระยะหนึ่ง  
แล้วจึงกลับเข้ามาศึกษาต่อที่โรงเรียนวัดมหรรณพาราม ถนนโรงเรียนหลวงในสมัย  
นั้น แล้วจึงออกไปเข้าศึกษาในโรงเรียนนายร้อยพระจุลจอมเกล้า ซึ่งสมัยนั้นมีชื่อ<sup>ว่า</sup> “โรงเรียนนายร้อยทหารบก” เมื่อวันที่ ๕ มิถุนายน ๒๕๖๒ ได้เดินประจําตัว  
กันแล้ว ในขณะนั้น ฯ พณฯ มายังเพียง ๑๘ ปี จึงยังไม่ได้เข้าประจำที่ห้องเรียน ต้องรอ  
มาอีกนานจนอายุได้ ๒๐ ปี จึงได้ลงประจำที่ห้องเรียนเข้ารับราชการ เมื่อวันที่ ๑ เมษายน  
๒๕๖๕ และได้เข้าประจำที่ห้องเรียนของประจําการ เมื่อวันที่ ๑๙ กันยายน ๒๕๖๕ ได้  
๒๕๖๖ เครื่องหมาย ท.บ. ๑ ได้ศึกษาอยู่ในโรงเรียนนายร้อยทหารบก ๑๐ ปี จึงสำเร็จการ  
ศึกษา โดยสอบบุไล่ได้ชั้น ๖ บนบันชนสังสดในปี พ.ศ. ๒๕๖๑ และออกเป็น<sup>ว่า</sup>  
นักเรียนทำการนายร้อย เข้าประจำกองพันที่ ๑ กรมทหารราบที่ ๒ รักษาระยะห่าง  
๒๕๖๗ ตั้งแต่วันที่ ๑ เมษายน ๒๕๖๗ จนเป็นต้นมา

เมื่อยาววัย ๔๘ ปี ขอ申述 สมญดี ชันธรัชต์  
สถาบันเรียนนายร้อยพัฒนาอย่างต่อเนื่อง ตามไบหานายมแย้มเจ้มใส แบบที่มกรยาท่าทาง  
เพื่อฝึกฝนดีมาก ฯ พณฯ ได้ชื่อว่าเป็นผู้มีสติรักษาภารกิจด้วยเสือผาที่เรียนอยู่เสมอ แต่ภายหลังมาติดต่อ<sup>ว่า</sup> ผู้คนจำนวนมาก ฯ พณฯ เป็นผู้ที่มีความขยันขันแข็งในการเรียนมาก  
ผู้คนจำนวนมาก ฯ พณฯ เป็นผู้ที่มีความขยันขันแข็งในการเรียนมาก แต่ด้วยความขยันหม่น<sup>ว่า</sup>  
เพยรความกล้าหาญเด็ดขาด และคุณธรรมอันอ่อนน้อมถ่อมตน การรักษาภารกิจด้วยความรับผิดชอบ<sup>ว่า</sup> จึงทำให้ ฯ พณฯ  
ประสบความสำเร็จในชีวิต โดยมีความเจริญก้าวหน้าในตำแหน่งราชการทางทหาร  
มาตามลำดับ จนได้ดำรงตำแหน่งเบนญูบัญชาการทหารสูงสุด และได้รับพระ-

ราชท่านยศเป็นจอมพล ของทรง ๓ กองทัพ และพลตัวรัวເອກ ( ยศตัวรัว  
ไม่มีจอมพล ) สำหรับในด้านการเมืองก็ได้ดำรงตำแหน่งเป็นนายกรัฐมนตรีมาจนถึง  
อสัญกรรม

๑พฤษภาคม ได้รับราชการมีศักดิ์ทางทหาร ตัวรัว และตัวแทนรัฐบาลต่าง ๆ  
ดังต่อไปนี้

### ยศทหาร

ชื่อยศ

ร้อยตรี

ร้อยโท

ร้อยเอก

พันตรี

พันโท

พันเอก

พลตรี

พลโท

พลเรือโท, พลอากาศโท

พลเอก

พลเรือเอก, พลอากาศเอก

จอมพล

จอมพลเรือ, จอมพลอากาศ

และได้รับพระราชทานยศเป็น พลตัวรัวເອກ ใน

๑๖ พฤษภาคม

๑ เมษายน

๑ เมษายน

๑ เมษายน

๑๕ กันยายน

๑ เมษายน

๑ มกราคม

๑ มกราคม

๑๖ พฤษภาคม

๑๗ พฤษภาคม

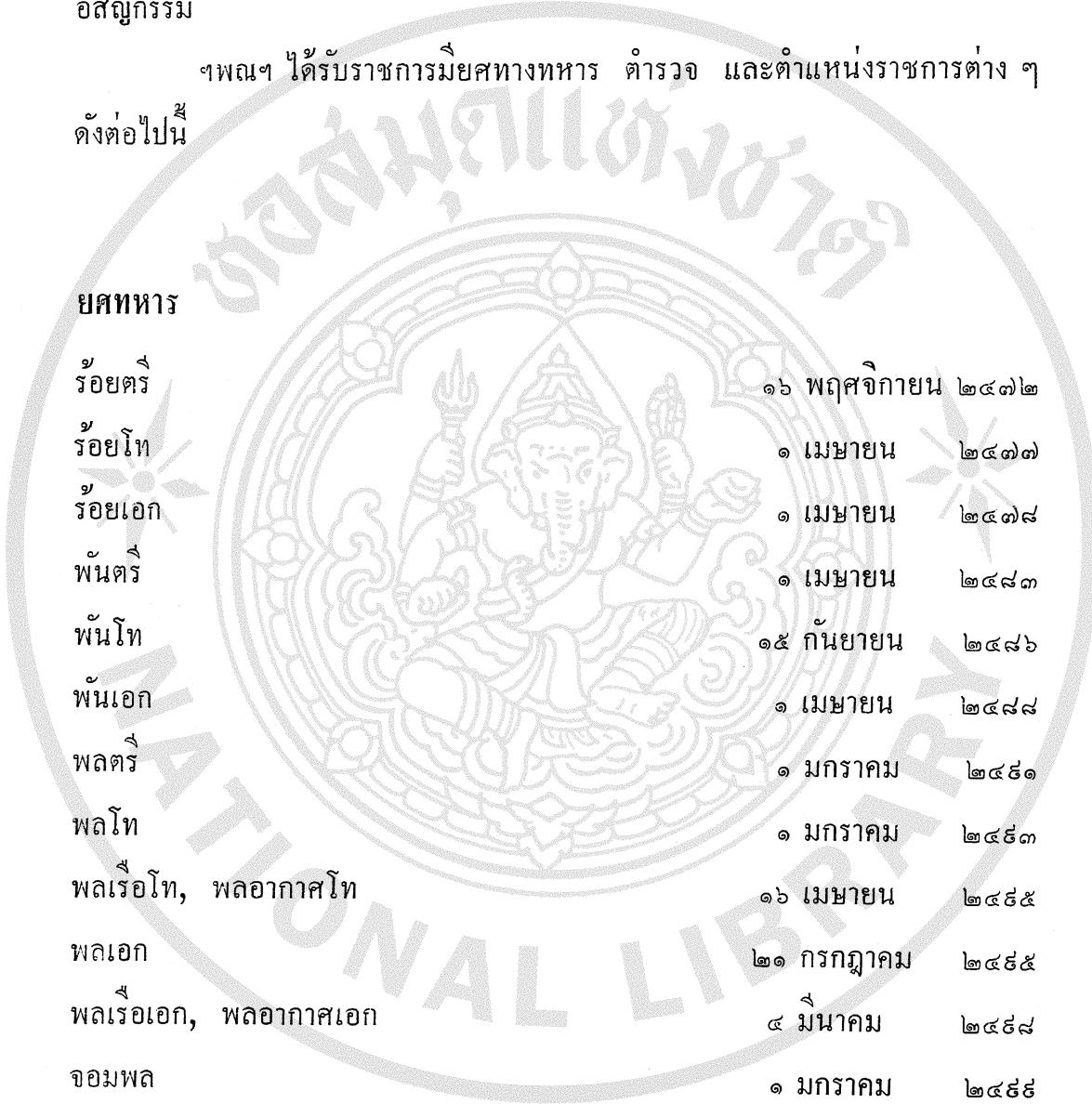
๔ มีนาคม

๑ มกราคม

๑๕ กุมภาพันธ์

๒๑ พฤษภาคม

๒๕๐๙



## ตำแหน่งในทางทหารและตำรวจ

คงแต่

เป็นนักเรียนนายร้อย ในกองโรงเรียนนายร้อย

๕ มิถุนายน ๒๕๖๒

ทหารบก

เป็นนักเรียนทำการนายร้อย เข้าประจำกองพันที่ ๑

กรมทหารราบที่ ๒ รักษาพระองค์ พระนคร ๑ เมษายน ๒๕๖๓

เป็นนายทหารผู้ใหญ่ด้วยการแผนกโรงเรียน

ทหารราบที่ ๔ พระนคร

ประจำกองพันทหารราบที่ ๔ พระนคร

๑ เมษายน ๒๕๖๓

ย้ายไปสังกัดแผนกที่ ๑ กรมจเรทหารบก ชั่วคราว

๑ สิงหาคม ๒๕๖๓

เพื่อเข้าศึกษาวิชาในโรงเรียนทหารราบที่ ๑ พระนคร

๓ สิงหาคม ๒๕๖๓

ประจำแผนกที่ ๑ กรมจเรทหารบก พระนคร

๕ มกราคม ๒๕๖๓

รองผู้บังคับกองร้อยบนให้ญี่ห้อราบที่ ๑

กองโรงเรียนทหารราบที่ ๑ พระนคร

๗ เมษายน ๒๕๖๐

ผู้บังคับกองร้อยบนให้ญี่ห้อราบที่ ๑ กองโรงเรียน

ทหารราบที่ ๑ ลพบุรี

๙ เมษายน ๒๕๖๑

ผู้บังคับกองโรงเรียนนายสิบพลตรี ลพบุรี

๑๑ เมษายน ๒๕๖๒

ผู้บังคับกองโรงเรียนนายสิบทหารราบที่ ๑ ลพบุรี

๑๓ มิถุนายน ๒๕๖๔

สำรองราชการกองบังคับการจังหวัดทหารบก

ลำปาง

๑๕ พฤษภาคม ๒๕๖๖

ผู้บังคับการ กรมทหารราบที่ ๑๓ ลำปาง

๑ กันยายน ๒๕๖๗

ผู้บังคับการ กรมทหารราบที่ ๑ มหาดเล็ก

รักษาราชการ พระนคร

๑ มกราคม ๒๕๖๕

รักษาราชการผู้บัญชาการมณฑลทหารบกที่ ๑

๕ พฤษภาคม ๒๕๖๐

ผู้บัญชาการกองพลที่ ๑

๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๑

๕  
ดงแต่

แม่ทัพกองทัพฯ และรักษาราชการผู้บัญชาการ  
กองพลฯ ออกด้วยเห็นชอบ  
๒๙ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๗

เป็นผู้บัญชาการภาคทหารบกท. และผู้บัญชาติ  
การเมืองที่หารบกท. ออกสองตัวแทน และเป็นผู้  
บัญชาการซึ่งหัวต้นหารบกกรุงเทพฯ ออกด้วยเห็น  
๑) กรกฏาคม ๒๕๕๗

เป็นแม่ทัพกองทัพฯ และผู้บัญชาการภาค  
ทหารบกท. เพียงสองตัวแทน  
๒) สิงหาคม ๒๕๕๗

เป็นผู้ช่วยผู้บัญชาการทหารบก และรักษาราช-  
การแม่ทัพกองทัพฯ กับผู้บัญชาการภาคทหารบกท. ๑  
ออกสองตัวแทน

เป็นรองผู้บัญชาการทหารบก และคงรักษาราช-  
การแม่ทัพกองทัพฯ และผู้บัญชาการภาคทหารบกท. ๑  
ออกสองตัวแทน

เป็นผู้บัญชาการทหารบก

๒๓ มิถุนายน ๒๕๕๗

เป็นผู้บัญชาการทหารบกสูงสุด

๒๔ กันยายน ๒๕๕๐

เป็นรักษาราชการในตัวแทนอธิบดีกรมตำรวจ

๒) มิถุนายน ๒๕๕๗

๓ เมษายน ๒๕๕๗

๔ กันยายน ๒๕๕๗

๕ กันยายน ๒๕๕๐

๖ กันยายน ๒๕๕๗

## ตัวแทนในทางการเมือง

เมื่อ  
๘ ธันวาคม ๒๕๕๗

เป็นรัฐมนตรีในรัฐบาลชั่วคราว ข้อมูล ป. พิบูล-

สังคرام เป็นนายกรัฐมนตรี

เป็นรัฐมนตรีช่วยว่าการกระทรวงกลาโหม ใน

รัฐบาลเดียวตน

๑๑ ธันวาคม ๒๕๕๗

ເນື້ອ

ພົນຈາກຕຳແໜ່ງ ໂດຍທີ່ສມາຊືກສປາຜູ້ແທນຮາມໝົງ  
ປະເທດທີ່ ១ ເຫັນ ຂໍ້ ແລ້ວ ພຣະບຣມຣາຊໂອງກາຣ  
ໂປຣເກລາໄ໇ໃຫ້ເບີນຮູ້ມນຕຣ່ວຍວ່າກາຣກະທຽງກລາໂໝມ ໃນ  
ຮູ້ບາລ໌ຊົມ ຂອມພລ ປ. ພົບລສງຄຣາມເບີນນາຍກຮູ້ມນຕຣ ອກ ແລ້ວ ມນາຄມ ແລ້ວ  
ພົນຈາກຕຳແໜ່ງ ເນື້ອຈາກ ສປາຜູ້ແທນຮາມໝົງ  
ໃຫ້ຄວາມໄວ້ວາງໃຈຮູ້ບາລສັນສຸດລົງ  
ເບີນຮູ້ມນຕຣ ວາກາຣ ກະທຽງ ກລາໂໝມ ໃນ  
ຮູ້ບາລ໌ຊົມ ຂອມພລ ປ. ພົບລສງຄຣາມ ເບີນນາຍກຮູ້ມນຕຣ  
ລາວອກຈາກຮູ້ມນຕຣວ່າກາຣກະທຽງກລາໂໝມ  
ເບີນນາຍກຮູ້ມນຕຣ  
ເບີນຮູ້ມນຕຣວ່າກາຣກະທຽງ ພ້ມນາກາຣແໜ່ງໜ້າຕີ  
ອກຕຳແໜ່ງທັນ

໨ຕ ກຸມກາພັນທີ ໨ຂໍ້ມູນ

໩ຕ ກຸມກາພັນທີ ໨ຂໍ້ມູນ

໩ຕ ກຸມກາພັນທີ ໨ຂໍ້ມູນ

໩ຕ ກຸມກາພັນທີ ໨ຂໍ້ມູນ

໩ຕ ພຄູ່ມກາຄມ ໨ຂໍ້ມູນ

### ຕຳແໜ່ງທີ່ອຣາບກາຣພິເຕີ

ເນື້ອ

ເບີນຮາຈອງຄຣກໝວເວ  
ເບີນຮາຈອງຄຣກໝວສັບຖິປ  
ເບີນ ປຣະຫານ ກຣມກາຣ ອຳນວຍກາຣ ສລາກ ກິນແບ່ງ  
ຮູ້ບາລ  
ເບີນສມາຊືກໃນຄນະບຣີຫາຣປຣະເທສ່ວຄຣາວ  
ເບີນສມາຊືກສປາຜູ້ແທນຮາມໝົງ ປະເທດ ແລ້ວ  
ເບີນກຣມກາຣສປາກຣມກາຣທຫາຣຜ່ານຄົກ  
ເບີນກຣມກາຣສປາເສຣໝູ້ກົຈແໜ່ງໜ້າຕີ

໩ຕ ພຄູ່ມກາຄມ ໨ຂໍ້ມູນ

໩ຕ ພຄູ່ມກາຄມ ໨ຂໍ້ມູນ

໩ຕ ພຄູ່ຈົກາຍນ ໨ຂໍ້ມູນ

໩ຕ ພຄູ່ຈົກາຍນ ໨ຂໍ້ມູນ

໩ຕ ພຄູ່ຈົກາຍນ ໨ຂໍ້ມູນ

໩ຕ ກຸມກາພັນທີ ໨ຂໍ້ມູນ

໩ຕ ພຄູ່ມກາຄມ ໨ຂໍ້ມູນ

เมื่อ

เป็นประธานกรรมการอำนวยการสลากรกินแบ่ง  
รัฐบาล (มีการยกเลิกการแต่งตั้งเดิม จึงแต่งตั้งใหม่) ๓ มีนาคม ๒๕๖๕

เป็นนายทหารพشهย ประจำกรรมทหารราบท ๑  
มหาดเล็กกรุงเทพมหานคร

๒๓ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๕

เป็นกรรมการสภากรรมการทหารผ่านศึกประจำ-  
การ ๙  
การ ๙

๑๗ มีนาคม ๒๕๖๕

เป็นกรรมการดำเนินงานเกี่ยวกับการโทรคมนาคม  
แห่งราชอาณาจักรไทย ๑๕ กันยายน ๒๕๖๖

๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๗

เป็นกรรมการสภากรرمการทหารผ่านศึก ๙  
เป็นประธานกรรมการองค์การผลิตอาหารสำเร็จรูป ๒๓ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๘

๑๗ สิงหาคม ๒๕๖๘

เป็นนายทหารพشهย ประจำกรรมทหารบันไฟญี่ปุ่น ๒๕ สิงหาคม ๒๕๖๘

ที่ ๑ รักษาระองค์ ๒๕๖๘

เป็นนายทหารพشهย ประจำกองพันทหารมาท ๑  
กรมทหารมาท ๑ รักษาระองค์ ๒๕๖๙

๒๓ มกราคม ๒๕๖๐

เป็นกรรมการสภากررمการทหารผ่านศึกประจำ-  
การ ๙  
การ ๙

๒๓ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๐

คณะกรรมการรัฐมนตรีลงมติมอบให้เป็นผู้บัญชาการฝ่าย  
ทหารดำเนินการสั่งใช้กำลังกองทัพบก, กองทัพรถ, กอง

ทพอากาศ และตำรวจน้ำโดยเด็ดขาด เพื่อดำเนินการ  
บังกันและปรับปราม การก่อการร้าย ตามแตลงการณ์ของ

รัฐบาล ฉบับที่ ๑ ลงวันที่ ๒๕ มี.ค. ๒๕๖๐ ๒ มีนาคม ๒๕๖๐

ເນື້ອ

ພ້ນຈາກຕຳແໜ່ງຜູ້ບໍລິຫານ ເພື່ອມະນຸຍາກ  
ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ ແລະ ປະຊາທິປະໄຕ  
ພ້ອມສັນຕະພາບ ໂດຍບໍ່ມີຄວາມມັນຄົງ ແລະ  
ຄວາມ ປລອດວ່າງ ຂອງ ປະເທດ ງາກໂລກ ປະຊາທິປະໄຕ  
ແລະ ກໍາລັງ ຈະກັບເຂົ້າສົ່ງກວາວອັນ ເປົ້າຮັບເປັນ ເຖິງບໍລິຫານ  
ສັນຕະພາບ

ເມສ ມນາຄນ ແກສ່ວນ

ເປັນນາຍທ່ານພົມເສດຖະກິນ ປະຈຳກົມທ່ານຫຼາຍ	໑	ມັນຄົມ	ໄມສຸກ
ເປັນຜູ້ກໍາພະນັກງານ	໒	ກົມກົມ	ໄມສຸກ
ເປັນນາຍທ່ານພົມເສດຖະກິນ ປະຈຳກົມທ່ານຫຼາຍ	໓	ກົມກົມ	ໄມສຸກ
ເປັນນາຍທ່ານພົມເສດຖະກິນ ປະຈຳກົມທ່ານຫຼາຍ	໔	ກົມກົມ	ໄມສຸກ
ເປັນປະທານກຽມກົມທ່ານຫຼາຍ	໕	ກົມກົມ	ໄມສຸກ
ເປັນນາຍທ່ານພົມເສດຖະກິນ ປະຈຳກົມທ່ານຫຼາຍ	໖	ກົມກົມ	ໄມສຸກ
ເປັນນາຍທ່ານພົມເສດຖະກິນ ປະຈຳກົມທ່ານຫຼາຍ	໗	ກົມກົມ	ໄມສຸກ
ເປັນນາຍທ່ານພົມເສດຖະກິນ ປະຈຳກົມທ່ານຫຼາຍ	໘	ກົມກົມ	ໄມສຸກ
ເປັນນາຍກອງໃໝ່ ກອງອາສາດກໍາມະດິນແດນ	໙	ມັນຄົມ	ໄມສຸກ
ເປັນນາຍຕໍ່ວ່າງຈາກສຳນັກງານ	໑໐	ຕຸລາຄນ	ໄມສຸກ
ເປັນຜູ້ອ້ານວຍການກລາງ ໃນສ່ວນບໍລິຫານຂອງ	໑໑	ກົມກົມ	ໄມສຸກ
ກອງອໍານວຍການກລາງ (ກປ. ກລາງ)	໑໒	ກົມກົມ	ໄມສຸກ
ເປັນກຽມກົມທ່ານຫຼາຍ	໑໓	ສິງຫາຄນ	ໄມສຸກ
ເປັນປະທານກຽມກົມທ່ານຫຼາຍ	໑໔	ມືຖຸນາຍນ	ໄມສຸກ

## ราชกิจสังคมหรือป้ายประกาศ

ประกาศสำนักนายกรัฐมนตรี เรื่อง กำหนดวันที่ห้ามนำสัตว์ไปขายในตลาด ประจำปี พ.ศ.๒๕๖๗

โดย ที่ได้รับความเห็นชอบจากคณะกรรมการพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ เมื่อวันที่ ๑๕ มกราคม พ.ศ.๒๕๖๗ ที่ประชุมครั้งที่ ๑๘๙ ณ กรุงเทพมหานคร ลงนามโดยนายกรัฐมนตรี เมื่อวันที่ ๑๖ มกราคม พ.ศ.๒๕๖๗ ตามที่ได้เสนอมา ดังนี้

กำหนดวันที่ห้ามนำสัตว์ไปขายในตลาด ประจำปี พ.ศ.๒๕๖๗ ให้เริ่มใช้บังคับตั้งแต่วันที่ ๑๖ มกราคม พ.ศ.๒๕๖๗ เป็นต้นไป จนถึงวันที่ ๓๑ ธันวาคม พ.ศ.๒๕๖๗ ยกเว้นวันหยุดราชการ วันสำคัญทางศาสนา วันภัยธรรมชาติ วันสงเคราะห์ฯ ที่ประกาศกำหนดไว้ ไม่ห้ามนำสัตว์ไปขายในตลาด ประจำปี พ.ศ.๒๕๖๗

กำหนดวันที่ห้ามนำสัตว์ไปขายในตลาด ประจำปี พ.ศ.๒๕๖๘ ให้เริ่มใช้บังคับตั้งแต่วันที่ ๑๖ มกราคม พ.ศ.๒๕๖๘ เป็นต้นไป จนถึงวันที่ ๓๑ ธันวาคม พ.ศ.๒๕๖๘ ยกเว้นวันหยุดราชการ วันสำคัญทางศาสนา วันภัยธรรมชาติ วันสงเคราะห์ฯ ที่ประกาศกำหนดไว้ ไม่ห้ามนำสัตว์ไปขายในตลาด ประจำปี พ.ศ.๒๕๖๘

กำหนดวันที่ห้ามนำสัตว์ไปขายในตลาด ประจำปี พ.ศ.๒๕๖๙ ให้เริ่มใช้บังคับตั้งแต่วันที่ ๑๖ มกราคม พ.ศ.๒๕๖๙ เป็นต้นไป จนถึงวันที่ ๓๑ ธันวาคม พ.ศ.๒๕๖๙ ยกเว้นวันหยุดราชการ วันสำคัญทางศาสนา วันภัยธรรมชาติ วันสงเคราะห์ฯ ที่ประกาศกำหนดไว้ ไม่ห้ามนำสัตว์ไปขายในตลาด ประจำปี พ.ศ.๒๕๖๙

กำหนดวันที่ห้ามนำสัตว์ไปขายในตลาด ประจำปี พ.ศ.๒๕๗๐ ให้เริ่มใช้บังคับตั้งแต่วันที่ ๑๖ มกราคม พ.ศ.๒๕๗๐ เป็นต้นไป จนถึงวันที่ ๓๑ ธันวาคม พ.ศ.๒๕๗๐ ยกเว้นวันหยุดราชการ วันสำคัญทางศาสนา วันภัยธรรมชาติ วันสงเคราะห์ฯ ที่ประกาศกำหนดไว้ ไม่ห้ามนำสัตว์ไปขายในตลาด ประจำปี พ.ศ.๒๕๗๐

### เครื่องราชอิสริยาภรณ์

#### ก. เครื่องราชอิสริยาภรณ์ไทย

- |                                 |                             |
|---------------------------------|-----------------------------|
| ๑. จักราภรณ์ช้างเผือก ( จ.ช. )  | ได้เมื่อ ๒๗ มกราคม พ.ศ.๒๕๖๗ |
| ๒. ตรัตภรณ์มงกุฎไทย ( ต.ม. )    | ,, ๑๕ กันยายน พ.ศ.๒๕๖๘      |
| ๓. ทวตภรณ์มงกุฎไทย ( ท.ม. )     | ,, ๔ ธันวาคม พ.ศ.๒๕๖๗       |
| ๔. ประมาณภรณ์มงกุฎไทย ( ป.ม. )  | ,, ๔ ธันวาคม พ.ศ.๒๕๖๘       |
| ๕. ประมาณภรณ์ช้างเผือก ( ป.ช. ) | ,, ๔ ธันวาคม พ.ศ.๒๕๖๗       |
| ๖. มหาวชิรมงกุฎ ( ม.ว.ม. )      | ,, ๔ ธันวาคม พ.ศ.๒๕๖๘       |
| ๗. ทุติยจุลจอมเกล้า ( ท.จ. )    | ,, ๔ พฤษภาคม พ.ศ.๒๕๖๘       |

៨. មहាប្រមាណរណ៍ជាងដែក ( ម.ប.ជ. )	ឯកចំណេះ ៥ ខែវិច្ឆិកា ២៤៩៥
៩. ទុកិយចុត្តធម៌កេឡាវិស័យ ( ទ.ខ.វ. )	, ៥ ពុធរាក្យ ២៤៩៦
១០. ប្រុនចុត្តធម៌កេឡា ( ប.ច. )	, ៥ ពុម្ពរាក្យ ២៤៩៧
១១. នព្រៃនរាជរាជរណ៍ ( ន.រ. )	, ៥ កុងរាក្យ ២៤៩៨
១២. សេនាគគប់ ( ស.រ. )	, ៦០ ករុណាក្យ ២៤៩៩

### ឪ. លេខរូប

១. លេខរូបទេសទេសទេសទេស	ឯកចំណេះ ២១ កុងរាក្យ ២៤៧៧
២. លេខរូបឱ្យក្រមាលា	, ២០ កុងរាក្យ ២៤៧៨
៣. លេខរូបទេសទេសទេសទេស	, ២០ កុងរាក្យ ២៤៧៩
៤. លេខរូបទេសទេសទេសទេស	, ២៤ មេសា ២៤៧៦
៥. លេខរូបទេសទេសទេសទេស	, ២០ មករា ២៤៧៧
៦. លេខរូបទេសទេសទេសទេស	, ៥ ពុម្ពរាក្យ ២៤៧៨
៧. លេខរូបលើកសេវតុតុ	, ២៧ មិថុនា ២៤៧៩
៨. លេខរូបឱ្យសមរភូ ( ម៉ាខាងក្រោមរួម )	, ៣ កុងរាក្យ ២៤៧៩

### ឫ. គេរោងរាជអិត្រិយាភារណ៍ពៅក្នុងប្រព័ន្ធ

១. តាមឈីន អុខិ មេរិត ការ អុខិ	ឯកចំណេះ ១៩ កុងរាក្យ ២៤៧៧
គ. គុមមានគេរោងរាជអិត្រិយាភារណ៍ ( អាមេរិកា )	, ១៩ កុងរាក្យ ២៤៧៨
២. ព្រះបរមរបី ខែទី ១ ( លាត )	, ១៦ សីងហាក្យ ២៤៧៩
៣. តាមឈីន អុខិ ការ អុខិ ( ខេមរ )	, ២ កុងរាក្យ ២៤៧៩
៤. មេរិត គេរោងរាជអិត្រិយាភារណ៍ ខែទី ១ ( អុចាត )	, ២៤ កុងរាក្យ ២៤៧៩
៥. តាមឈីន អុខិ ការ អុខិ ( លាត )	, ២ ពុម្ពរាក្យ ២៤៧៩
៦. ខាងក្រោម អុខិ ខែទី ១ ( ពិរិបុណ្ណោ )	, ៥ កុងរាក្យ ២៤៧៩

๑. บุนเดส เรpubลิก ตօชลันด์ ชනท ๑ (เยอรมัน)	ไดเมือ ๑๕ พฤษภาคม ๒๕๐๓
๙. เมริโต มิลิคาร์ ชນท ๑ (สเปน)	,, ๑๓ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔
๘. ออร์เดอร์ ออฟ เดอะ เชาทอร์น ครอส ชනท ๑ (บรากิต)	,, ๑๓ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔
๑๐. กรูรอน ดีโอเซนน ชනท ๑ (ลูกเชมเบอร์ก)	,, ๑๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔
๑๑. เลิโวโปลด ชනท ๑ (เบลเยียม)	,, ๑๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔
๑๒. ไอลอน ชනท ๑ (เนเธอร์แลนด)	,, ๑๕ มັນຍາຍນ ๒๕๐๔
๑๓. ดิเบรตา ดอรชาน มาร์ติน ชනท ๑ (อารເຈນດິນາ)	,, ๑๗ พົດສົງກິກາຍນ ๒๕๐๔
๑๔. กຍອກຸຢີດຊ ชනທ ๑ (ລູ້ບູນ)	,, ๑๗ ກຣກກູາຄມ ๒๕๐๖
๑๕. ຈົງຈົງ ຜັນພເມຍ (ສາຫະລຸວົງຈົງ)	,, ๑๕ ສິງຫາຄມ ๒๕๐๖
๑๖. ออร์เดอร์ ออฟ ຜິກາຕານາ ແຮງ ອອພ ຮາຈາກ (ພລປັບນີ້ສ)	,, ๑๐ ກັນຍາຍນ ๒๕๐๖
๑๗. ຍອຣັ້ນທ ๑ ชනທ ๑ (ກຣີ)	,, ๑ ຕຸລາຄມ ๒๕๐๖

ฯພນฯ ຂອມພລ ສຖານທ ທະນະຮັບໃຈ ໄດ້ສມຽດສົກບທ່ານຜູ້ໝູງ ວິຈິຕາ ທະນະຮັບໃຈ  
ທີ່ດ້ານອງ ນາວາໂທ ພຣະທຣກາວິຈີຕຣ ຮ.ນ. (ຊ້ອຍ ຊລທຣພຍ) ແລະຄຸນແມ່ປະເທິບ  
ຊລທຣພຍ ເມວັນທ ๑ ຕຸລາຄມ ๒๕๐๔ ທ່ານຜູ້ໝູງໄດ້ຮອງເຮັນຮັມທຸກຂ່າວມສຸກບ  
ฯພນฯ ຕລອດມາ ຂົນກະທົງເວລາ ฯພນฯ ຄົງແກ່ອສ້າງກຽມ

ฯພນฯ ຂອມພລ ສຖານທ ທະນະຮັບໃຈ ໄດ້ຕາກຕໍາທຳງານຮັບໃຈປະເທິບ  
ໂດຍໄມ້ເກີດກວາມແຫ່ນອຍຍາກຕດອດມາ ຂົນຄົງເດືອນຕຸລາຄມ ພ.ສ. ๒๕๐๖ ມີໂຮຄຫວັດ  
ແພ່ມາກກວ່າປັກຕິ ฯພນฯ ໄດ້ຮັບເຊື້ອແລະບ່າຍເບີນໄຟ້ຫວັດ ເມວັນທ ๑ ຕຸລາຄມ ๒๕๐๖  
ມີມາກາຮ່າວແລະຄາງບວມເພຣະເໜີກອກກົດເສັນຈາກການປັດພັນ ແພທຍໄຟແນະນຳ

ให้ไปพักผ่อนและรักษาตัว แต่ฯ พณฯ ไม่อาจลงทะเบียนได้ เพราะเป็นระยะที่  
ช่วงของวันครอบคลุมแบบการปฏิวัติ จึงมีงานซุกมากที่สุด ทั้งงานประจำและงาน  
ชั่ว เช่น การรับแขกเมือง การรวบรวมผลงานเพื่อเตรียมการปราศรัยรายงานทาง  
โทรทัศน์ในรอบบ้านปฎิวัติ & เป็นต้น จึงทำให้ร่างกายฯ พณฯ บอบช้ำมากขึ้นทุกทว  
และหันกทสุดเห็นจะได้แก่การที่ฯ พณฯ ไม่อาจหักห้ามใจในการห่วงใยราษฎรท  
ถูกไฟไหม้ เมื่อเกิดไฟไหม้โรงหอพาหกคลองเตย ในวันที่ ๒๗ ตุลาคม ๒๕๐๖  
ที่ฯ ทัศน์ฯ พณฯ กำลังบวຍอยู่ฯ พณฯ ก็ได้ออกไปบัญชาการดับเพลิงเอง จึงทำให้  
อาการหัวดีเป็นมากขึ้น ขณะนั้นภายในห้องจากการประชุมคณะกรรมการต่อท่านนายบริษับาล  
ครงสุดท้ายของฯ พณฯ เมื่อวันที่ ๒๔ ตุลาคม ๒๕๐๖ แล้วฯ พณฯ จึงเดินทางไป  
พักผ่อนรักษาตัวที่บ้านแสตน ชลบุรี แต่การพักผ่อนคร่อง กกเบ็นเพียงการไปในระยะ  
สั้น เพราะฯ พณฯ ได้ตั้งใจที่จะกลับมาเป็นประธานในพิธีปฏิวัติญานต์ต่อชั่วชัย  
เฉลิมพลของทหาร ทั้ง๓เหล่าทัพ ในวันที่ ๘ พฤศจิกายน ๒๕๐๖ ให้จึงได้ ขณะนั้น  
ในวันที่ ๕ พฤศจิกายน ๒๕๐๖ ฯ พณฯ จึงได้เดินทางกลับเข้ามายังกรุงเทพฯ ออกเรือ  
หนึ่ง เพื่อการซ้อมใหญ่ในพิธีสถาบันชั่วชัย และเดยงคณานายทหารตามประเมินที่  
เคยทำกันมาทุกฉบับในคราวนั้น แต่สังหาระทำไว้ฯ พณฯ บอบช้ำมากที่สุด ก็ได้แก่  
อาการท้องร่วง ออย่างรุนแรงภายหลังที่ฯ พณฯ ต้องไปในงานเดยงรบรองแขกเมืองที่  
ทำเนียบรัฐบาลในคราวนั้น ๑ พฤศจิกายน ๙๙๙๙ ๙๙๙๙ ๙๙๙๙ ๙๙๙๙ ๙๙๙๙ ๙๙๙๙  
ก่อบคลอดคน เช่นวันที่ ๘ พฤศจิกายน ฯ พณฯ มารากรอ้อนเพลียมาก แพทย์ได้  
แนะนำให้ฯ พณฯ งดการไปเป็นประธานในพิธีสวนสนามสถาบันชั่วชัยวันนั้นเสีย  
แต่ด้วยความรักผู้ใต้บังคับบัญชาเป็นชั่วติดใจฯ พณฯ ได้กล่าวว่า จะต้องไปใน  
พิธีสวนสนามวันนี้ให้ได้ แม้จะต้องขาดใจก็ขอตายกับทหารผู้ใต้บังคับบัญชาเดด  
เพราแต่เดบันผู้บัญชาการทหารสังสอดมาฯ พณฯ ไม่เคยขาดการไปในพิธีอัน  
สำคัญยิ่งของทหารเลย เมื่อสุดท้ายทัศน์ฯ พณฯ ได้ แพทย์ก็ขออนุญาต  
ให้นำเกลือเพื่อช่วยไข้ใหม่กำลังดูแลฯ พณฯ ยอมให้แพทย์ให้น้ำเกลือได้บ้างครั้ง  
และจับคาดนาฬิกาอยู่ตลอดเวลา พอกลาง ๓๐.๓๐ น. ก็ส่งให้แพทย์ถือนเขมนาเกลือ

ออกและลูกขณแต่งเครื่องแบบจอมพลทันที ในขณะเดียวกัน ก็ได้สั่ง ฯ พณฯ จอมพล ถนนม กิตติชัย นายกรัฐมนตรีคนบําชูบัน ชงในเวลานี้ยังดำรงตำแหน่งเป็นรองผู้บัญชาการทหารสูงสุดอยู่ ให้เตรียมตัวพร้อมทัพทําหน้าที่เป็นประธานในพิธีนี้ ทางความกรณทเกิดการเจ็บป่วยลงอย่างกะทันหันดวย ฯ พณฯ ไปเป็นประธานในงานสวนสนามสถาบันชองครองน ไปด้วยกำลังใจและด้วยน้ำใจรักใคร่ผู้ใต้บังคับบัญชาโดยแท้ ซึ่งพอให้โวหารแก่ทหารเรือ เดินทางกลับมาถึงบ้าน ฯ พณฯ ก่อนอพบไปทันทีและล้มเขบนาตงแต่วันนน ฯ พณฯ ได้เดินทางไปพักผ่อนทบทางแสนอกครองหนังในบ่ายวันที่ ๑๗ พฤษภาคม ๒๕๐๖ แต่ก็เทากับเป็นเพียงเปลี่ยนทํางานเท่านั้นเอง เพราะ ฯ พณฯ ยังคงห่วงใยในการกิจและยังปฏิบัติหน้าที่ราชการอยู่ตามเดิม เช่นมการประชุมคณะกรรมการรัฐมนตรีตามปกติทบทางแสนน มากการพิจารณาสั่งการทางเอกสารเบนประจำ และการปรึกษาหารือขอราชการอยู่ดกดันเบนตน ฉะนน อาการบวบของ ฯ พณฯ จึงทรงดลงอกและมีโรคแทรกหลายอย่าง เช่น มัคระ หัวใจเต้นเร็ว และความดันโลหิตสูง จึงได้เดินทางกลับมารักษาตัวในโรงพยาบาลพระมงกุฎเกล้า เมื่อเย็นวันที่ ๒๙ พฤษภาคม ๒๕๐๖ ชงในระยะตน ฯ พณฯ มีอาการดีขึนตามลำดับ แต่พอดังวันที่ ๑ ชันวาม ๒๕๐๖ เวลาประมาณ ๑๒.๐๐ น. ลงทะเบียนคนไม่คิดผนกบงเกดขน นนคือ ฯ พณฯ มีอาการแน่นสลบไป จนแพทย์ต้องแก้ไขเบี่ยวยาอยู่บนเวลานาน เพราะมอาการแทรกซ้อนทางสมองทบถมเข้ามาอ ก คณแพทย์ได้พยาบาลให้การรักษาเบี่ยวยาจนสุดความสามารถ แต่ก็ไม้อาจเอาชนะโรครายในครองนได ฯ พณฯ ได้ถงแก่อสัญกรรมในวันอาทิตยที่ ๘ ชันวาม ๒๕๐๖ เวลา ๑๒.๐๒ นาฬิกา ทําทางกลางความวีปโยคโศกเศร้า และดวยความอาลัยอย่างสุดซึ้งของบรรดาชาวไทยและเทศทุกผูทูจก ฯ พณฯ คงฝ่ากแต่ชอกเสียงและเกียรตคุณความดีารกไว้ในประวัตศาสตรของชาติไทยเบนเงอนភรการ ดังความคุณหนงในพระราชหัตถเลขาแสดงความเครื่องสดพระราชนิพุทธิย ซึ่งพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวและสมเด็จพระนางเจ้า ฯ พระบรมราชชนนี

ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ราชเลขาธิการในพระองค์ อัญเชิญมาพระราชทาน  
แก่ท่านผู้หญิงวิจิตรา ชนะรัชต์ ในวันที่ ๗ พฤศจิกายน พ.ศ.๒๕๖๓ ถึงอัญเชิญบรรณนี้ ว่า

“นายกฯ ได้ปฏิบัติหน้าที่มาด้วยความเห็นด้วยของตระหง่านอย่างตระหนักตระหนาด โดยมิได้  
นึกถึงตนเองเลย และได้บำเพ็ญประโยชน์แก่ประเทศชาติเป็นอย่างมาก จึง  
เป็นการสูญเสียอันใหญ่สำหรับบ้านเมืองและเราด้วย”

นอกจาก โดยที่ทรงพระราชนิรันดร์แห่งนี้ ฯ พลฯ ได้บำเพ็ญกรณียกิจให้  
แก่ชาติอย่างให้ผลลัพธ์ จึงทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ฯ เป็นพิเศษ ให้รับศพฯ พลฯ  
ไว้ในพระบรมราชูปถัมภ์ และให้ศพบำเพ็ญศพ พระท่านทรงธรรม วัด  
เบญจมบพิตร โดยพระราชทานโภศทางกุศลน้อยชนสูงสุดบรรจุศพ กับทั้งยังได้  
ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ไว้ที่ในพระราชสำนักกิจการหนังสือ ๒๑ วัน อนันนับว่า  
เป็นพระมหากรุณาธิคุณล้นเกล้านคราหมื่นอม และเป็นเกียรติศักดิ์ต่อ<sup>๔</sup>  
ฯ พลฯ ผู้ได้ปฏิบัติราชการรับใช้ชาติบ้านเมืองมาแล้วเป็นอย่างดียิ่ง โดยมิได้เห็น  
แก่ความเห็นด้วยกตลดามา จนถึงแก่อัญเชิญลงในขันช่องที่อยู่ในราชการ  
นับว่า ฯ พลฯ เป็นนายกรัฐมนตรีคนแรกของประเทศไทย ที่ได้ลงแก่อัญเชิญไป  
ในขณะที่กำลังดำรงตำแหน่งอยู่

ฯ พลฯ ขอแสดง สุณีย์ ชนะรัชต์ ได้จากเพื่อนร่วมชาติไปแล้ว อย่าง  
สมศักดิ์ศรัทธาและเกียรติภูมิของชาติที่หาร โดยได้อุทิศชีวิตและร่างกายรับใช้  
มาตุภูมิมาจนสันล้มปราบนและด้วยผลงานอันดีเด่น ฯ พลฯ ได้คงชื่อความเป็นขันพล  
แก้ว และบรรจุรัตน์ของชาติไทยแล้วอย่างสมศักดิ์แท้ที่สุด จงเป็นที่เชื่อว่า  
เกียรติคุณความดี ฯ พลฯ ได้กระทำมานาน คงจะจารึกอยู่ในประวัติศาสตร์ของ  
ชาติไทย ตลอดไปตราบทว่ากาลนาน.



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
KHMER NATIONAL LIBRARY

๙ ธันวาคม ๒๕๖๐ เป็นวันถ้วงแก่ อสัญกรรมของ ๑ พณฯ จอมพลเรอ สุนทร์ ธนารชต์ ประวัติศาสตร์ชาติไทยจะต้องจารึกและจดจำไปชั่วลูกช่วงเวลาที่เป็นการสูญเสียครั้งยิ่งใหญ่ของชาติ โดยเฉพาะอย่างยิ่งกองทัพเรือ นอกจากจะเป็นการสูญเสียผู้บังคับบัญชาซึ่งสูงสุดอกร้อย เพราะเหตุว่าตลาดอดเวลาแห่งการพัฒนาประเทศนั้น ในฐานะหัวใจทางการท่ามกลางผู้บัญชาการทหารสูงสุด ๑ พณฯ ได้มุ่งมั่นท่านบำรุงกองทัพไทยทุกเหล่าทัพ ให้เจริญก้าวหน้า กวดขันเพื่อเลี้ยงให้ทหารอยู่ในระเบียบวนย้อนดังงามท่านบำรุงขวัญทหารให้อยู่ในสภาพที่มั่นคง ปลูกฝังความสามัคคีให้ยั่งคงอยู่ในระหว่างทหารทั้งสามเหล่าทัพและตำรวจนครบาล ในการผนึกกำลังให้เข้มแข็งจนสามารถบังกันและต่อสู้ร้ายศัตรุทั้งมารุกรานประเทศชาติได้ทุกวัสดุทาง

ในด้านกองทัพเรือ ๑ พณฯ ได้พยายามสนับสนุนภารกิจการของกองทัพเรือให้เป็นกองทัพทันสมัย มีความท่วงท่ายในความเบนอยู่ของทหารตลาดชนให้ความอุปการะในด้านสวัสดิการอย่างเสมอมา กองทัพเรือขอรับรวมผลงานที่ ๑ พณฯ ได้อุปการะเกอกูลไว เพื่อแสดงความเคารพกับและระลึกถึงพระคุณของ ๑ พณฯ จอมพลเรอ สุนทร์ ธนารชต์ ดังต่อไปนี้.—

### ด้านกำลังรบ

ด้วยความหวังดี ต่อ กองทัพเรือ อย่างจริงใจ ๑ พณฯ จอมพลเรอ สุนทร์ ธนารชต์ มีเขตอำนาจอนันนัมนานในการสนับสนุนกำลังรบของกองทัพเรือ ดังจะเห็นได้จากคำวัญที่ ๑ พณฯ ได้ให้ไว้แก่ กองทัพเรือ ว่า

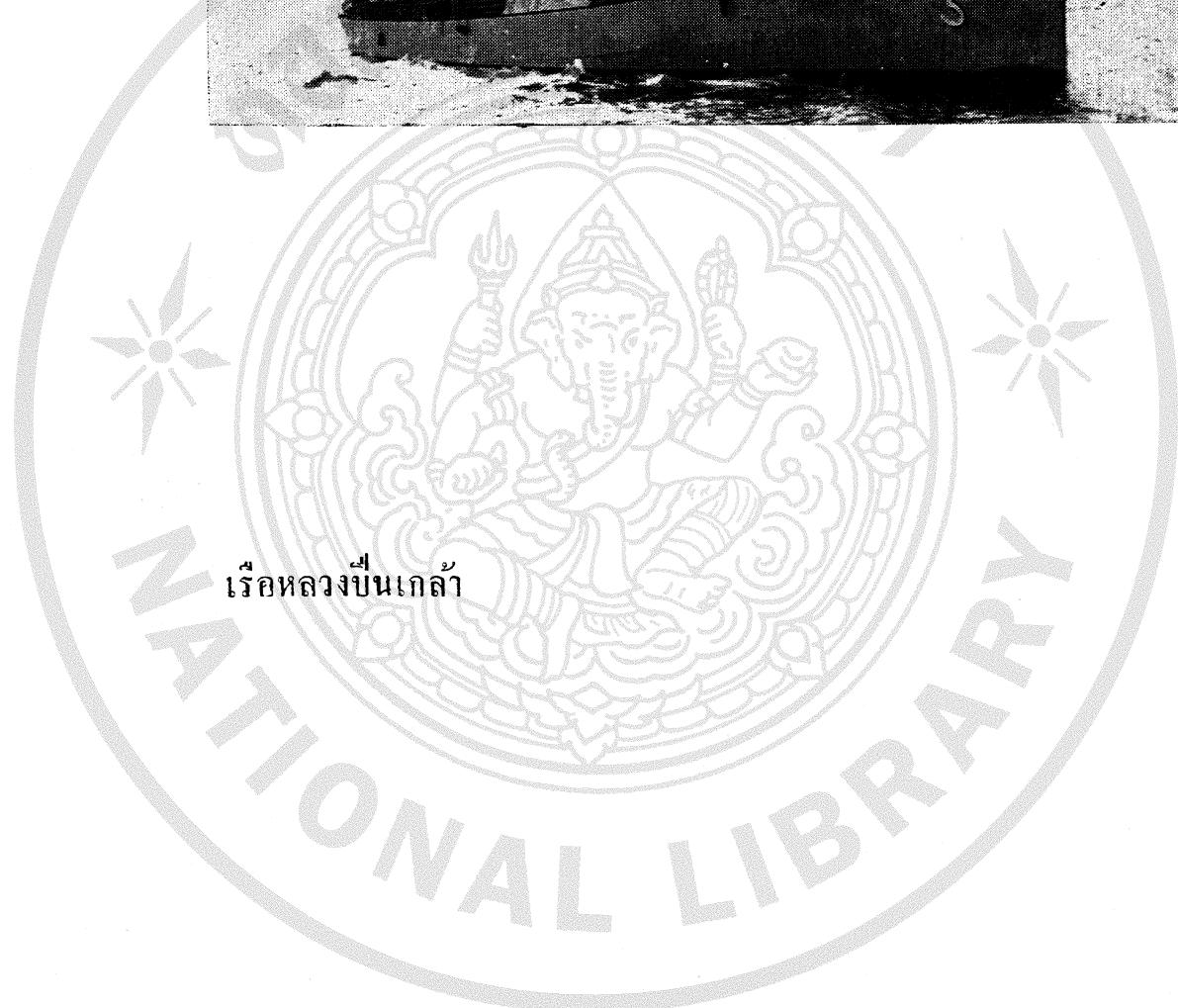
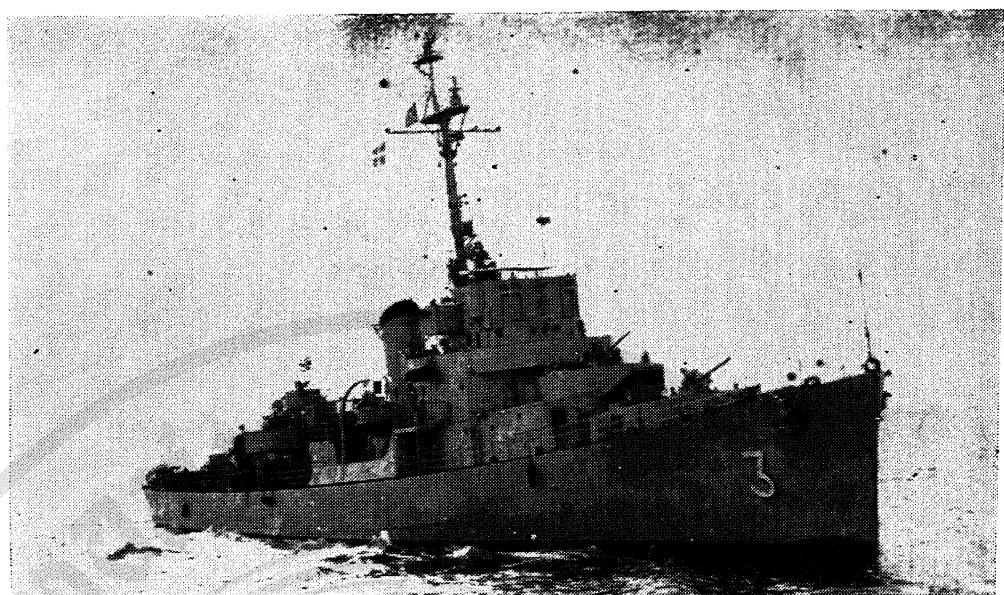
“การบังกันและรักษาอธิปไตยเหนือนานาชาติ นับว่าเป็นงานสำคัญยิ่ง ประการหนึ่งของการบังกันและรักษาเอกราชของประเทศไทย ประวัติศาสตร์ได้เคยให้บทเรียนอันมหึมาไว้เนื่องจากการหย่อน กำลังทางทะเลแก่ราชอาณาจักรไทยมาแล้ว

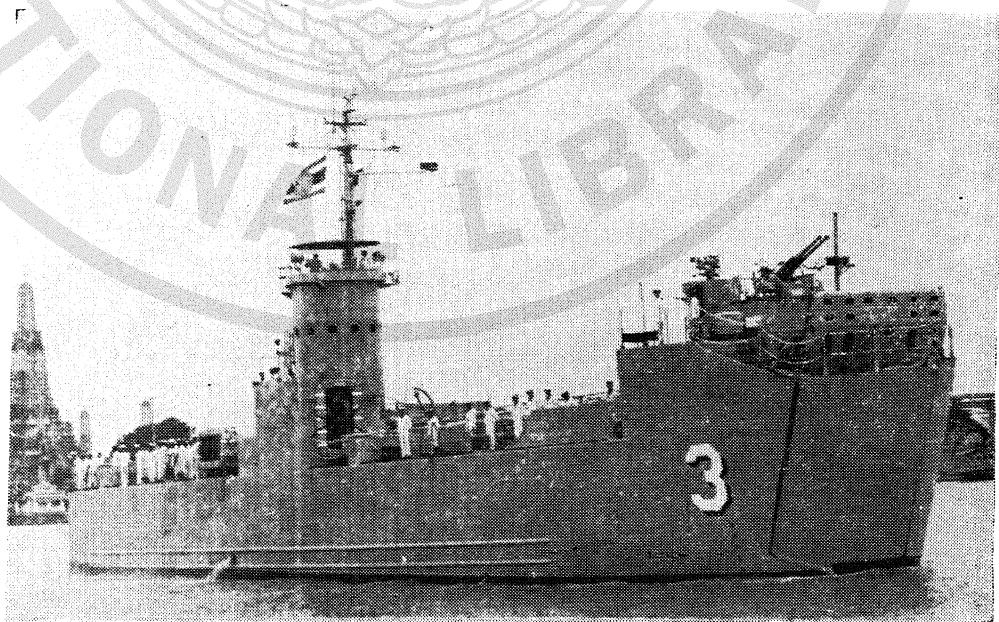
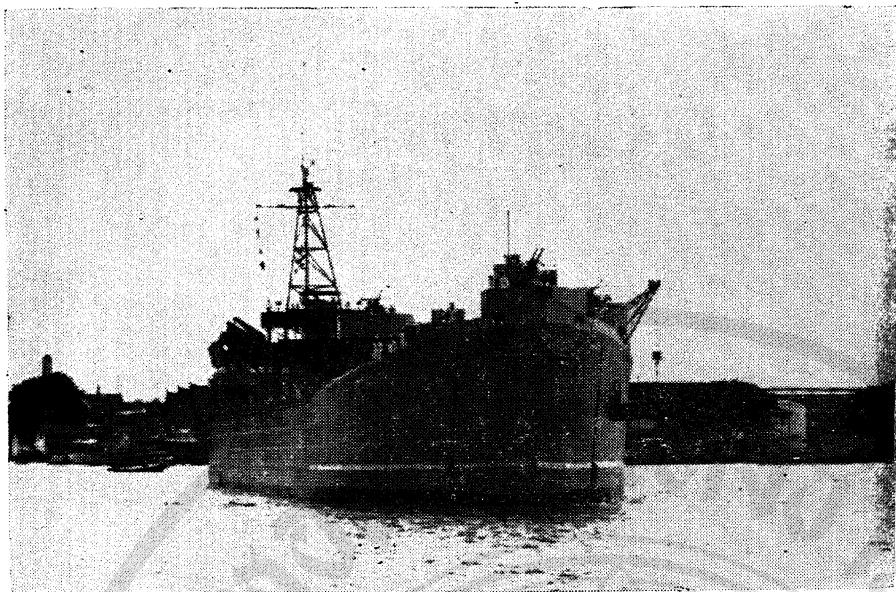
ຈົງຄວາມເຮັດວຽກແມ່ນ ນັກຮັບຂອງชาຕີ ຈັກຕົ້ນຈົດຈຳ ແລະ ຈົກປະເທົຍນ ອັນຄຣໍາໄປດ້ວຍຄຣາບ  
ເລືອດແລະນາຫາຂອງບຣຣັບຮູນໄວ້ປະຈຳໃຈອູ່ເສມອ ເຮົາຈັກຕົ້ນຄອຍເທິຣຍມຕົວໃຫ້  
ພຣັມໄວ້ເພື່ອໃຫ້ສາມາດນັບອັກັນເອກະລາຍງານ ແລະ ອັບໄຕຍຂອງชาຕີທຣກຍົງຂອງເຮົາໃຫ້ທຸກ  
ເຊື່ອທັດຕະການ ”

ຈາກເຈັດຈຳນັກອັນ ທຳໄຫ້ກອງທັນເພື່ອໃນຮອນ ແລະ ນັບອັນການປັບປຸງຕີ ມີກຳລັງ  
ທາງເຮົາເພີມຂົນຄອເຮົາຫລວງບັນເກາດ ຈົງເປັນເຮົາປ່ານເຮົາດຳນາທັນສມັນ ເຮົາ  
ຫລວງໜ້າ, ເຮົາຫລວງຄຣາມ ຈົງເປັນເຮົາຮະບາຍພລັນນາດໄຫ້ຢູ່ແລະຂາດກາລາຕາມ  
ລຳດັບ ນອກຈາກນັນຍົມເຮົາຮະບາຍພລັນແລະເຮົາກວາດຖຸນຮະບົບຂາດເດັກອກຫລາຍລຳ  
ໜ້າ ຊົ່ວໂມງ ຂໍ້ຂໍ້ມູນນັບວ່າເປັນການເສົ່ານສ້າງກຳລັງຮັບໃຫ້ແກ່ກອງທັນເຮົາຕາມ  
ປັນຫານທີ່ ໧ ພັນ ແລະ ຖື່ນໄວ້

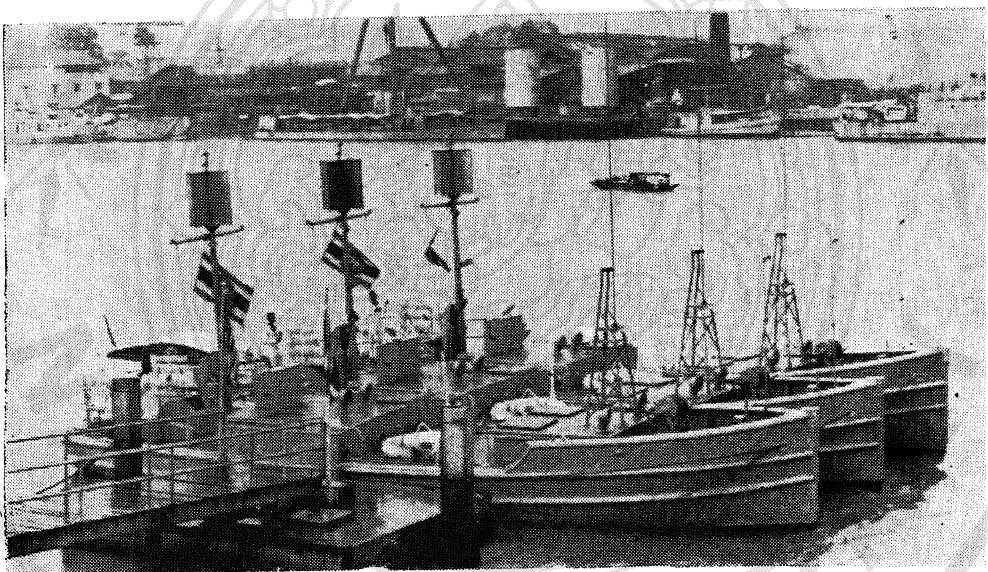
ກຳລັງທາງ ອາກາສ ແລະ ພັນ ກີດເລີງເຫັນຄວາມ ສຳຄັນ ວ່າ ເປັນສົ່ງ ຈາເບັນທ  
ກອງທັນເຮົາຈະຕ້ອງມໄວ້ໃຫ້ຮາຂາກຮ ດັ່ງຈະເຫັນໃຫ້ວ່າເມວັນທີ ๑๒ ຕຸລາຄມ ແກ້ວມະນີ  
ພລັນເຮົາເອົກ ຫລວງໜ້ານາມູນອຣຄຍຸທີ່ ອົດຕັ້ງຜູ້ນັບປຸງໝາກຮາກທ່າງເຮົາ ໄດ້ເສັນອໜັກການ  
ເກີຍວັນກອງທັນເຮົາວ່າຄວາມຈະມໜ້າຍືນຂອງຄນ ເພື່ອປັບປຸງການກົງຫລາຍອຍ່າງຫລາຍ  
ປະກາດໃນການຮັກຍາເສັ້ນທາງຄົມນາຄມໃນຈຳເວົາໄທ ພັນ ຈອມພລັນເຮົາ ສຸມຍຸດ ຮັນຮັບຮັດ  
ໃນສູ້ານະຜູ້ນັບປຸງໝາກຮາກທ່າງສູງສຸດ ໄດ້ຕອນມາວ່າ

“ ຖື່ນແລ້ວຕາມຫລັກການຄວາມເບັນແນ່ນນັມເຫັນດ້ວຍ ແຕ່ງບປະປະມານເຮົາໄນ້  
ໄດ້ເທິຣຍມໄວ້ເຈັນຈຶ່ງໄມ້ ອະນັນ ຈົງທອງຫາວັດອນ ເຊັ່ນ ຫາວັດຜົນໝາຮະຮະຍະຍາວ  
ຮ່ວມການຂອງຄວາມໜ້າຍເຫຼົວຈາກຈົສແມກ..... ” ອັນແສດງໃຫ້ເຫັນຄົງຄວາມມສາຍຕາ  
ໄກລຂອງ ພັນ ຈອມພລັນເຮົາ ສຸມຍຸດ ຮັນຮັບຮັດ ໃນກົງການດ້ານກອງທັນເຮົາ ໂດຍຄ່ອ  
ພລັນປະໂຍືນຂອງชาຕີເບັນທັງ ແລະ ດ້ວຍການສັນນັບສັນນູນອຍ່າງຈົງໃຈຂອງ ພັນ  
ຈອມພລັນເຮົາ ສຸມຍຸດ ຮັນຮັບຮັດ ນັ້ນເອງ ກອງທັນເຮົາຈຶ່ງໄດ້ຮັບມອບເຄືອງບິນແບບ ເອົ້າ ຢູ່  
ຈົກທັນ ດ ກຽມແມນແລລບາຫຮອສສ ຈາກສຫ້ວິເມັນເກົ່າ ຈຳນວນ ۲ ເຄຮອງ ໄດ້ມການ  
ທຳພຽບນອບ ລ ສະນາມບິນຄອນເມືອງ ເມວັນທີ ۱۷ ມັງນາຍນ ແກ້ວມະນີ ນັບວ່າເປັນການ  
ກາວໜາອກຂົນໜັງຂອງກອງທັນເຮົາ ບັນຈຸບັນເຄຮອງບິນທັງ ۲ ເຄຮອງນ ໄດ້ອຳນວຍ





ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ATIONAL LIBRARY





ເຮືອຫລວງລົ້າລົມ

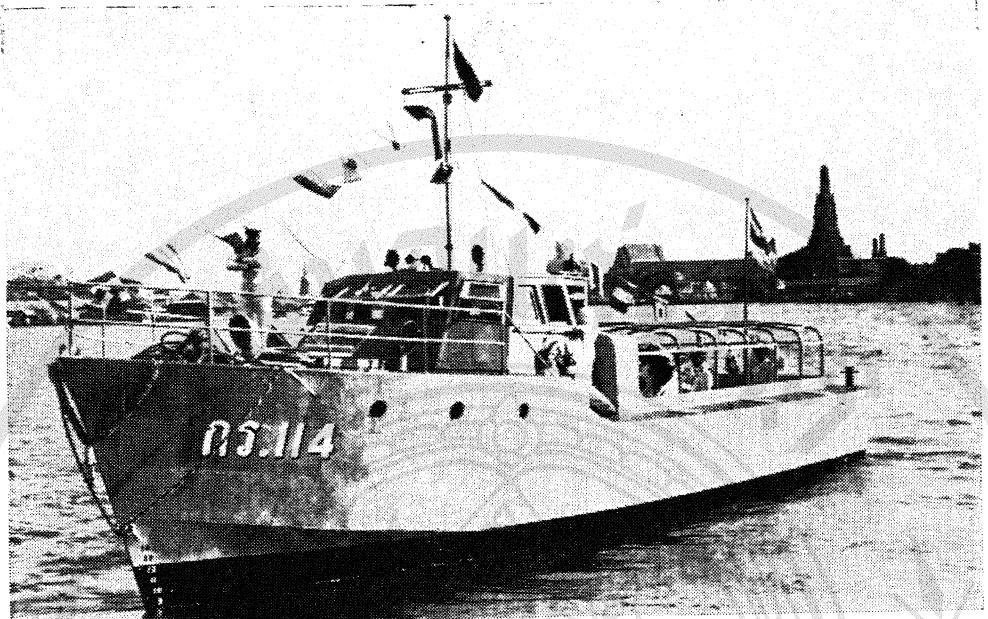
ຫະຄວນມະນາທິບ່າຍາໂລ



ประโยชน์อย่างกว้างขวางทั้งในด้านการฝึกและการปฏิบัติการ  
โครงการกองทัพร่องไชรับต่อไปอีกจนครบ ๘ เครื่อง

ส่วนเรือเก่าที่กองทัพร่องอยู่ฯ พณฯ จอมพลเรือ สมยศ ชนะรัชต์ กม  
แนวความคิดเห็นด้วย กับกองทัพร่องในอันที่จะ คิดดัดแปลงปรับปรุงให้มีสมรรถภาพ  
สูงขึ้น ๗๔๕๐๖ กองทัพร่องได้รับอนุมัติให้ขัดสั่งเรือ ปราบ เรือด้าน  
ประเภท พ.ช. ทายอกันไปรับการดัดแปลงและทดสอบอาวุธ เครื่องมือเครื่องใช้  
ต่างๆ ณ ฐานทัพร่องอยู่ฯ ท่าทาง ก้าวจากภาพเห็นคือเรือหลวงล้วน ซึ่งได้  
เดินทางกลับมาจากการดัดแปลงนั้น กองทัพร่องได้จัดพิธีต้อนรับและรุ้งสากชนชุมกับ  
ความมีประสิทธิภาพของเรอยังชน แต่ในขณะเดียวกันก็ความรุสกวาฯ พณฯ  
ผู้บัญชาการทหารสูงสุด ได้สนับสนุนให้เกิดประโยชน์อย่างนั้นแก่กองทัพร่อง  
ก่อสร้างห้องที่ควรล้ำนานาด้วยค่าฯ พณฯ จอมพลเรือ สมยศ ชนะรัชต์ ได้เป็นผู้บุก  
บ้านในการเข้าขอเงินเครดิตเกี่ยวกับการสร้างเรือลาดตระเวน ๒ ลำ ของเราก่อน  
สัปดาห์ ประมาณ ๓๖ ล้านบาท ซึ่งคงอยู่ที่ประเทศอิตาลี จนสามารถ  
ได้รับกลับคืนมาฯ พณฯ จอมพลเรือ สมยศ ชนะรัชต์ ได้มอบเงินจำนวนนี้ให้  
กองทัพร่องพารณาปรับปรุงเรือต่อรับโดยให้ญี่ปุ่นให้มีสมรรถภาพสูงขึ้น ซึ่งกองทัพร่อง  
ได้ดำเนินการตามความประสงค์ของฯ พณฯ จอมพลเรือ สมยศ ชนะรัชต์ และ  
โดยได้จัดส่งผู้แทนของ กองทัพร่องไปดำเนินการจัดซื้อ ส่วนประกอบเครื่องอะไหล่  
ส่วนของต่างๆ เหล่านั้นจะมาถึงภายในเร็ววันนี้

นอกจากนั้นฯ พณฯ ยังมีนโยบายสนับสนุนให้กองทัพร่องได้ต่อเรือขันเอง  
ซึ่งกองทัพร่องได้สานองนโยบายฯ พณฯ โดยต่อเรือรบที่ ๑ ลำ คือ เรือหลวงสัตหีบ  
ซึ่งเป็นเรือต่อรับโดยเด็ก มีร率为๖๖๕๙๑๕๐ ตัน กับต่อเรือลำเลียงสัมภาระด้วยผู้มี  
ช่างของกรมอุทavarเรือเอง เวลาานกรรมอุทavarเรือได้ต่อเรือลำเลียงสัมภาระสำเร็จ  
แล้วเป็นจำนวน ๕ ลำ และต่อเรือลากชุบชนให้เร่องอก ๒ ลำด้วย



เรือลำเดี่ยงสัมภาระ



เรือลากจูง

ສະຖານະ  
ຄວາມໝາຍເຮັດວຽກ  
ຂອງພະຊາດທະນາຖາວອນ  
ແລະ ອົບເຮັດວຽກ  
ໃຫຍ່ ແລະ ອົບເຮັດວຽກ  
ແລະ ດຳວັດທະນາ

ການ  
ແສດງອອກໃນຄວາມຮ່ວມເປັນຮ່ວມຕາຍໃນສູານະຜູ້ນໍາຂອງ ພຣະມະນີ  
ທຶນຕົວໜ່ວຍນາວິກໂຍືນ  
ດັ່ງຈະກຳລ່າວຕ່ອງໄປນີ້

ຮະຫວ່າງເດືອນພຸດັນຈິກຍານ ພຸທະນີກົມພາບ ແລະ ຄວາມເຫັນຂັດແຍ້ງທາງການ  
ເມື່ອງຮ່ວ່າງປະເທດໄທຢູ່ຮັກສັນຕິ ກັບຜູ້ນໍາຂອງປະເທດກົມພາບມາກຸນ ນອກຈາກ  
ປະເທດໄທຈະຄຸກໂຈມຕ້ວຍໂມ່ນໍາແລວ ຍັງມາຮແສດງທາທີ່ອັນໄມ່ນໍາໄວ້ວ່າງໃຈດ້ວຍ  
ການເຄື່ອນໄຫວກຳລັງຮັບຂອງກົມພາບອີກດ້ວຍ ດັ່ນນີ້ເພື່ອຄວາມໄຟ່ມໍປະມາຫ  
ໜ່ວຍທາງຈົນການ ເຕີຍມພຣອມທະ ຮັບສັດຖານການ ກາຮຣການ ຂອງເພື່ອນປານທ່າດຄວາມ  
ເປັນມິຕີໂດຍຕລອດເວລາ ທ່ານນາວິກໂຍືນເບີນໜ່ວຍໜົນທີ່ໄດ້ຮັບກຳທັດຍ່າງ  
ໜັກ ມີການປັບປຸງຕົ້ມຮັບໃນພົນທົກທ່ຽນດ້ານທຸກສັກພະລົມພ້າກາສ ກາຮນເອງ  
ໆ ພຣະມະນີ ຜູ້ບໍ່ມີການທ່ານສູງສຸດທ່ານເບີນຍ່າງດີ ມີຄວາມຫ່ວງໄຍແລະໜົນສອບຄາມ  
ຕົວຟູ້ນັບປັບປຸງໜ້ານສູງຂອງກອງທີ່ພຣເອນແນວນັ້ນຈີ ຈົບຈົນໃນ ແລະ ພຸດັນຈິກຍານ  
ແລະ ພຣະມະນີ ພຣົມກັບ ຄົນທະຈົງ ເດີນທາງ ຕຽບແລະ ເຍັນໜ່ວຍ ທ່ານ ທ່ານ ທ່ານແດນ  
ດ້ານຕະວັນອອກ ຄົນແມ່ວັນແນະນີ ພຣະມະນີ ມສຸກາພທາງກາຍທຽດໂທຣມາກ ແຕ່ຄວາມ  
ເປັນຜູ້ນໍາທ່ານມາກົດສູານຈາກ ກຳລັງໄຈ ອັນສູງຂອງ ພຣະມະນີ ປົ້ນຕົ້ນ  
ຈະນັກການແສດງອອກໃນລັກໝະຄວາມເປັນຜູ້ນໍາໃນຄວາມຮ່ວມເປັນຮ່ວມຕາຍ, ຮ່ວມຄວາມ  
ລຳນາກຕຽກຕໍ່ກັບທ່ານຈີ່ ປະຈັກໝໍໃນຂະແນນ ອັນເປັນຜົດໄໝ້ນາວິກໂຍືນທີ່  
ໜີ້ຈົວຕະ ຊາຍແດນນີ້ຈົວຕະນີ້ມາກ ທົງເພີມພົນກຳລັງນໍາໃຈເບີນທ່ານ ໃນການຕຽບແລະ  
ໆ ພຣະມະນີ ໄດ້ກຳລ່າວຄໍາປ່າຍກົມພາບໄວ້ດັ່ງຕ່ອງໄປນີ້  
“ສ່ວັດ ພົນອອງທ່ານ, ຕໍ່ມາດ ແລະ ຂໍາຮາຊກາຮພລເຮືອນ ທ່ານທີ່  
ກອນອັນຂໍພເຈົ້າ ຂອບຄົນພວກທ່ານ ທ່ານທີ່ມາຕອນຮັບ ຂໍພເຈົ້າແລະ  
ຄົນທີ່ມາຕອນຮັບ ນັບວ່ານໍາຄວາມປັບປຸງ ແລະ ຄວາມອັນໄຈແກ້  
ໆ ຂໍພເຈົ້າເປັນຍ່າງຍິ່ງ

ການມາຕຽບຮາຊກາຮຕາມເຂົາໃຈຈັງຫວັດໜ້າແດນຂອງພເຈົ້າ ແລະ ຄົນທີ່ໃນວັນນີ້  
ມີວັດທະນາ ໄດ້ສົກຍາສັກພະລົມແລະ ສັດຖານການທີ່ໄປຂອງຈັງຫວັດໜ້າແດນ ມີ

จังหวัดจันทบุรีเป็นคัน แล้วข้าพเจ้าต้องขออภัยที่เดินทางมาถึงล่าช้ากว่ากำหนด แต่  
จะอย่างไรก็ตาม ข้าพเจ้าก้มใจไว้ดีเดินทางมาถึงแล้ว และได้พบเห็นความพร้อม  
เพียงของพวกร้านในกรุงนี้ ซึ่งเป็นภาพหนึ่งความประทับใจแก่ข้าพเจ้าหาน้อยไม่

สถานการณ์รอบบ้านเรายังคงบ้านเป็นเช่นไร ทุกท่านยอมทราบได้  
จึงครรชื่อให้พวกร้านทงหลาวยอย่าได้ประมาท โดยเฉพาะทหารท่านมหานาทปกบอง  
รักษาราชีปไตยของชาติ ท่านจะต้องพร้อมอยู่เสมอในอันที่จะต้องต่อสู้ ขับไล่ชาติ  
ผู้กราน ข้าพเจ้ามีความมั่นใจในสมรรถภาพของหน่วยนาวิกโยธินแห่งนี้จะจะต้อง<sup>๔</sup>  
เป็นหน่วยที่เข้มแข็ง เพราะเท่าที่ได้เห็นความพร้อมเพียง ความมั่นคงเป็นภัยของ  
พวกร้าน ตลอดจนตัวผู้นำหน่วยของห่านในวันนี้ ย่อมเป็นประจำปักษ์พยานให้  
ข้าพเจ้ามีความเชื่อมั่นแน่โดยยิ่งดี

อนึ่ง ข้าพเจ้าได้รับคำสอนจากท่านทงหลายจะมีความสามัคคีกันนี้  
ทั้งทหาร ตำรวจ และพลเรือน เพื่อความสำเร็จในการก่อติด ก้ามย้อมขอนอย  
กับความสามัคคี โดยเฉพาะงานของชาติในยามนี้ เป็นสังฆาเตนทพวกราบทุกคนจะ  
ต้องมีความสามัคคีกันให้แน่นแฟ้นทสุด

ข้าพเจ้ามีความสำนึกรอย่เสมอในหน้าที่ของข้าพเจ้า ในการที่จะต้องช่วย  
กันรักษาแผ่นดินไทยให้เป็นที่รักและห่วงแห่งชาติ พระบรมบูรษุของเรานี้  
ท่านได้เสียสละเดือดเดนอและชีวิตแลกมา จึงได้เป็นมรดกตกทอดมาถึงพวกรา  
ในบ้านนี้ ฉะนั้นในความรู้สึกของข้าพเจ้าแล้ว ข้าพเจ้าพร้อมเสมอที่จะเป็น<sup>๕</sup>  
เพื่อนกอศกอร่วมเป็นร่วมตายกับพวกร้าน ข้าพเจ้าจะไม่ยอมถอยหน้าตัวรอด  
เป็นอันขาด ขอให้พวกร้านทงหลายจงมีความเชื่อมั่นในตัวข้าพเจ้า

ในที่สุดนี้ ข้าพเจ้าขอขอบคุณพวกร้านทุกคนอกรกรุงหนัง ที่ได้ให้เกียรติ  
ต้อนรับข้าพเจ้าและคณะในวันนี้แน่โดยยิ่งดี แม่ข้าพเจ้าจะมีโอกาสเพียงเล็กน้อยที่  
ได้มาเยี่ยมพวกร้าน แต่สังทข้าพเจ้าได้รับยังความประทับใจแก่ข้าพเจ้าอย่างล้น  
เหลือ ข้าพเจ้าขออ่านจากคุณพระรัตนตรัยและสังศักดิ์ศรัทธาทงหลายในสากลโลก

จงช่วยปกป้องบันดาลให้ท่านทั้งหลายมีความสุขความเจริญ มีพลานามัยสมบูรณ์  
เพื่อจะได้ช่วยกันปฏิบัติงานให้แก่บ้านเมืองได้อย่างเต็มที่ สวัสดิ์ขอขอบคุณ”  
คำปราศรัยในครั้งนั้น น่าวิกโຍชินถือว่ามีค่ายิ่ง และในโอกาสต่อมา  
ทหารน่าวิกโຍชินได้นำมาอ่านสู่กันพงอยู่เสมอ

๗ พsn ๔ ได้ตรวจหน่วยภายนอกค่ายทางรถยนต์ และได้เห็นความพร้อม  
เพียงของอาวุธยุทธภัณฑ์ต่างๆ อนเบนผลให้๗ พsn ๔ ไว้วางใจ โดยได้กล่าวกับ  
ผู้บัญชาการทหารเรือ สนานบินห้าใหม่ว่า ปลายปีมและไว้วางใจในความพร้อม  
เพียงของหน่วย กับให้สัมภาษณ์หนังสือพิมพ์ตามที่ปรากฏแต่สายตาประชาชน  
ในระหว่างนั้นแล้ว

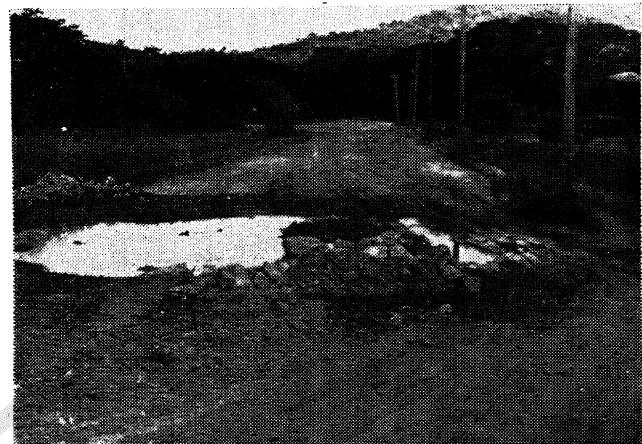
๘ นอกจากนั้น ๗ พsn ๔ ได้สนับสนุนให้มีการอยู่ด้วยกันในหน่วย น่าวิกโຍชิน  
กล่าวคือ ปลายปี พ.ศ. ๒๕๐๖ ในโอกาสที่มีการสนับเปลี่ยนหน้าที่ผู้บัญชาการ กรม  
น่าวิกโຍชิน ในวาระนั้นผู้บัญชาการกรมน่าวิกโຍชินทรัพหน้าที่ใหม่ จึงได้ไปเยี่ยม  
คำนับ ๗ พsn ๔ ณ บ้านพักรับรองแหลมแท่น จากการซักถามความเป็นอยู่ภายนอกนั้น  
น่าวิกโຍชิน ๗ พsn ๔ จึงได้ทราบและเห็นความจำเป็นในการพัฒนาเส้นทางต่างๆ  
เพื่อการอยู่ด้วยของข้าราชการทหารน่าวิกโຍชิน ถนนสายต่างๆ ที่ ๗ พsn ๔ อุปการะให้  
ทำการพัฒนา คือ

๑. ถนนเส้นพาทักษิณ
๒. ถนนพหลโยธิน
๓. ถนนเวหาสน์ประเวส

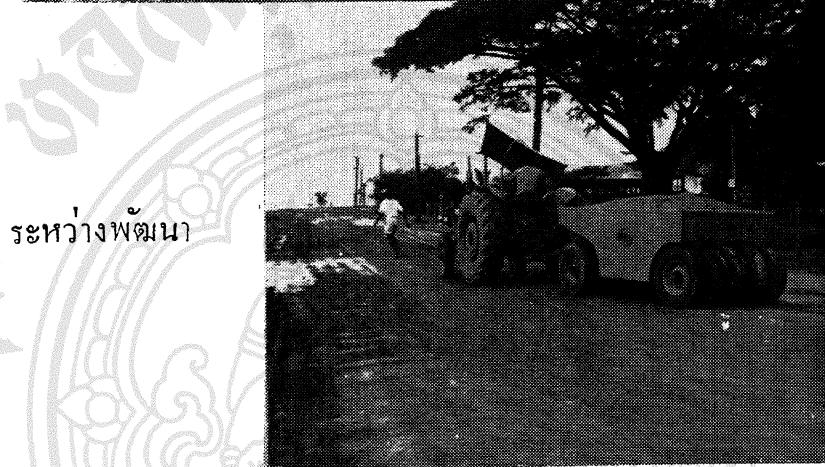
๘ อันเบนถนนสายสำคัญที่ผ่านหน่วยทหารและทพกข้าราชการน่าวิกโຍชิน มีความ  
ยาวรวมทั้งสิ้น ๒,๕๐๐ เมตร

๙ ถนนสายต่างๆ ดังกล่าวได้สร้างมานานแล้ว แต่สมัยตั้งกรมน่าวิก-  
โຍชินครั้งแรก แต่สภาพเป็นถนนดินถุกรัง ชำรุดทรุดโทรมมาก เพราะถูกภัย  
ธรรมชาติ คือ ฝนตกหนัก เป็นครั้งคราว อยู่เสมอ ฉะนั้น สภาพของถนน จึงเป็น  
อุปสรรคต่อการสัญจรอยู่ตลอดเวลา

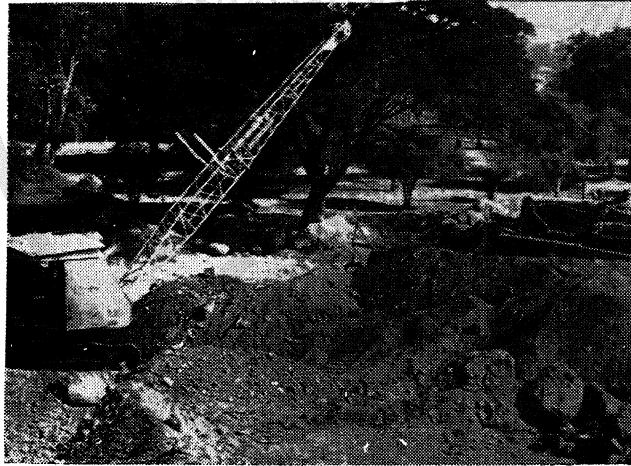
## การพัฒนาถนนในกรุงนาวิกโยธิน



ก่อนพัฒนา



ระหว่างพัฒนา



เครื่องทุนเร่ง



จาก ทบ.

โครงการพัฒนาถนนดังกล่าว ดำเนินการทัพเรือทำได้ยาก เพราะมีบ  
ประมาณจำกัด และรักษาโดยภายประหด ฉะนั้น การปรับปรุงพัฒนาจึงได้รับ  
ความร่วมมือจากหน่วยต่าง ๆ คือ กรมทางหลวงแผ่นดิน หน่วยทหารช่างของ  
กองทัพบก และหน่วยในพนทสตหน ขับเคลื่อนให้งานลุล่วงไปด้วยความรวดเร็ว  
โดยลำดับ และตามแผนงานมีวัตถุประสงค์จะได้ถนนในลักษณะลาดยางแลดเพลท  
ผิวราชร ๕ และ ๖ เมตร ให้ลุกนเบนลุกร่องกว้างข้างละ ๒ เมตร ประกอบกับ  
การระบายน้ำทูลกัณฑ์และ

การทัดพัฒนาครุน กับเบนผลมาจาก ความกรุณาของฯ พณฯ เป็นหลัก  
และนับว่าเป็นงานชันสูดท้ายของฯ พณฯ ที่ไว้วางใจแก่ก้าวิกโภชิน ฉะนั้น ทุกโอกาส  
ที่ชานวากโภชินได้ใช้ หรือเกี่ยวข้องกับถนนดังกล่าวแล้ว ย่อมระลึกถึงฯ พณฯ  
อยู่เสมอ ไม่มีวันลืมเลือน

## ด้านการศึกษา

ฯ พณฯ ขอแสดงเรอ ศรัทธา ธนธรรม ได้เดินเห็นความสำคัญของการ  
ศึกษาแบบอย่างยิ่ง ดังจะเห็นได้จากคำวัณของฯ พณฯ ที่ได้ให้แก่โรงเรียนนาย  
ทหารเรอ ตอนหนึ่งว่า

“ การเตรียมพร้อมทดสอบของทหารในยามปักกอกอ การหมั่นผูกและ  
ศึกษาให้มีความรู้ความสามารถในการรบมากที่สุด ในสมัยนี้จะบันน บรรดาวิทยา<sup>๔</sup>  
การทั่วโลก ได้เจริญก้าวหน้า ไปอย่าง รวดเร็วมาก โดยเฉพาะอย่างยิ่ง<sup>๕</sup>  
สำหรับวิทยาการทางทหารด้วยแล้ว แบบจะกล่าวได้ว่าความความเจริญก้าวหน้าไปอย่าง  
รวดเร็วทสต ฉะนั้น การต้องค่อยหมั่นติดตามให้ทันกับความก้าวหน้าของบรรดา<sup>๖</sup>  
วิทยาการอยู่เสมอ จึงเป็นหน้าที่สำคัญทสตของโรงเรียนนายทหารทั่วโลก ”

ฯ พณฯ ได้สนับสนุนให้มีการศึกษาอบรมแก่เจ้าหน้าที่กรະดับของกอง<sup>๗</sup>  
ทัพเรือและปรับปรุงแก้ไขหลักสูตรของโรงเรียนต่าง ๆ ให้ทันสมัย สอดคล้องกับ<sup>๘</sup>

ความก้าวหน้าทางวิชาการปฏิบัติการยุทธ์ได้ตามเหตุการณ์ เพื่อเพิ่มพูนสมรรถภาพในการปฏิบัติหน้าที่แก่บรรดาองค์บุคคลในราชนาวีให้สูงยิ่งขึ้น และให้มีการเบี่ยงการศึกษา โรงเรียนนายทหารชั้นต้น โรงเรียนนายทหารเรืออาวุโส และวิทยาลัยการทัพเรือ เพิ่มขึ้นในระยะ ๒ ปีท่านมา

๑ พณฯ ได้ให้คติพจน์สำหรับนักศึกษาวิทยาลัย การทัพเรือ รุ่น พ.ศ. ๒๕๐๙ ไว้ว่า

“ ในบังจุน เอกราชและอธิปไตยของชาติมีดีขึ้นอยู่ที่ความสามารถของกำลังทัพแต่ถ้ายังขาดความสามัคคี ยังจะเป็นผลดีต่อการประสานงาน ของท่านทั้งหลาย ได้อย่างรวดเร็ว มากว่าย ท่านจะมีโอกาสได้พบทวนการศึกษา จะได้รับและเพิ่มพูนวิชาความรู้ใหม่ๆ และในประการสุดท้ายที่สำคัญที่สุด ท่านจะได้มีโอกาสนำเอาวิชาการเหล่านั้น มาสำรวจตรวจสอบกับความชำนาญงานที่ผ่านมา ว่ามีสิ่งใดควรแก้การแก้ไขเพิ่มเติม อย่างไรบ้าง ถ้าท่านผู้ได้ศึกษามาจนได้แนวความคิดเช่นกันคงนับว่า การศึกษาในวิทยาลัยการทัพเรือของท่าน ได้ผลสมความมุ่งหมายของทางราชการแล้วเป็นอย่างน้อย ”

ขอให้นักศึกษาวิทยาลัยการทัพเรือทุกท่าน จงได้รับความรักและความปรารถนาดีจากใจจริงของข้าพเจ้า และขอให้ทุกคนจะประสบผลสำเร็จในทางสร้างแนวความคิด อันจะเป็นคุณประโยชน์แก่การนองกันประเทศชาติท่องยังของเรา สบไป.”

สำหรับโรงเรียนนายทหารเรือชั้นต้น ๕ ชั้น ซึ่งจบการศึกษามือ พ.ศ. ๒๕๐๙  
๑ พณฯ ได้กรุณาให้คำขวัญไว้ว่า

“ การเตรียมพร้อมของท่านในยามปีกติ ย่อมไม่มีอะไรดีเท่ากับการฝึก และการศึกษา ในสมัยนี้จุบันวิทยาการต่าง ๆ มีความวิวัฒนาการก้าวหน้าไปอย่างรวดเร็วมาก ฉะนั้นผู้ไม่ประมาทจึงต้องหมั่นเข้มแข็งศึกษา เพื่อทดตามความก้าวหน้าของวิทยาการอยู่เสมอ นายท่านครองกรกลั่นสำคัญของกองทัพ ถ้าบรรดาจักรกลเสื่อมสมรรถภาพ กองทัพจะก้าวหน้าได้อย่างไร ดังเรื่องบทเครื่องขักรเสียตัวเรอกกจะต้องตกเบนเบากะรัตน์สุนบนขาศกไปเกหานน

ด้วยความสำคัญที่สำคัญมาก ข้าพเจ้าจึงมีความปิตาบปัลเมียนดท ได้ทราบว่า บรรดานายทหารนักเรียนโรงเรียนนายทหารเรือชนวน ทรง ทุกคน จะได้สำเร็จการศึกษาอย่างเป็นรุ่นที่ ๑ ในครั้งนี้ ข้าพเจ้าขอแสดงความชันชมยินดี ด้วยใจจริงต่อผลสำเร็จของทุกท่าน และขอถือโอกาสสักคราเดือนทุกคนด้วยความหวังดีว่า คงอย่าได้ละทิ้งการศึกษาเสีย ขอจงได้มานะอุดถำทาง ทั้งในการฝึก การศึกษา และในการปฏิบัติหน้าที่เพื่อประเทศชาติและกองทัพเรือของตนด้วยความซื่อสัตย์ขยันขันแข็ง อดทน สามัคคี และด้วยความหวังดีต่อส่วนรวมโดยแท้จริง ขอให้ท่านทุกท่าน จงประสบแต่ความสุขความเจริญรุ่งเรืองตลอดไป”

นอกจาก ฯพณฯ ยังมีความห่วงใยต่อบรดานักเรียนนายเรือ ซึ่งสำเร็จการศึกษาเป็นนายทหารใหม่ จึงได้ให้คดีเดือนไข่เพื่อนำไปเป็นหลักประกอบการปฏิบัติงานในอนาคตไว้อย่างน่าพึง คือ

“ การเป็นนายทหารสัญญาบัตรเป็นการเริ่มชีวิตใหม่ ไม่เหมือนกับเมื่ออยู่ในสภาพนักเรียนในโรงเรียนนายร้อย โรงเรียนนายเรือ หรือโรงเรียนนายเรืออากาศ ในฐานะที่ขาดไม่ได้คับบัญชาที่ทางสามกองทัพอยู่ในบังคับ ดี เห็นความก้าวหน้าหรือหยุดชะงักของนายทหารทั้งผู้ใหญ่และผู้อยู่มากค่อนข้าง กันและมีความคิดเห็นเป็นส่วนตัวว่า อนาคตในการรับราชการของนายทหารน้อยกับ การเริ่มต้นอยู่มีชีวิตอย จึงขอถือโอกาสฝากข้อควรระลึกไว้เบนคดีเดือนไข่ในวาระ ที่พอกท่านจะอกรับราชการเป็นประจำอย่างแก่ประเทศชาติครั้งนี้บางประการ คือ

๑. ยังมีความมั่นใจอยู่เสมอที่จะเป็นนายทหารที่ดีของกองทัพ คือร่วมทั้ง  
ความรู้ความสามารถและความประพฤติ

๒. วางแผนให้เหมาะสม เป็นที่ไว้เนื่องจากผู้บังคับบัญชาและผู้ใหญ่  
เป็นทรัพยากรับถือจากผู้ใต้บังคับบัญชาตลอดจนบุคคลที่ไป

๓. ปฏิบัติหน้าที่ราชการ ทุกเรื่อง ที่ได้รับมอบหมาย ด้วยความรอบคอบ  
ใช้หลักวิชาและมีมานะอดทน

๔. อย่าปล่อยเวลาให้ล่วงไปโดยเปล่าประโยชน์ หมั่นศึกษาพิจารณา  
และแสวงหาความรู้ใหม่ ๆ ได้ตัว จงเป็นนายทหารทันสมัยและทันต่อเหตุการณ์  
ห่วงว่าคดีใดๆ เกิดขึ้นในเมืองนี้ จึงต้องมีความตระหนักรู้ในความทรงจำและเป็นบันไดนำ  
นายทหารรุนแรงสามกองทัพก้าวหน้าไปสู่ความเจริญรุ่งเรือง ขอให้ทุกท่านโชคดี  
มีชีวิตราชการอันราบรื่นและสูงส่ง ”

นอกจากการศึกษาภายในประเทศดังได้กล่าวแล้ว ฯพณฯ ยังได้ให้การ  
สนับสนุนให้กองทัพเรือได้จัดสร้างนายทหาร นักเรียนนายเรือ พนักงาน และข้าราชการที่  
ศึกษาและดูงานยังต่างประเทศ ตลอดจนได้จัดให้ไปทำการศึกษาภูมิประเทศทางกาย  
ในประเทศไทยและต่างประเทศที่ใกล้เคียงอย่างด้วย

อนึ่ง ฯพณฯ ได้กราโน้มตั้งเงินจำนวนหนึ่ง เพื่อก่อสร้างศึกษาเรียนทบทวน  
พระบุลจอมเกล้าฯ และศึกษาเรียนอักษรแห่งหนังที่โรงเรียนสหทัย ศึกษาเรียนทบทวน  
“ตักสฤทธิ์” เพื่อใช้เป็นศึกษาของบุตรข้าราชการในกองทัพเรือ และประชาชน  
ในพนทดงกล่าว

## ค้านสวัสดิการ

“ความผ้าสุกของประชาชนเป็นยอดบรรดาของข้าพเจ้า”

จากคำขวัญที่สนแแตลกษณ เมื่อสอบกับพุติการณ์ผ่านมาอยู่มีเป็นที่  
ประจักษ์ชัดว่า ฯพณฯ ชอบพลเรือน สุขุม ชนะรัชต์ ได้มีความห่วงใยประชาชน

ในด้านสุขภาพอนามัย ประธานาธิบดีย้ำบัดทุกข์บำรุงสุข โดยที่เห็นว่า การก่อการกำเริบเสบสารในทางเดินร้าย ด้วยการยิงส่งเสริมของผู้ต้องกันข้ามกับประชาชนติดกันเสริมขึ้นมาได้ หากรัฐบาลได้เข้าถึงจิตใจประชาชนพลเมืองทั้งหมดในสภាពั่งๆ อาทิเช่น การศึกษา การอาชีพ การอุดหนุนตามควรแก่ อัตภาพ และสุขภาพอนามัย ความเจ็บไข้ด้วยทางมูล ดังนั้น ฯ พณฯ จึงได้เริ่มน่วง พัฒนาเคลื่อนที่ เพื่อให้เข้าถึงประชาชนพลเมืองในท้องที่นั้นทุกรั้นด้า

กรมแพทย์ทหารเรือเป็นอักษรหน่วยนั้นๆ ฯ พณฯ ได้ให้การสนับสนุนกิจการแพทย์ทางทางอ้อมและทางตรงกล่าวคือ

### การสนับสนุนโดยทางอ้อม

กรมแพทย์ทหารเรือ ได้พิจารณาเห็นว่า ยาและเวชภัณฑ์ทางการอุดหน่วยเพื่อบำบัดรักษาโรคผู้ป่วยตามหน่วยโรงพยาบาลต่างๆ นั้น มีจำนวนและชนิดไม่มากนัก เนื่องจากเงินงบประมาณที่ได้รับจัดสรรน้อย เมื่อมีความจำเป็นเกิดขึ้นโดยทันทีแพทย์ได้ต้องและวนจ่ายโรคของผู้ป่วยแล้ว เห็นสมควรจะต้องใช้ยาชนิดใหม่คุณภาพดีกว่าและใหม่กว่า เพื่อช่วยชีวตผู้ป่วยด้วยโรคต่างๆ นี้ แต่ยาชนิดนั้นหาไม่ได้ในโรงพยาบาลต้องไปซื้อหานอกโรงพยาบาล ตามท้องตลาด ราคาถูก อยู่ในแบบเพราะเบนการค้า เพื่อแก้ไขภาวะการณ์ เช่น ในปี ๒๕๐๑ กรมแพทย์ทางเรือจึงให้หน่วยโรงพยาบาล จัดกิจกรรมยาสวัสดิการขึ้น จัดหายาชนิดคุณภาพดี ราคาถูก มาบริการโดยคิดราคาต้นทุน หรือคิดกำไรมากเพียงเล็กน้อย ทั้งนี้เพื่อมุ่ง เวียนจัดหายาเหล่านี้ไว้บริการต่อไปอีก ดังนั้น การซื้อยาเหล่านี้แบบเบิกจ่ายทรัพย์ และเวลาที่ผู้ป่วยต้องออกไปซื้อหาตามท้องตลาด กับทั้งยังเวลาให้ผู้ป่วยได้รับการบำบัดรักษาโรคได้เร็วขึ้น การจัดบริการยาสวัสดิการขึ้นในหน่วยโรงพยาบาลต่างๆ ของกรมแพทย์ทหารเรือน ตรงกับความประสงค์ของ ฯ พณฯ ที่ห่วงใยในการบำบัดรักษาสุขภาพ ต่อประชาชนพลเมืองผู้ป่วยทุกท่าน ดังได้มีมติคณะรัฐมนตรี

ເມື່ອນກຣາມ ພ.ສ. ແຂວງ ໄກສະພາບາດທຳກາຍໃນແກ່ຍານອກຈັງຫວັດພະນີມ  
ຮນບຸຮ ດຳເນີນການຈັດຕັ້ງບໍລິການຢາສວັສົດກິກາຈົນ ເພື່ອຄວາມສະດວກແລະແບ່ງເບາກາຮົມ  
ໃນຄ້ານການບຳນັດຮັກຢາໂຮກແລະທຳກັບປະມາມ ກາຮັດທ່າຍແລະເວັບກັນທີ່ດ້ວຍ

ຄວາມສະດວກແລະຄວາມເບີນຮະບັບຮອຍ ເປັນສັງຄູນສ່ວນຫຼັງຂອງ  
ກິຈການໂຮງພາບາດ ອັນທົງໄດ້ທຳກັບປະມາມແລ້ວ ຜູ້ທີ່ມີເຊີ້ມີຫຼັກສຳເນົາສ່ວນນັກ  
ມັກໄໝໄໝປະສົງຂະໜາດໄປເປົ້າມເຂົ້າມໂຮງພາບາດທ່າໃດນັກ ເພົ່າກົດເສີ່ວ່າໃນໂຮ  
ພາບາດທຸກສຸກທຸກອ່ານຸ່າໃນສັກພະບັນທຶກສະດົດ ຮັນທຸດ ຫົດໜຸ້ມ ເນັ້ນດ້ວຍການເຂັ້ມງົງ  
ໄດ້ບໍ່ວ່ານານາປະການ ທ່ານມາເຈົ້າຢາເຈົ້າໃຈນີ້ໄດ້ ດັ່ງນັ້ນ ໂຮງພາບາດຈົງຈໍາເປັນ  
ອຸ່ນຍ່າງທີ່ຈະຕົ້ນຮັກຢາຄວາມສະດວກ ຄວາມສ່ວຍງານ ຄວາມເບີນຮະບັບຮອຍຂອງ  
ອາຄາຮສະຕານທີ່ ແລະບໍລິການໃຫ້ຄົງສັກພອຍ່ເສມອເບັນນັດ ນັກເປັນສ່ວນສຳຄັນສ່ວນຫຼັງ  
ໜີ້ໜີ້ໃນການບຳນັດຮັກຢາໂຮກແກ່ຜູ້ວ່າຍດ້ວຍເໝັ້ມອນກັນ ທັງຍັງເປັນສັງຈົງໃຈໃຫ້ຜູ້ທີ່  
ມີໄດ້ຮັບຄວາມຖຸກເນັ້ນຈາກການເຂັ້ມງົງໄຟ ໃຊ້ໄປເປົ້າມເຂົ້າມໂຮງພາບາດ ເພື່ອຮັບການ  
ຕຽບແນະນຳເນັ້ນໃນການບັນກັນໂຮກ ແລະສຸກພອນມັນຍົງແຕ່ລະບຸຄຄລ໌ໄຟ  
ໄສດ້ຫັນດ້ວຍ

ດັ່ງນີ້ແມ່ນໄດ້ກົດລາວມາແລ້ວຂາງທີ່ນີ້ ພັນ ຊໍານັກການອອກຕຽບຄວາມສະດວກ ຄວາມ  
ເບີນຮະບັບຮອຍຂອງຄົນນີ້ ແລະອາຄາຮບານເຮັດວຽກທຸກໆ ທັງໃນແລະນອກ  
ຫຼັງຫວັດພະນີມຮນບຸຮ ພັນ ສີ່ໄຟເຄີຍມາຕຽບຕາມຄົນຕາກສິນແລະຜ່ານໂຮງພາບາດ  
ສົມເຊີ້ມພະບັນເກລາ ໃຊ້ກົດລາວໝາຍຄວາມສະດວກ ຄວາມສ່ວຍງານ ຄວາມເບີນຮະບັບ  
ຮອຍ ພ່ອໂຮງພາບາດສົມເຊີ້ມພະບັນເກລາຜານພດເຮົອເອກ ທ່ານຈຳນາມູ-  
ອຮຮອຍທີ່ ອົດຕັ້ງຜູ້ບັນຫຼາກທ່າງເຮົອ ແລະໄຟຟ້າກຳແນະນຳໄຟວ່າໂຮງຮອຍຕ່າງໆ  
ໄກລ໌ຈີກຳແພັນຫຼາກໂຮງພາບາດນີ້ ໃນໄຟວ່າໄຟລື່ມໍເໜັກສະທຳໃຫ້ດ້ວຍຄວາມສົງກາມລົງໄຟ  
ແລະທາງໂຮງພາບາດໄດ້ຍໍາຍໂຮງຮອຍຕ່າງໆສ່າງ ຕໍ່ກ່ຽວແໜ່ອນ ນະນັກ ເປັນທັນ

## การสนับสนุนโดยตรง

กองทัพเรือได้มุ่งมั่นที่จะสร้างตัวร้าสู่วิถีชีวิตรักษ์สิ่งแวดล้อม โรงพยาบาลสมเด็จพระบูนเกล้าฯ เพื่อการตรวจสุขภาพด้วยเครื่องที่ทันสมัยและปลอดภัย เช่น อาคารเด็กชนเดียวคับแคบไม่พอบรรจุเครื่อง X-Ray ที่สเปกต์ทร. ช่วยเหลือให้แก่ กิจการแพทย์ทหารเรือ คือเครื่อง X-Ray ขนาด ๒๐๐ MA ๓ เครื่องสำหรับตรวจเครื่อง X-Ray ขนาดเดียวกัน ๒ เครื่อง และเครื่อง X-Ray ขนาด ๑๔๐ KVP กับขนาด ๒๕๐ KVP สำหรับรักษาอก ๒ เครื่อง กับมีเครื่องอบ เครื่องนวด เครื่องแขวน และ เครื่องอุ่นตุ่นไวโอลেต ที่ส่วนแรกเรียบเครื่องอุปกรณ์สำหรับรักษาโรคจะเร่ง ซึ่งกรรมแพทย์ทหารเรือขาดช่วงหายใจ ที่ยังไม่มีที่เก็บเหมาะสมสมปลดภัยเพียงพอ ประกอบทั้งผู้วายทมารับการตรวจบำบัดทางแผนกรังสีเพิ่มจำนวนมากขึ้นอย่าง รวดเร็ว

แต่เนื่องจากงบประมาณที่กองทัพเรือได้รับจัดสรรมาไม่จำนวนน้อย จึงพยายามหาจ่ายมาเพื่อการก่อสร้างน้ำดื่ม กองทัพเรือจึงได้ทำเรื่อง เสนอ กระทรวงกลาโหม เพื่อขอเบี้ยน ๗ พัน๓ ขอມพลเรือ ศุภชัย ดันฉรชต นายกรัฐมนตรี กระทรวงกลาโหมพิจารณาแล้ว เห็นความจำเป็นตามที่กองทัพเรือรายงานขออนุมัติ เงินรายได้สักกินแบ่งรัฐบาลจำนวน ๒,๐๕๐,๐๐๐.๐๐ บาทต่อวัน ซึ่ง ๑ พัน๗ กิโลกรัม/a ตั้งขาย นอกจากจะอนุมัติส่งจ่ายเพื่อใช้ในการก่อสร้างแล้ว ๗ พัน๗ ยัง อนุมัติส่าหะมาเป็นประธานในพิธีวางศิลาฤกษ์การก่อสร้างศูนย์ฯ ณ ที่ดิน ก.ค. ๒๕๐๕ ต่อเมื่อการสร้างตั้งแต่เดือน สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๐๕ จึงตั้งชื่ออาคารหลังนี้ว่า “ตั้งแต่เดือน สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๐๕ ” เพื่อบรรจุเรียบตั้งศึกษาฯ ๑ พัน๗ สืบไป

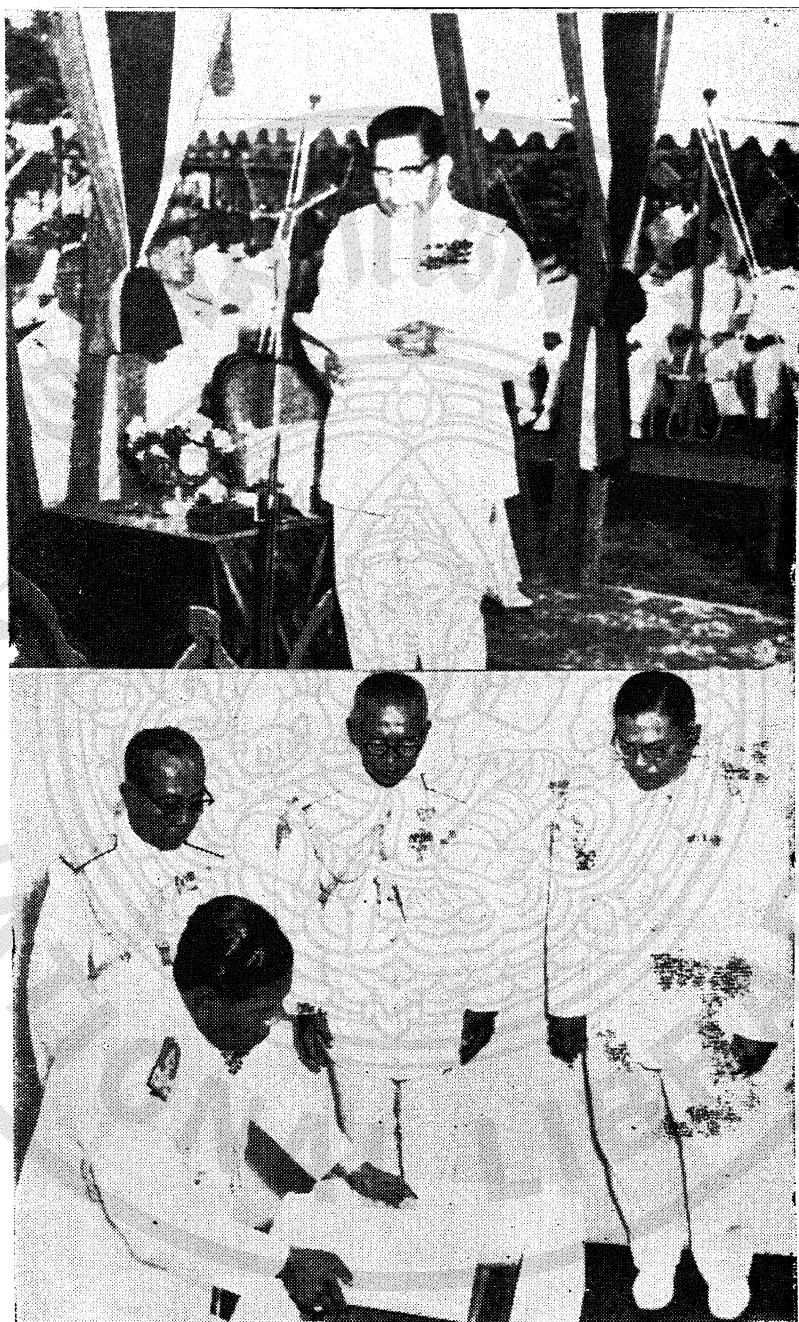
คำกล่าวของ ๑ พัน๗ ในพิธีวางศิลาฤกษ์ตั้งแต่เดือน สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๐๕ โรงพยาบาลสมเด็จ พระบูนเกล้าฯ

“ท่านผู้บัญชาการทางการเรือและผู้เกียรติทางด้วย ข้าพเจ้ามีความยินดี  
เป็นอย่างมาก ที่ได้มาระกับพธช่วงคลาสิกกี้ตกรงสวัสดิ์ ของโรงพยาบาลสมเด็จ  
พระบรมเกล้าในวันนี้ และรู้สึกดีใจที่ได้เห็นกิจการของโรงพยาบาลสมเด็จพระ  
บรมเกล้า และกิจการแพทย์ของกองทัพเรือ อันมีท่านแม่ทัพเรือเป็นประธาน ได้  
เจริญก้าวหน้าและขยายกิจการออกไปอีกเป็นอย่างมาก จึงขอขอบใจท่านผู้บัญชาการ  
ทหารเรือ ตลอดจนเพื่อนนายทหารเรือท่านนายที่ได้อาจิล แฉ่มส่วนช่วยกัน  
สร้างสรรค์ความเจริญให้แก่กิจการแพทย์ทหารเรือ ไว้เป็นอย่างมาก ณ ที่นี่

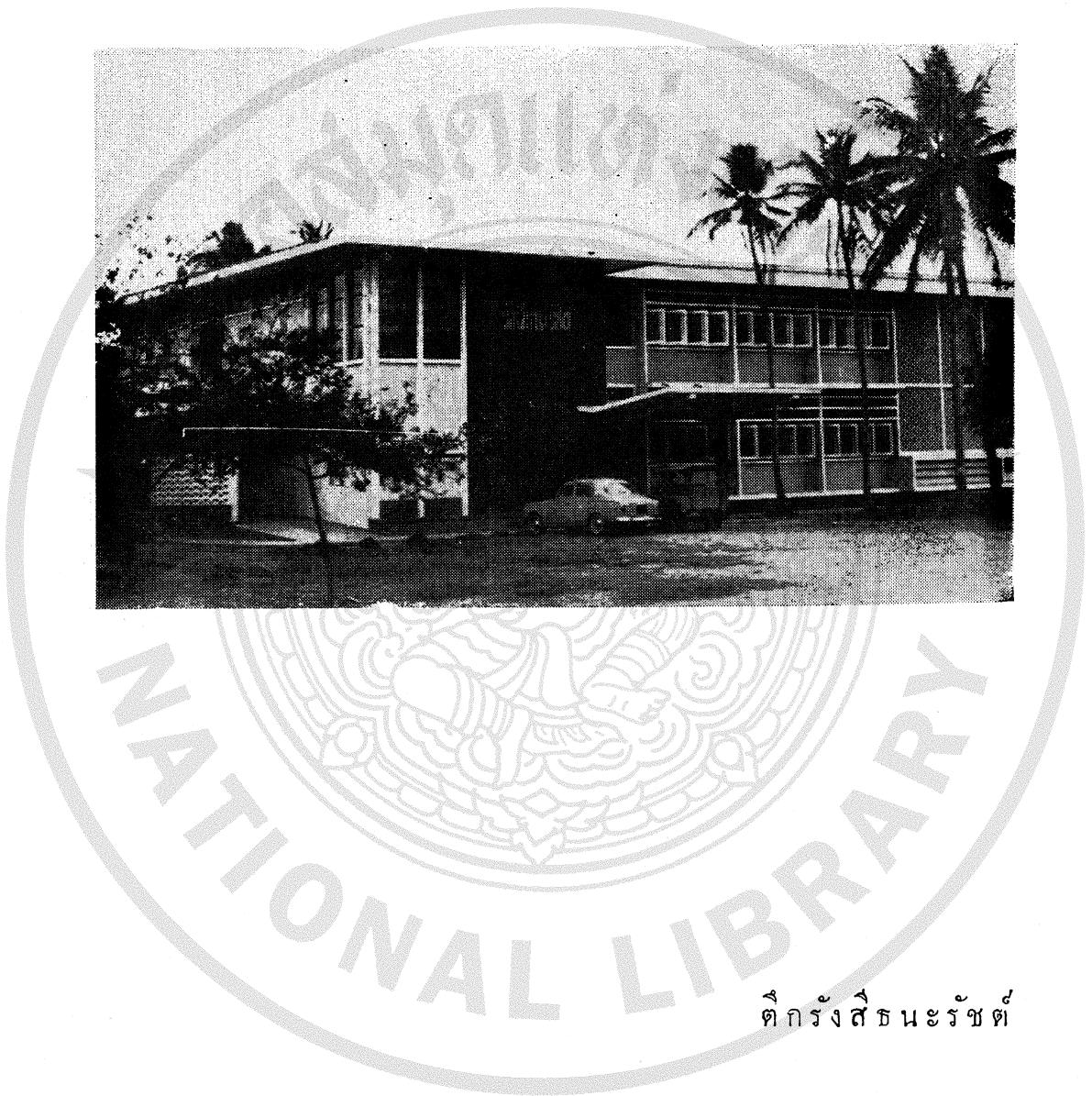
ยอมรับความจริงตามท่านผู้บัญชาการทหารเรือได้กล่าวมา ท่านร่วม  
วิทยาเป็นสาขาวิชากิจการแพทย์อันสำคัญในการตรวจและบำบัดโรคประการหนึ่ง จึง  
เป็นการสมควรแล้ว และข้าพเจ้าขอชี้ชมเชยด้วยความจริงใจ ทั่วไปแพทย์ทหารเรือ<sup>๔</sup>  
ได้อาจิล พยายามพยายามกิจการในด้านใหม่ความเจริญยังขึ้น ถึงกับ ได้ขอเครื่อง  
นาย X-Ray เรเดียม อันมีประโยชน์ล้ำค่าและราคาแพงมากมาไว้ใช้งานในการ  
ตรวจรักษาพยาบาลอย่างจริงจัง ข้าพเจ้าเองรู้สึกว่ามีโชคดี และมีความภาคภูมิใจ  
เป็นอย่างมาก ที่ได้มีส่วนช่วยในการหาทุนมาก่อสร้างอาคารสำหรับงานด้วย  
ข้าพเจ้าขอตั้งความหวังว่า ความพยายามของข้าพเจ้ากับกองทัพเรือที่ได้มีส่วนร่วม<sup>๕</sup>  
ในการก่อตั้งสถาบันตรวจและบำบัดโรคภัย ให้แก่เพื่อนทหารเรือที่รักทั้งหลาย  
ตลอดจนประชาชนท้องที่นั่นเวทนาต่อโรคภัยที่เข้าสู่ในครั้งนี้ คงเป็นความรู้สึกผิดพ้น  
จิตใจของเรา ในอันที่จะช่วยกันสร้างความเจริญรุ่งเรืองให้แก่ประเทศไทย และ<sup>๖</sup>  
สร้างความผาสุกให้แก่นองราษฎรทุกแห่งทั้งหลายสืบไป

อนึ่ง สำหรับหน่วยจัลเม็กแห่งประเทศไทย ที่ได้รุ่นนามบนเครื่องฉาย  
X-Ray ให้แก่โรงพยาบาลสมเด็จพระบรมเกล้านน ในการของกองทัพไทย ข้าพเจ้า<sup>๗</sup>  
ขอขอบใจเป็นอย่างสูง ณ โอกาสสันดุย

บัดนี้ได้เวลาอันเบนมามากลุ่มแล้ว ข้าพเจ้าขอประกอบพธช่วงคลาสิกกี้  
ตกรงสวัสดิ์ของโรงพยาบาลสมเด็จพระบรมเกล้า ณ บัดนี้ และขออนุโมทิศอธิบดี  
ต่อพระวิญญาณอันศักดิ์สิทธิ์ของสมเด็จพระบรมเกล้า ตลอดทางคุณพระรัตนตรัย<sup>๘</sup>



พระบรมราชูปถัมภ์ทรงสักวิทยา

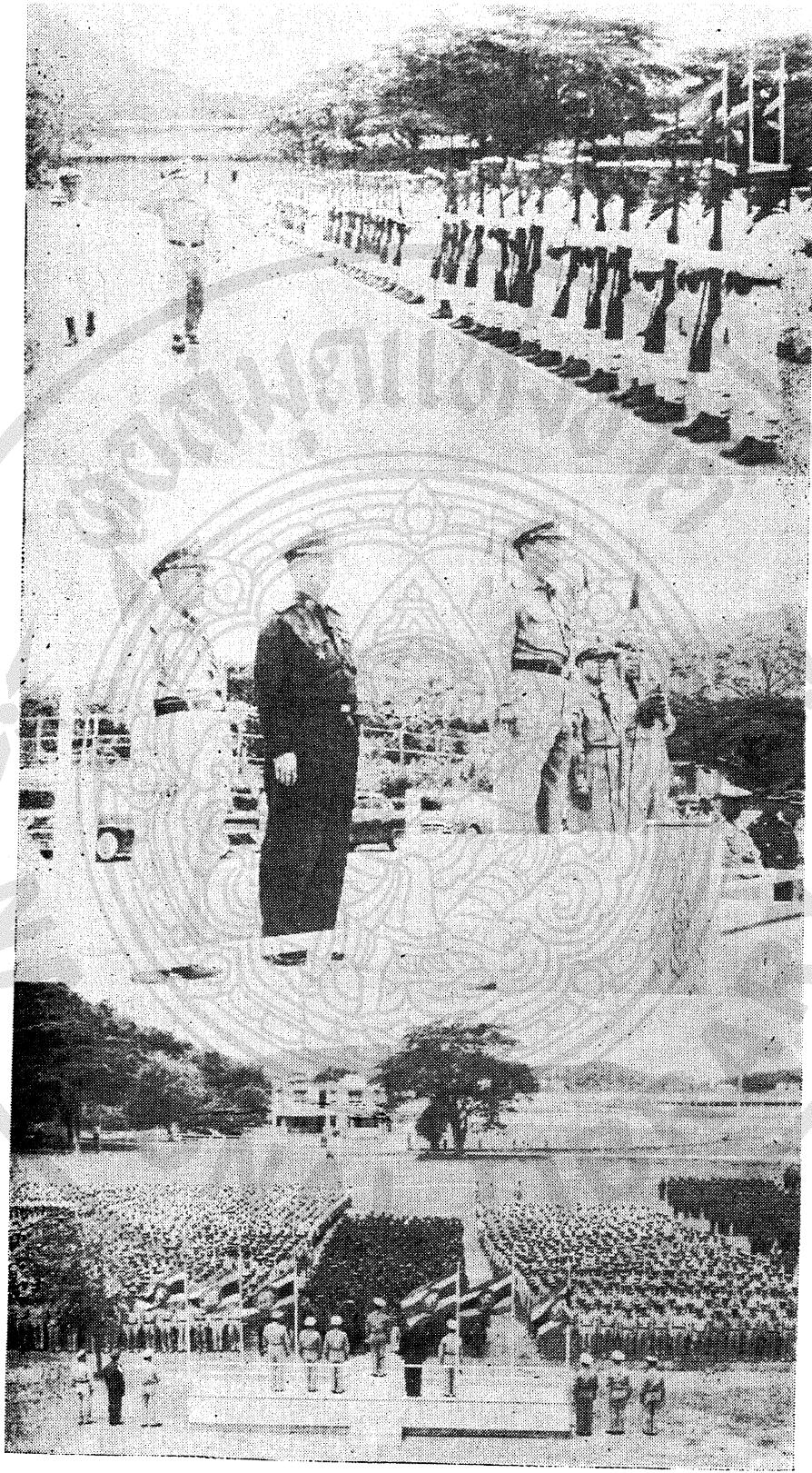


และป้องสั่งศักดิ์สิทธิ์ทั้งหลายในสากลพิภพ ขอได้ด้วยบันดาลให้การก่อสร้างอาคาร หลังนี้ จงเป็นผลสำเร็จด้วยดี เพื่อจะได้เป็นสถานที่ใช้ในการรักษาพยาบาล อัน จะเป็นทานแก่ผู้เจ็บไข้สืบต่อจากนั้นหมายของกองทัพเรือทุกประการ ”

๑ พณ ๔ ได้ดังใจ ไว้ว่าจะมาเป็นประธานในพิธีเบ็ดอาคารหลังนี้ตามที่กองทัพเรือจะกำหนด แต่ก็มเหตุอันเป็นไปอย่างสุดวิสัย ที่ ๑ พณ ๔ ได้มารถแก่ อาศัยกรรมเสียก่อน จงเป็นท่านเสียดายยังนัก ตามที่ได้กล่าวมาแล้วจะเห็นได้ว่า ด้วยการสนับสนุนของ ๑ พณ ๔ อย่างจริงจัง กิจการแพทย์ทหารเรือจะได้รับการ พัฒนาให้เจริญรุ่งก้าวหน้าต่อไปในด้านวิชาชีพ กำลังพล และอาคาร เพื่อการ แก่ทหารและประชาชนพลเมืองผู้ได้ทุกๆ พระราชกรณียกิจ ให้สามารถแก่ ๑ พณ ๔ ได้มุ่งมาตราปรารถนาและตั้งปณาน ไว้ว่าจะนำบัดทุกข์บำรุงสุขประชาชนภูมิ ด้วยหลักบังคับ ทุกประการ

นอกจากนั้น ๑ พณ ๔ ยังมีความห่วงใยในความเป็นอยู่ของทหาร ในยาม ที่มีโอกาสสว่างก็ได้ไปตรวจเยี่ยมความโภการสัตว์ ดังจะเห็นได้จากการไปเยี่ยม หน่วยทหารเรือและทหารอากาศทัศทบ แด่ได้กล่าวคำปราศรัยไว้ ดังต่อไปนี้

“ พนองทหารเรือและทหารอากาศทรงห่วงใย วันนี้มาเจ้าได้มี โอกาส sama เยี่ยมเยือนบรรดาพนองทหารเรือและทหารอากาศ ณ ทัศทบน ซึ่งเป็น เจตนาตั้งใจมาเยี่ยมเยือนนานแล้ว หากแต่ท่านไม่มีโอกาสประกอบทางด่อง เดินทางไปรักษาตัว ณ ต่างประเทศ คราวนี้ได้มีโอกาสและกลับมาเยี่ยมประเทศ- ไทยช่วงขณะ จึงคิดว่าควรจะมีโอกาสเยี่ยมเยือนบรรดาพนองเพื่อนทหารหลาย ๆ แห่งเท่าที่สามารถจะไปปรากฏกายได้ อายุน้อยที่เราได้อยู่ร่วมกันและในฐานะ ที่ขาดเจ้าเป็นผู้บังคับบัญชาทหารสังสุด ก็ควรได้มีโอกาสพบปะกับผู้ใต้บังคับ บัญชาตามสมควร ท่านหงษ์หล่ายได้ทราบแล้วว่าข้าพเจ้าต้องประกอบการกิจอยู่ หลายอย่างหล่ายประการ นับตั้งแต่เริ่มตนมาในเรื่องเกี่ยวกับประเทศชาติประกอบ ทางสุขภาพของข้าพเจ้ายังไม่ดีพอ จึงไม่มีโอกาสทั้งมาเยี่ยมเยือนเรือนนัก ฉะนั้น เมื่อ ใกล้กำหนดวันที่ จะกลับ จึงถือโอกาส วนั้น มาพบปะ กับ ท่าน ตาม สมควร เพราะ ข้าพเจ้า ฯ ก็ปรากฏออกไปมีทงดี และ ไม่ค่าว่า ข้าพเจ้าบวຍเจ็บมากจนไม่สามารถที่จะ



ເບີນໜ່ວຍທຫາຮົວແລະທຫາຮອກາສທີ່ສັດຫີນ

ທໍາງນິດ ນະນັ້ນຂ້າພເຈົ້າຈົດຄອງໄອກສາມປະກຸກາຍໃຫ້ທຳນັກຫລາຍເຫັນດ້ວຍ  
ຕົນເອງວ່າ ຂ້າພເຈົ້າຢືນຄວາມສາມາດເພີຍພວກຂອບຂໍາຮາກຈີ່ຮາຊກາຣແລະທໍາງນິດ  
ໄດ້ ແລະປະກອບທັງຕາມປະເພດຄົນໄທຢເກົ່າກວະຈະໄດ້ມໄອກສພບປະກັນບ້າງຕາມ  
ສົມຄວຣ ສົງຕ່າງ ທ່ານທ່ານທີ່ກ່າວປະກຸບຕົກທ່ານທ່ານ ຂ້າພເຈົ້າໄດ້ມໄອກສ  
ຊື່ແຈ່ງແກ່ບໍຣາດ ນາຍທ່ານຜູ້ໃຫຍ່ຈຶ່ງໄດ້ມກາຣປະໜົມກັນ ແລ້ວທກຽງເທີ່ມ ວ່າກວະຈະມ  
ແນວທາງປະກຸບຕອຍໆໄດ້ ນະນັ້ນຂ້າພເຈົ້າຈະເວັນເສຍໄມກລາວລົງສົງເຫຼານອກ ເພຣະວ່າ  
ວັນນີ້ຂ້າພເຈົ້າວ່າເບີນກາຣມາເຢີມເຢືອນແລະພບປະກັບທ່ານ ແລະເບີນກາຣໃນທາງສ່ວນ  
ຕົວເຫັນ ແຕ່ວ່າງໃຈກົດານໃນກາຣມາພບປະວັນກົດເວັນເສຍມໄດ້ທີ່ຈະກລາວກັບທ່ານ  
ຕາມວິສີຍ ຂອງທ່ານໃນຮ່ວ່າງຜູ້ໃຫຍ່ຜູ້ນອຍເມື່ອພົບກັນ ກົດອີງກລາວບ້າງ ເປັນທຣມດາ  
ໃນປະກາຣແຮກທ່ານຂ້າພເຈົ້າຈະຂອກລາວກົດ ຂ້າພເຈົ້າຂອງຈົ່ງໃຫ້ບໍຣາດເພື່ອນທ່ານທ່ານ  
ທຳນັກຫລາຍ ນາຍທ່ານ ນາຍສົບ ພລທ່ານ ແລະພັນກັງການຕ່າງ ຈຶ່ງປະກຸບຕົກຫາຫວູ່  
ໃນບໍຣັວນແຈ່ງຄວາມ ເຊັ່ນນີ້ໃນຜູ້ນັກບັນຍຸ້າຂອງຕົນ ແລະ ຕ້ອງພົງຄໍາສັງຂອງຜູ້ນັກ  
ບັນຍຸ້າຂອງຕົນ ໂດຍເຮັບຮ້ອຍ ມະນະເບີນແບບແຜນ ເພຣະທ່ານຂອງເຮັດວຽກແບນຟົດ  
ອາວັນ ອາກວ່າໄມ່ມວນຍັດແລະໄມ່ມະນະເບີນແບບແຜນ ກົດເສັນອັນຫັນກອງໂຈຣ ຈຶ່ງສຳ  
ເຫັນຂ້າພເຈົ້າເຊື່ອວ່າບໍຣາດທ່ານທຳນັກຫລາຍ ຈະໄດ້ຮັບກາຣອບຮມຈາກຜູ້ນັກບັນຍຸ້າໃກ່  
ຈົດຂອງທ່ານອ່ານຸ່ດວວ ຈຶ່ງຂ້າພເຈົ້າກລາວຍນິຍາມອົກຄຽງໜັງ ນອກຈາກນັກໃຫ້ທ່ານ  
ສຳນັກວ່າທ່ານເອງຈະຕ້ອງກະທຳຕົນໃຫ້ເປັນເຢີງອ່າງໃນທາງ ທົດຈາມແກ່ບໍຣາດປະຫາຊນ  
ແລະຕ້ອງກະທຳຕົນໃຫ້ເປັນຜູ້ນັກສະຮຽມທົດການ ໂປຣດອຍ່າລົມວ່າສັ່ງໃດທ່ານໄມ່ຂອບນັນ  
ປະຫາຊນີ້ໄມ່ຂອບເຫັນເດືອກນັ້ນ ເປັນທ່ານນັກຕົມຄວາມເດືອກນັດ ແຕ່ທີ່ວ່າຄວາມ  
ເດືອກນັດນີ້ໄມ່ໃຫ້ປົກດູ່ຂົມເໜີທໍາໃຫ້ປະຫາຊນີ້ເດືອກຮອນ ຮ່ອປະກຸບຕົນໃນສົ່ງທີ່ໄມ່  
ດີມີ່ງມາ ທ່ານທຳນັກຫລາຍຈົງພົບເຈົ້າໃຈ ວ່າກາຣປະກຸບຕົນຂອງທ່ານນັນ ເປັນທີ່ສົງເກີດແກ່  
ປະຫາຊນີ້ໂດຍທີ່ໄປຕົດຈົນທົງທາງໜັງສອພົມພົງ ສົ່ງເຫັນແບນສົ່ງທ່ານພົມ  
ສັງວຽນໄວ້ເປັນອ່າງມາກ ໂປຣດະກວ່າເກຍຮຕອງທ່ານເພີຍຄົນເດຍວັນຄອເກຍຮຕຍສ  
ຂອງຄົນທຳນັກຫລາຍທີ່ໄດ້ກົດເກີດຕົກສົ່ງຮົມ ຈຶ່ງຜົດກົບເມື່ອຄຽງທ່ານເປັນ  
ພລເຮັນຈຶ່ງຄ້າທ່ານໄດ້ ທຳມີດ ກົບເປັນ ຄວາມຜົດ ຂອງທ່ານແຕ່ຜູ້ເດີຍວ່າທ່ານໄມ່ຢູ່ເກີດ

ผู้อน ซึ่งเมื่อท่านเข้ามารับราชการทหารแล้วย่อมหมายถึงเกียรติส่วนรวมโดยเนพาะ  
ฉะนั้นท่านจะต้องปฏิบัติตัวของท่านให้เป็นผู้มีศีลธรรมและเป็นตัวอย่างแก่ประชาชน  
โดยที่ไม่ และประการที่สำคัญที่สุด ท่านจะต้องเชือพึงผู้บังคับบัญชาโดยเคร่งครัด  
อยู่เสมอ ในเรื่องต่อไป ก็คือเรื่องการปฏิบัติตนหรือเรื่องการทำงานของท่าน เนพาะ  
อย่างยิ่งก็คือนายสิบพลทหาร ซึ่งเป็นของແนน่อนเหลือเกินว่าในการที่ท่านต้องถูก  
เข้ามารับราชการทหารนั้นท่านจะต้องมาอบรมวิชาทหาร เพื่อให้ท่านสามารถที่จะ  
ปฏิบัติการรับได้ทุกชนะและเหตุการณ์ของโลก ถ้าท่านเป็นผู้สนับได้จะเห็นได้ว่า  
โลกที่มนุษย์เราอาศัยอยู่ในขณะนี้ได้ทุกความคับขันทุกชนะ การเป็นทหารต้อง<sup>๔</sup>  
พร้อมทั้งทำการรับได้ทุกชนะ ฉะนั้นเป็นความจำเป็นของท่านที่จำเป็นต้องแสวง<sup>๕</sup>  
หาความรู้ตามหน้าที่ ทั้งบังคับบัญชาภารหน้าที่ให้ทำ ตามที่ท่านได้รับการฝึกหัดและ  
รับการอบรมให้อย่างดีที่สุด และเป็นของແนนเหลือเกินในการที่ท่านได้มารับการฝึก<sup>๖</sup>  
ในการทหารนั้นท่านจะต้องได้รับความเห็นด้วยตรากตรำ จะต้องลำบากผิดกว่า  
เมื่อท่านมีชีวิตอยู่ภายนอก คือเป็นพลเรือน ฉะนั้นสังเหตุนั้นท่านจะต้องพยายาม  
อดทน และต้องคงหน้าประพฤติตนตามหน้าที่ของท่านอย่างดีที่สุด สังกะไรที่ท่าน<sup>๗</sup>  
ได้รับความไม่ยุติธรรม หรือเดือดร้อน ตามระบอบบวัณยทหารแล้วยอมมาระเบียนที่<sup>๘</sup>  
จะรองเรียนตามขอปังค์ตามลำดับชน ตั้งแต่ผู้บังคับบัญชาที่ใกล้ชิดจนกระทั่งผ่าน<sup>๙</sup>  
ผู้บัญชาการทหารเรือ ผู้บัญชาการทหารอากาศจนกระทั่งตัวข้าพเจ้า ฉะนั้นข้าพเจ้า<sup>๑๐</sup>  
เชื่อเหลือเกินว่าผู้บังคับบัญชาทุกชนย่อมจะช่วยเหลือและบำรุงสุขให้แก่ท่านทั้งหลาย<sup>๑๑</sup>  
ให้ได้รับความยุติธรรมโดยความพร้อมเพียงกัน ขออย่าได้ไปกระทำในสิ่งที่ไม่ถูก<sup>๑๒</sup>  
ต้องตามระบอบแบบแผน ซึ่งเป็นสิ่งที่ข้าพเจ้าไม่พอใจเป็นอย่างยิ่งก็คือ เช่นการ<sup>๑๓</sup>  
ไปร่องเรียนไปพดไปบันกันบุคคลภายนอก เช่นการเขียนข่าวไปให้หนังสือพิมพ์<sup>๑๔</sup>  
หรือการกระทำในบางสิ่งบางอย่าง ซึ่งสังเหตานักก่อจลาจลโดยแทจริงแล้วเป็นเรื่อง<sup>๑๕</sup>  
ไร้สาระ บุคคลเหล่านั้นจะช่วยอะไรท่านโดยตรงเหมือนผู้บังคับบัญชาของท่านไม่<sup>๑๖</sup>  
ได้ ตรงกันข้ามกลับจะเป็นผลเสื่อมเสียมากมายคุณจะด้วยชา ซึ่งปรากฏข้าพเจ้าได้<sup>๑๗</sup>  
พบเห็นมาเนื่องจาก สังเหตานาพเจ้าของวิวัฒนา บรรดาเพื่อน นัยทหารทรัพย์ทั้งหลาย

จงอย่าได้ประพฤติเช่นนั้น และขอให้ปฏิบัติตนอยู่ตามสภาร่างกับบัญชาของท่าน ท่านจะได้รับผลดีเสียกว่า ข้าพเจ้าหวังใจว่าบรรดาเพื่อนท่านหงหาอย่างหลายคงความเข้าใจในสิ่งเหล่านี้ ส่วนตัวข้าพเจ้าเองนั้นยังคงรับข้อคิดและข้อปรึกษา หรือรับช่วยเหลือความทุกข์ของท่านหงหาโดยตามวัตถุทางอย่างเสมอ ข้าพเจ้าจะไม่ทอดทิ้งผู้ใดบังคับบัญชาทุกคน นอกจากนนี้ก็มีการหนังกอเรองที่เกี่ยวกับกิจการบ้านเมือง เพราะในระยะนี้หงหาราชเราเข้าไปยังเกี่ยวกับการบริหารราชการบ้านเมือง ซึ่งเป็นสิ่งสำคัญท่านเอง กองจะได้พึงขึ้นคราหจากสังฆ สำคัญต่างๆ ตาม หลักทัชประชาธิปไตยแล้ว บรรดาประชาชนมีสิทธิที่จะพากษ์วิจารณ์รัฐบาลหรือผู้ที่มีอำนาจอยู่ในรัฐบาลได้ แต่ท่านจะต้องไม่ต่อต้องว่าสังเหลานถูกต้องหรือไม่ ถ้าหากว่าท่านสงสัยว่าการได้มาได้โปรดที่ถูกต้องตามผู้บังคับบัญชาของท่าน ข้าพเจ้าเชื่อเหลือเกินว่า ผู้บังคับบัญชาของท่านแต่ละคน แต่ละคนถูกต้องใจ ก็จะได้ตามความเป็นไปตามลำดับอย่างพยายามของใจในสิ่งที่ผู้อ่านเข้าใจในสิ่งที่ผู้อ่านก็มีความคิดเห็น ซึ่งสังเหลานในฐานะที่เราอยู่ร่วมกันโดยมีระเบียบวินัยและจะต้องกอดคอกันร่วมตายด้วยกัน ผู้บังคับบัญชาถือว่าท่านเป็นเพื่อนร่วมชีวิต ฉะนั้นถ้าหากว่ามีอะไรที่ข้องใจหรือสงสัย โปรดถามผู้บังคับบัญชาตามลำดับชั้น อายุปลดอยู่ให้เป็นเครื่องมือของผู้อ่อนโดยไม่มีประโยชน์ รังจะเป็นภัยแก่ทุกท่าน นอกจากนี้ ข้าพเจ้าจะชี้ให้เห็นว่าการปกครองบ้านเมืองสมยน ส่วนมากท่านหงหา ท่านหงานนน หลักในการบริหารภารกิจการบ้านเมืองเกือบทั่วไป ฉะนั้นถ้าหากท่านหงหาราด้วยการในทางที่ผิดก็อาจจะเป็นภัยอย่างมหาศาลา เพราะท่านหงานเป็นผู้ดูแลอาชีวะ ฉะนั้นจึงได้กล่าวว่าขอให้ท่านหงานทุกคนจะเป็นผู้มีศรัทธามหาศาล ฉะนั้นในการบ้านเมืองจะอยู่ในสุขเรียบร้อย ยอมขนอยู่แก่ภาวะของท่านหงานเป็นส่วนใหญ่ เนพาะอย่างยิ่งท่านจะเห็นแล้วว่าในการบริหารในประเทศไทย เรา รัฐบาล ต้องอาศัยกำลังทหาร หมุนหลัง ถ้าหากเราไม่มีหมุนหลังแล้ว เชื่อเหลือเกินว่าประเทศไทยจะไม่รอด ข้าพเจ้าเองไม่มีตัวแห่งในการเมืองแต่อย่างใด ข้าพเจ้าพึงพอใจในคำแห่ง

ทขพเข้ารับอยู่คือในตำแหน่งผู้บัญชาการทหารสูงสุด ควบคุมทหารหงส์สามกองทัพ  
ฉะนั้นถ้าหากทหารเราดำเนินการไปในทางที่มิ่ดโดยไม่เข้าใจในกิจการที่ปฏิบัติ และ<sup>๔</sup>  
ไปสนับสนุนคนที่กระทำผิดแล้ว ก็อาจจะทำให้บ้านเมืองเปลี่ยนแปลงไปอย่างอันตราย<sup>๕</sup>  
เนพะเหตุการณ์ที่ปรากรภัยในตะวันออกกลาง ในขณะที่ท่านท่านที่สูงใหญ่<sup>๖</sup> ฉะนั้น<sup>๗</sup>  
หากเราดำเนินการท้องหมาความวาย่างเหลียงและมีการนองเลือดทางถนน ดังนั้น<sup>๘</sup>  
เหล่านั้นเป็นสังคมอยู่บนหนัง ซึ่งท่านต้องยกดันในตัวผู้บังคับบัญชาอย่าหลงเข้าใจ<sup>๙</sup>  
ผิด ข้าพเจ้าขออภัยครองหนังว่าทหารเท่านั้นที่ทำให้บ้านเมืองอยู่ได้ด้วยความร่ม<sup>๑๐</sup>  
เย็นเป็นสุข นอกจานนอกประการหนังอยากจะขอกล่าว ในการปรับปรุงกิจการ  
ทหารนั้น เราได้รวมทหารหงส์สามกองทัพ เข้าอยู่ในบังคับบัญชาของผู้บัญชาการ<sup>๑๑</sup>  
ทหารสูงสุด ซึ่งมีผู้บัญชาการทหารบก ทหารเรือ และทหารอากาศ เป็นผู้บังคับบัญชา<sup>๑๒</sup>  
โดยเนพะอยู่แล้ว เมื่อก่อนผู้บัญชาการทหารหงส์สามกองทัพ ผู้บัญชาการทหารบก<sup>๑๓</sup>  
เรือ อากาศ มีได้ขึ้นตรงต่อผู้บัญชาการทหารสูงสุดเสียชั้นหนึ่ง รัฐมนตรีควรการ<sup>๑๔</sup>  
กล่าวเหมือนเดิมที่เป็นผู้บริหารกิจการธุรกิจและนโยบายของชาติ และในการใช้<sup>๑๕</sup>  
กำลังที่จะทำอะไรมั้นอยู่ในอำนาจของผู้บัญชาการทหารสูงสุด ซึ่งมีผู้บัญชาการ<sup>๑๖</sup>  
ทหารแต่ละกองทัพร่วมกัน ซึ่งสังเหล่านั้นใช้เบนการไม่แสวงหาอำนาจเบนการ<sup>๑๗</sup>  
ส่วนตัว เป็นการบังคับบัญชาหงส์สามกองทัพร่วมกันโดยแน่นแฟ้นซึ่งไม่เหมือนแต่<sup>๑๘</sup>  
เก่าก่อนซึ่งอาจจะต้องแยกกันออกไป หมายความว่าบังคับบัญชาหงส์สามกองทัพจะ<sup>๑๙</sup>  
ใหญ่ๆ บางประเทศก็ได้เริ่มกระทำอย่างนักน้อยแล้ว ซึ่งเกี่ยวของกันทั้งบประมาณ<sup>๒๐</sup>  
แผ่นดิน ซึ่งเกี่ยวของทั้งแผนการยุทธการ อะไรก็ตามอย่างซึ่งไปจากแหล่งเดียว<sup>๒๑</sup>  
กัน งานจะได้ประสานกัน เพราะในการรับน้ำท่าหงส์สามกองทัพจะรับโดยอิสระ<sup>๒๒</sup>  
ไม่ได้ จะต้องรวมกันทั้ง บก เรือ อากาศ ฉะนั้นในยามปึกเตี้ยจึงได้รวมกันเสีย<sup>๒๓</sup>  
ซึ่งแม้แต่ประเทศสหราชอาณาจักร ซึ่งเป็นประเทศใหญ่ๆ ได้เสนอภัยหมาย อันนั้นคือ<sup>๒๔</sup>  
สภาพเขนเดียวกัน แต่บรรดาประเทศเล็ก ๆ ที่หลายรอบประเทศเรานั้น ก็ได้รวม<sup>๒๕</sup>  
กำลังเข้าหงส์สามกองทัพทั้งนั้น ส่วนการบริหารโดยปึกเตี้ยที่ต่างแยกกันทำเหมือน<sup>๒๖</sup>  
ปึกเตี้ยเดิมทุกประการ ฉะนั้นนั้นจะเป็นเครื่องหมายของการที่เราจะต้องร่วม<sup>๒๗</sup>

เป็นร่วมด้วยร่วมความสามัคคีต่อ กันแต่ในยามปกติจะถูกจับถึงในเวลาสังคม ข้าพเจ้า  
ขอชื่นชมให้บรรดาเพื่อนที่หารบก เรือ อากาศ หงหด้ายจะมีความเข้าใจในหลักการ  
เข้าใจในนโยบายและความมุ่งหมายของผู้บังคับบัญชาชั้นสูง ที่เราขอต้องการให้  
รวมกำลังกันให้เป็นบวกແຜ่นมีให้แตกแยก หรือเข้าใจไป เป็นอย่างอื่นในทางปลดปล่อย  
ฉะนั้นข้าพเจ้าหวังใจว่าบรรดาเพื่อนที่หารเรือ หงหด้าย ที่ชุมนุมอยู่ ณ ที่นั่นจะช่วย  
มีความเข้าใจและจะได้ร่วมรวมผนึกกำลังกันต่อไป เป็นกำลังของชาติอันเข้มแข็ง  
เป็นหลักในการปักครองภูมิเมืองในยามปกติ ตลอดจนกระทำการปฏิบัติในยาม  
สังคมในต่อไปในเบื้องหน้าด้วย นอกจากนั้นในการที่ข้าพเจ้าได้มาร่วมบังคับห้าม  
ในวันนี้ ข้าพเจ้าไม่มีอะไรจะกล่าวอีกนอกจากข้าพเจ้าถือว่าวันนี้เป็นวันมงคล เป็น  
ข้อที่นายนัดที่ได้มีโอกาสได้มาร่วมบังคับเพื่อร่วมช่วยเหลือหงหด้ายทุกคน ข้าพเจ้าไม่  
สามารถที่จะมีโอกาส sama บังคับห้ามแต่ละคนแต่ละห้ามได้ แต่เนพะผู้บังคับบัญชา  
ชั้นสูงได้มีการร่วมประชุมโดยพิบัติแล้วทั้งหมด ได้มีการซึ่งแจ้งให้ทราบ  
น้อยบ่ายกัน และข้าพเจ้าได้เดินทางไปเยี่ยมหน่วยทหารที่พระราชอาณาจักรหง  
บก เรือ อากาศ และจะเห็นด้วยน้อยสักเพียงใดก็ต้องพยายามกระทำ เพราะว่าเวลา  
เพียงเล็กน้อยข้าพเจ้าก็คงจะบังคับกรุงเทพฯ และต้องไปทำงานอย่างอื่นต่อไป  
ข้าพเจ้าหวังใจว่าบรรดาเพื่อนผู้หงหด้ายคงเข้าใจก็ตามด้ โดยนิสัยส่วนตัวผมแล้ว  
นิสัยนี้สักไร่หนึ่นคนจะ และถือเกียรติของทหารเป็นส่วนรวมเป็นอย่างยิ่ง ซึ่งสิ่ง  
เหล่านี้ในเกียรติประวัติของตัวของข้าพเจ้าจะเป็นเครื่องชี้ให้เห็นหงหด้ายได้เข้าใจ  
แล้ว และข้าพเจ้าจะไม่สามารถตอบด้วยไร่มากกว่านี้ นอกจากคือดูกันต่อไปคือ  
กว่าจะเข้าใจจะทำอะไรมากกันต่อไปนั่น ซึ่งเราจะร่วมเป็นร่วมด้วยกันต่อไปและหวัง  
ใจว่าบรรดาพนองทหาร หงหด้ายคงจะเข้าใจในเจตนา ของข้าพเจ้าด้วยในทางส่วนตัว  
และราชการ และในโอกาสต่อไปจะถือโอกาสเยี่ยมเยือนบรรดาพนองทหารเรือ  
อากาศ ที่สัตหบันใหมากเท่าที่จะทำได้ ซึ่งข้าพเจ้าถือว่าเป็นหน้าที่โดยตรงของ  
ข้าพเจ้าส่วนหนึ่งอยู่เหมือนกัน ในวันนี้เป็นวันมงคลที่เราได้พิบัติ กัน ข้าพเจ้าขอ  
อ่านวายพรบปรดานายทหาร นายสิน พลทหาร ตลอดจนพนักงานต่างๆ และครอบ

ครัวทหารเรือ อากาศ ณ บริเวณ จังประสนความสุข ความเจริญ และมีความ  
สำเร็จในชีวิต และเป็นสัญญาณแห่งการที่เราซึ่งร่วมกันไปแต่ในยามปกติ ขอ  
ให้ทุกท่านจงมีความเจริญ”

การตรวจเยี่ยม และได้กล่าวคำปราศรัยในครั้งนกอให้เกิดผลในทางขั้น  
และกำลังใจแก่ทหารเป็นอย่างดียิ่ง

นอกจากนี้ พณฯ ยังได้ให้ความกรุณาในการอนุญาตให้ห้องที่พำนักใช้ติดต่อระหว่าง  
กันว่า ได้มอบเครื่องมือสื่อสารในระบบ Radio Relay ให้กองทัพเรือใช้ติดต่อระหว่าง  
กรุงเทพฯ บางนา และสถานที่ทหารเรือสัตหีบชั่วสามารถใช้ได้ทั้งโทรศัพท์และ  
โทรพิมพ์ ทำให้หน่วยต่างๆ ในพื้นที่คงกล้าวได้รับความสะดวกในการติดต่อถึงกัน  
ได้รวดเร็วมาก นับว่าได้ก่อประโภชน์แก่กองทัพเรือเป็นอันมาก

ฯ พณฯ ได้อนุเงินงบประมาณของ บก. ทหารสูงสุดให้กองทัพเรือเพื่อสร้าง  
และดัดแปลงห้องซุ่มสายโทรศัพท์ ที่กรมอุทธรรภัยและทุกหลังจะสร้างใหม่ที่สถาน  
ทหารเรือ สัตหีบ และโรงพยาบาล สมเด็จพระบรมราชินีนาถ บนเงินทั้งสิบ ประมาณ  
๓๐๘,๕๐๖.๐๐ บาท อันเป็นผลให้การสื่อสารทางโทรศัพท์ภายในกองทัพเรือสะดวก  
รวดเร็วมาก สามารถเชื่อมโยงเข้ากับระบบโทรศัพท์ในประเทศของชาติ ซึ่งจะพูด  
โทรศัพท์ท่างไกลต่อ กันได้ทั่วประเทศในอนาคต

โดยที่ฯ พณฯ ได้ตรัหหนักแล้วว่า กองทัพไทยเป็นของ ประชาชนชาวไทย  
ทุกคน การที่จะให้ประชาชนได้มีส่วนรู้ในกิจการของกองทัพเรือเป็นสิ่งสำคัญ  
ยิ่ง ฉะนั้นฯ พณฯ จึงให้การสนับสนุนสื่อมวลชนต่างๆ ททางทหารเรือจัดทำขัน  
ดังเช่นเมื่อกองเรือยุทธการจัดพิมพ์หนังสือรายเดือน “กระดูกงู” ขึ้น เพื่อเผยแพร่  
ประวัติการในหมู่ทหาร ตลอดจนเพื่อให้ประชาชนได้รับทราบในกิจการของ  
กองเรือยุทธการ ฯ พณฯ ก็ได้ให้ความช่วยเหลืออย่างเต็มที่ โดยรับเบนผู้อุปถัมภ์  
และได้ให้ความอุปการะ เป็นอย่างดีตลอดมา ดังใจความของสารที่ปรากฏณ  
เบียงลางน

๒๗๑๕ สีเส้า เทเวศ พระนคร

๒๕ กรกฎาคม ๒๕๖๕

เรียน รักษาราชการผู้บัญชาการกองเรือยุทธการ

อนุสันธิจดหมายของท่าน เรื่อง ขอเชิญผู้บัญชาการกองเรือยุทธการ ของกองเรือยุทธการนน ผู้ขอเรียนความรู้สักจากจริงใจของผู้มา ผู้นั้น ระลอกอยู่เสมอ โครงการที่ต้องการให้เป็นประโยชน์แก่ทหารเรือให้มากกว่าเท่าที่ได้ปฏิบัติอยู่โดยหนานหานั้นขณะนี้ ฉะนั้น เมื่อกรุงเรือยุทธการไม่ตรวจให้เกียรติศรีเชิญผู้บัญชาการกองเรือยุทธการนน ผู้ขอขอบคุณและขอรับไว้ด้วยความเต็มใจและรู้สึกเป็นเกียรติอย่างยิ่ง

บรรดาทหารเรือยอมตระหนักด้วย “กรุงดูกู” เป็นรากฐานสำคัญที่จะให้วัตถุส่วนประกอบตัวเรือยดเห็นยวคุณกันขึ้นมาเป็นรูปเรือนนิด ผู้ขออ่านวายประวัตินิตยสาร กรุงดูกู งabenรากฐานสำคัญให้ติดใจของทหารเรือยดเห็นยวเป็นเครื่องเพิ่มพูน ความรู้ ความสามารถ ตลอดจนความบันเทิงอันก่อให้เกิดความรักใคร่กลมเกลียวในหมู่คณะ มีความสัมพันธ์คอมตัวกันแน่นอยู่ในแบบฉบับของกองทัพเรือ ททหารมนาใจเป็นอันหนึ่งอันเดียวกัน และพร้อมใจกันนำรากฐานวัฒนธรรม ไปสู่ความเจริญรุ่งเรือง เป็นประโยชน์แก่ประเทศชาติอันเป็นที่รักยิ่งของเราทุกแห่ง

ในโอกาส ผู้ขอขอบเงินจำนวนหนึ่งหมื่นบาท เพื่อช่วยเหลือเร่งด่วนนิตยสาร และหากมีสิ่งใดที่ผู้ขอช่วยเหลือให้ความเจริญแก่นิตยสารได้ ผู้ขอ กยินดีช่วยด้วยความเต็มใจเสมอ.

ขอแสดงความนับถือ

พล. ร.อ. ศ. อินธรวัชต์

รัฐมนตรีช่วยว่าการกระทรวงกลาโหม

ในด้านวิทยุกระจายเสียง ๑ พsn ๔ ถือว่าเป็นสื่อมวลชนที่สำคัญยิ่งอีกอย่างหนึ่ง จึงได้เริ่มให้กองทัพเรือเบ็ดสถานวิทยุกระจายเสียงชนทั้งหัวคูกูเกตและจันทบุรี ทั้งนี้เป็นผลมาจากการไปตรวจสอบราชการภาคใต้ ๑ พsn ๔ ได้ทราบว่า หลายจังหวัดในภาคใต้มีการรับฟังการกระจายเสียงจากสถานวิทยุกระจายเสียงของทางราชการ ซึ่งส่งกระจายเสียงไปจาก จังหวัดพระนครใต้ จังหวัดบัญชាដีหรือขึ้นนั่นควรทำการตรวจสอบเข้าของเรื่องรวมกับกระทรวงมหาดไทย และกรมประชาสัมพันธ์พิจารณาดำเนินการ ผลการประชุมพิจารณาในเรื่องนี้ ได้มีมติให้กองทัพเรือรับไปพิจารณาว่า ข้อดังต่อไปนี้ วิทยุกระจายเสียง กำลัง ส่งประมาณ ๕ กิโลเมตรทั้งหัวคูกูเกตและจันทบุรีได้เพียงไก กองทัพเรือพิจารณาแล้วได้ส่งให้กรมสั่งการท่าอากาศยานรวมกับคณะกรรมการอำนวยการอำนวยการจังหวัดภูมิภาค ให้ได้ดำเนินการโดยไม่ต้องใช้จ่ายจากเงินงบประมาณ

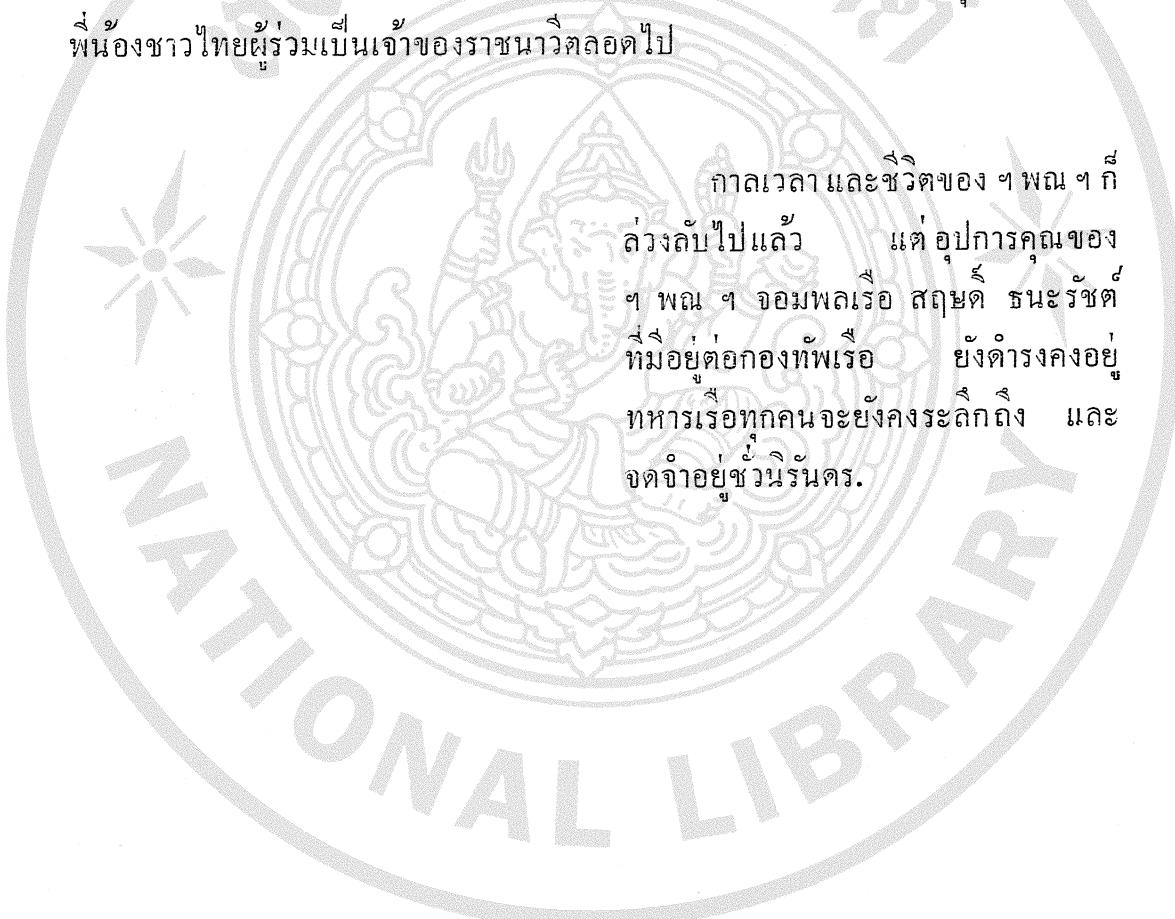
การก่อสร้างอาคารและติดตั้งเครื่องส่งสถานีวิทยุกระจายเสียงจังหวัดภูเกต ได้เริ่มเมื่อ ๑๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๖ ทัดล่องออกอาภาศเมื่อ ๑๕ ตุลาคม ๒๕๐๖ และเริ่มจัดรายการเป็นประจำตั้งแต่ ๑ พฤษภาคม ๒๕๐๖ ต่อมาเมื่อ ๑๕ มกราคม ๒๕๐๗ ผู้บัญชาการท่าอากาศยานได้ทบทวนเบ็ดการกระจายเสียงด้วยเครื่องส่ง ๑๐ กิโลเมตร เป็นทางการ สถานีวิทยุแห่งนี้ได้ใช้เงินของสถานีวิทยุ ส. ทร. เองเป็นเงิน ๓๗๕,๔๗๑.๘๐ บาท ส่วนสถานีวิทยุกระจายเสียงทั้งหัวคูกูจันทบุรี บัญชาน กำลังทำการกระจายเสียงทดล่องด้วยเครื่องส่งของทางราชการท่าอากาศยาน กำลังส่งประมาณ ๕๐๐ วัตต์ กำลังออกแบบสร้างอาคารสถานีส่งขนาด ๑๐ กิโลเมตร และจะดำเนินการในอนาคตอันใกล้นี้ โดยใช้เงินของสถานีวิทยุ ส. ทร. เช่นเดียวกัน

ความสำเร็จตามโครงการที่ ๑ พsn ๔ ได้บัญชาไว้ จะเป็นผลส่วนรวมต่อประเทศชาติในด้านการประชาสัมพันธ์ระหว่างรัฐบาลกับประชาชนให้แน่นแฟ้นยิ่งขึ้น เป็นอุปกรณ์ให้ความรู้ ความบันเทิงแก่ประชาชน โดยเฉพาะอย่างยิ่งทางจังหวัดชายแดนภาคใต้และตะวันออก ส่วนผลที่เกิดแก่กองทัพเรือโดยตรงก็คือ เป็นสื่อสัมพันธ์ระหว่างครอบครัวท่าอากาศยาน กับทหารเรือที่ปฏิบัติราชการทะเลและ

ราชการสนาม และใช้เผยแพร่กิจการของท่าเรือได้กว้างขวาง ทำให้ประชาชนได้รู้จักท่าเรือได้อย่างดีขึ้น นอกจากนั้นเพิ่มพูนความสามารถและความชำนาญ ในด้านเทคนิคการกระจายเสียงแก่เจ้าหน้าที่ของกองทัพเรือไปในตัวอีกด้วย

สรปผลงาน อันเนื่องมาจาก การสนับสนุนของ ฯ พณฯ จอมพลเรือ สมยศ ธนธรรมชัย คือ ด้านกำลังรบ การศึกษา และการสวัสดิการ ดังนี้  
ก่อตั้งศูนย์ฯ สำหรับฝึกหัดนักเรียน นับว่า ฯ พณฯ บำรุงทรงหัวใจ สำคัญของทางการทหาร เป็นผลให้กองทัพเรือเป็น กองทัพทันสมัย พร้อมทั้งเสียสละเลือดเนื้อและชวตเพื่อความผาสุกสวัสดิ์ของ พนองชาวไทยรวมเป็นเจ้าของราชนาวีตลอดไป

กาลเวลา และช่วตของ ฯ พณฯ ก ล้วงลับไปแล้ว แต่ อปการคณของ ฯ พณฯ จอมพลเรือ สมยศ ธนธรรมชัย ทมอยด์ กองทัพเรือ ยังดำเนินคงอยู่ ท่าเรือทุกคนจะยังคงระลึกถึง และ ชดจายอยชวนรนดร.



ປະເທດ  
ក្រາគរិប



- ๑. การເຄີຍຫົວໜາກໄວ້ເຮືອ
- ๒. ການເຄີຍຫົວໜາກຍົກນົດ
- ๓. ການເຄີຍຫົວໜາດານ
- ๔. ການເຄີຍຫົວໜີ່ເລີກຢາວ
- ๕. ການເຄີຍຫົວໜາກຍົງນິ້ນໃໝ່
- ๖. ການທຳກວາມເກາະພາ້ກໍເຮືອ
- ๗. ພົບໜາກຮະດູກຸງເຮືອ
- ๘. ພົບປັດ່ອຍເຮືອລົງນໍາ
- ๙. ພົບໜານຮາວງເຮືອ
- ๑๐. ອາງຂັນດົງເຮືອໃໝ່
- ๑๑. ການຂັນລົງເຮືອໃໝ່
- ๑๒. ພົບຮັງບັນຫຼາດ
- ๑๓. ການເຫັນຄຳນັບ
- ๑๔. ເຄື່ອງແນບທາຫາເຮືອ
- ๑๕. ພົບໜານອົເຄາຕົວຮ

# ก อง ท ร ด ล า ว ภ ณ

## บ ร ะ ເ ເ ນ ລ ດ ຕ ດ ຮ ມ ແ ໂ ພ ດ ທ ດ ຢ ດ

ຈໍາເປັນຈະຕົອງ ທ່ານຄົງປະວັດ ແລະ ຄວາມເບັນນາຂອງບັນຫຍາມເນື່ອປະເພີນທ່ານເຮົວ  
ເສີຍກ່ອນວ່າມາອຍ່າງໄ ແບບຮຽມເນື່ອປະເພີນຂອງທ່ານເຮົວ ມາຍຄົງປະເພີນ  
ນິຕີຮຽມ ແລະ ພົມ ຕ່າງ ທີ່ໄດ້ຮັບຊ່ວງ ຖກທອດປົງຕົກຕ່ອກນາມຕາມແຕກ່ງໂບຮານກາດ  
ຈຸນກະທົງສົມຍັບຂັບນັນ ແລະ ກາກຝາກໃຫ້ປັບປຸງບ້າງທາມສົມຄວາມເພື່ອໃຫ້ເໜາະສົມ  
ແກ່ກາລສົມຍັບຂັບນັນ ກ່ອນທະເຂົາໃຈຄຸນບັນຫຍາມເນື່ອປະເພີນຂອງທ່ານເຮົວອຍ່າງ  
ແຫຼງ ຈໍາເປັນຈະຕົອງທ່ານຄົງຄວາມໝາຍຂອງຄໍາວ່າ “ປະເພີນ” “ນິຕີຮຽມ” ແລະ  
“ພົມ” ເສີຍກ່ອນ

ປະເພີນ ຄວາມໝາຍຂອງຄໍານີ້ມີຜູກຄ້າວ່າໄວ້ຫລາຍອຍ່າງຕ່າງໆ ກັນ ເຊັ່ນ  
ວຸດເສຍ ກ່າວວ່າ “ປະເພີນອີງແຕ່ລະປະເທດໄດ້ມາກ່ອນບັນຫຼຸງປູກຕົວແລະ  
ການປົງຕົກສົງໜັງສົງໄດ້ໂດຍເຄື່ອງຄົດນ້ອຍຄຽງເຂົາ ກ່າວໃຫ້ບັນຫຼຸງເຄີຍຫຼຸງແບນ  
ປະເພີນຂຶ້ນໂດຍໄມ້ຮູ້ຕົວແລະຄວນຄຸມໃນຄວາມປະພຸດທີຂອງປະຊາບ”

ອົມເອຮັສັນ ກ່າວວ່າ “ເຮົາທັງໝົດມີຫຼຸງຕ້ອຍໜີ່ຕາມປະເພີນ”  
ເບົກອນ ກ່າວວ່າ “ໂດຍຫຼືປະເພີນເບັນສົງສຳຄັນຢຸ່ມລໍາຫຽບໜຸ້ມນຸ່ມຍີ້  
ໃຫ້ທຸກຄົນນຳເອປະເພີນທົມມາໃຊ້”

ເມົກຄ້າວ່າໂດຍສຽບແລ້ວ ປະເພີນນີ້ ອີ່ຄວາມເຄີຍຫຼຸງໃນກາරກະທຳຈຸນ  
ກ່ອໃຫ້ເກີດເບັນແບບອຍ່າງຫຼວງຫຼາຍ

ນິຕີຮຽມ ອີ່ຄວາມນິຍມຫຮອດທີ່ ຊົ່ງໄດ້ນອນໄຫ້ແກກນົດອ່ານຸ່ມແຕ່ກ່າວ  
ບຽບປຽບດ້ວຍກາຣຕົກຕ່ອທາງວາງຈາກຫອທາງປົງຕົກ  
ພົມ ອີ່ແບບແຜນໃນກາրກະທຳ ເດີມໄດ້ມາຈາກກາຮະທຳຂອງພວກທາສ  
ຊົ່ງຕອງກະທຳອຍ່າງນອນຍ່າງດວຍຄວາມເກຮງຄ້າ ແຕ່ໃນບັນຫຼຸງເປົ້າເປັນຮະບັບ  
ໃນກາເຄາພົດໜ້າຫຼຸງຫຼວງເບັນໃຫ້ປົງຕົກຕ່ອກຮັນ

ປະເພີນ ນິຕີຮຽມ ແລະ ພົມຂອງທ່ານນີ້ມີໝາຍຫລາຍອຍ່າງ  
ສັບເນັ້ນກັນມາແຕ່ໂບຮານພຣົມດ້ວຍເຫດຸຜດ ໄນໃຫ້ມາຍຫາຍາຫ ກໍໃຫ້ທາງຄວາມ

ຮູສກ ທ່ອໄນ໌ໃນທາງ ກ່ອໄທເກີດປະໂຍບນໍ້າຮອຫລາຍປະກາງຮັນ ໃນບັນຈຸນ  
ນັບວ່າພຣ່າລາຍໄປທົ່ວໂລກໃນໜຸ່ມປະເທດມານວາ ແລະມາກຍັງຂັ້ນທຸກທີ ບາງຍ່າງກມ  
ປ່າກູບເປັນລາຍລັກໝານຝຶກ ບາງຍ່າງກົງໜ້າມື່ໄມ້

ປະເພັນຕ່າງ ຈະ ນັ້ນ ໄນມີຜລໃນທາງບັນຈຸນເມື່ອນກູບໝາຍ ແຕກເບີນທີ່  
ທຽບແລະນິນຍົມປົບຕົກນຳມາກວ່າກູບໝາຍ ນອກຈາກນຍົມປະເພັນເປັນອັນນາກໃນ  
ທາງປົບຕົກຍັງໄດ້ຮັບການຮັບຮອງເປັນທາງການ ແຕ່ທ່ານເຮົອຂອງປະເທດທັງຫລາຍກ່າວ່າ  
ຍອມໄຫ້ປະເພັນເຫຼານນັບລົບຢັນໄປ ທ່ອທອຄທາງລະເລຍໃຫ້ລູ້ຄູ່ສັນເສຍ ແລະເປັນໜາກ  
ຂອງຜູ້ນາມຊວກເປັນທ່ານເຮົອຂອນຫັດໆ ຫຼຸກຄນ ຂະຕູອັນປົບຕົກແລະສົກໝາໄຫ້ໄວ້ ດັ່ງ  
ທ່ານນາຍພລເວອຕຣ ອາລເບອຣຕົກລົບສັນເສຍ ແຕກລາວໄວ້ວ່າ “ເຮົາຜູ້ສັບຕົມມາຊັ້ນ  
ຫັດ້ອາຈະຂະກຳລາວໄມ້ໄດ້ເຂົ້າວ່າ ອ່າຍັນອ່າຍທສຸດ ເຮົາຈະເບັນຜົມສົວຈະຮັດໄລ່  
ຄວາມຮູ້ຮອງນໄວ້ ແນ້ອນທີ່ເຂົ້າວ່າ ອ່າຍັນອ່າຍທສຸດ ແລະ ອ່າຍັນອ່າຍທສຸດ  
ຊວກຈົດໃຈ ແລະອ່າຍ່າໃນຄວາມທຽງຈໍາຂອງພວກເຮົາເສມອ ເຮົາຈະໄໝປ່ອຍໃຫ້ຜ່ານໄປຢັ້ງ  
ຜູ້ນາມຊັ້ນຫັດໆ ດ້ວຍການເປົ່ອຮະເບອນ ” ການທີ່ເບັນຜົມວຸນຍົດຍອນເກດຈາກການປົບຕົກ  
ຕາມແບບແຜນທົດແລະ ແບບແຜນຮຽມເນຍມທົດເຫັນຈະຄອງຢູ່ໄດ້ ກົດວິກາຮ່ວມມືອ  
ກັນປົບຕົກກວ່າທຸກຄນ ທ່ານາຍທ່ານແລະທ່ານ ໂດຍເນັພາຜູ້ນ້ອຍຄວາມຮັດມອປົບຕົກ  
ກ່ອນເສມອ

ໂດຍທ່ານນາວ່າໄທ ຂອງເຮົາໄດ້ຄອເອາແບບ ອ່າຍັນ ລາຊານາວ່າ ອັກຖຸມເປັນ ພັກ  
ຂັນບົຮຽມແຍນຕ່າງ ຈະຄລາຍຄລົງກິນ ຊົງຂັນບົຮຽມແຍນຂອງອັກຖຸມສົວນີ້ໄດ້  
ນີ້ຍືນປົບຕົກກິນພຣ່າລາຍໃນໜຸ່ມໜ້າວ່າເຮົອທົ່ວໂລກໃນຂະນະ

ຕອງໄປນີ້ຈະໄດ້ລາວດັບປະເພັນ ນຕົຮຽມ ແລະພົບປາງຍ່າງຂອງທ່ານເຮົອ  
ທ່ານນັບວ່າລຳຄູ່ ທ່ານພູ້ອ່ານຄວາມທ່ານ ທົ່ງຂອງເກົ່າແລະໄໝ່ ທົ່ງຂອງລາຊານາວ່າ  
ໄທຍເຮົາເອງແລະຂອງນາວຕ່າງປະເທດ ຕລອດຄົງເຮົອສັນຄາ ຊົງທ່ານທຸນເຄຍກົໍທະເລ  
ຮອກບໍທ່ານເຮົອ ທ່ອແມແຕ່ເພຍງເບັນຜູ້ຊ່າງສັ່ງເກົດ ກົດວິກາຮ່ວມມືທ່ານແລະເຫັນມາ  
ບັງແດ່ວ.

## ๑. การเคารพด้วยนักวีดีโอ

นักวีดีโอที่เข้ามายืนเป็นสังเกตุและแนะนำที่สุดในการเป็นเครื่องประดับอย่างหนึ่งของบุคคลผู้อาชีพในทางทะเล ในสมัยโบราณ ซึ่งทางสินเรือแกลเลย์ของกรีกและโรมเป็นคนกระเชยงนั้น ใช้สำหรับบอกจังหวะกระเชยงตามรายงานปรากฏว่า นักวีดีโอได้ใช้ในสังคมรุ่นในบ. พ.ศ. ๑๗๕๑ (ค.ศ. ๑๒๔๘) เมื่อก่อนถือหน้าไม้ขาวอิฐกุฏิเรยกันมาบนดาดฟ้าเพื่อให้ทำการยิงตามสัญญาณ

ในสมัยหนึ่งนักวีดีโอได้ถูกยกเว้นเครื่องประดับสำหรับตำแหน่งราชการ และในบางกรณีก็ใช้เป็นเครื่องประดับสำหรับเกียรติยศตามตำแหน่งด้วยเหมือนกัน ซึ่งนักวีดีโอจะถูกตัดกับโซ่ห้อยคอ นักวีดีโอทำด้วยเงินใช้สำหรับข้อมูลเรื่อมนักวีดีอุตสาหกรรมค้าผู้ติดต่อ ก็จะมีนักวีดีโอที่ทำด้วยเงินใช้สำหรับผู้บังคับบัญชาชนสูงสุดทั้งหลาย เป็นเครื่องหมายสำหรับราชการ หรือห้อยนักวีดีโอน้ำเงินที่หัว เนื่องจากนักวีดีอุตสาหกรรมค้าเกียรติยศอุดดวย นักวีดีโอในปัจจุบันสำหรับการเคารพ และสำหรับออกคำสั่งแก่ทหาร

ในการรบทโนกเมืองเบรสต์ เมื่อวันที่ ๒๕ เมษายน พ.ศ. ๒๐๕๖ (ค.ศ. ๑๙๑๓) ระหว่าง เสอร์ เอดเวอร์ด ไฮวาร์ด ขอมูลเรือและบุตร เอร์ล แห่ง เชอร์เชอร์ แต่เชาวาล้อ เปรตังต์ เอล บิดูซ์ เล็กน้อยเมื่อข้อมูลเรือแน่ใจว่า จะต้องถูกจับเนื่องจากความไม่สงบของนักวีดีอุตสาหกรรมค้าลงทะเลไป ส่วนนักวีดีโอนั้นเป็นเครื่องหมายแห่งการบังคับบัญชานักนับว่าขึ้นอยู่ในตัวของท่าน

นักวีดีโอนักวีดีอุตสาหกรรมค้าเกียรติยศ และซ้อมของส่วนต่างๆ ของนักวีดีโอนั้น พระเจ้าเอ็นริโค สนับพ่องตงขน พระองค์ได้ออกกุฎิภูภิ加้วานักวีดีโอนักวีดีอุตสาหกรรมค้า ซึ่งค่าว่า “อนส์”, เป็นหมายของคำว่าอาณาชีร้อยที่ใช้ห้อย ต้องทำด้วยทองคำ เนื่องจากนักวีดีโอนักวีดีอุตสาหกรรมค้า เนื่องจากนักวีดีโอนักวีดีอุตสาหกรรมค้า

นอกจากนักวีดีโอนักวีดีอุตสาหกรรมค้า ใช้เป็นเครื่องประดับสำหรับตำแหน่งในทางการและสำหรับนายทหารใช้เมื่อออกคำสั่งเอง ยังใช้สำหรับการรับรองบุคคลชนสูงอุดดวย

การทบทวนมาตรฐานที่ทางกราบเรอ ตามที่ชี้อยู่ในข้อบันทึกนี้ สำหรับเนื่องมาจากการรับรองซึ่งใช้มาแต่กากก่อน การเป็นกหดเรอเคราพร้อมดวยยามนรับรอง จึงกล้ายมาเป็นประเพณี

ประเพณีในสมัยเรอใบัน ยอมจัดให้มีการประชุมกันในเรือชง และเพื่อทักษะเชือเชิญนายทหารไปรับประทานอาหารร่วมกันขณะที่เรือจอดอยู่ในทะเล ในเมืองอาสาอันวาย บางครั้งอากาศทำให้เกิดความจำเป็นที่จะต้องทำการซักผูฟชญ นานนนนทางเกาของจายาม โดยใช้นกหดเรอเป็นอกเพลงซักขันหรือหยอนลงเนื่องจากทหารปราช่าเรอต้องคอยชักคนขันเรอ และด้วยความมุ่งหมายที่เขามาร่วมกันท่างเรือนเอง จึงทำให้เกิดประเพณีหะต้องมากอยต้อนรับกันขัน ต้อมากเดยกลายเป็นมรรยาทของชาวเรอ ในอันที่หะต้องกระทำ ในราชนาวีองกฤษทุกวันน เมื่อได้รับรายงานว่า ผู้บังคับการเรอมาไกลักษณ์ถังเรอ นายยามจะออกคำสั่งว่า “Hoist him in” ซึ่งแปลว่า “ซักเขานบนเรอ” ซึ่งถงแมจะได้ใช้บนได้ในลงทางทางเรอกันแล้วตาม ในราชนาวีไทยใช้คำนักการชรรมดาให้ทราบถึงการมาของผู้บังคับการเรอ และการทำเรื่นนไม่มายรวมถึงยามให้ในเรือด้วย

มันทานท้ายเรอ ซึ่งจะมีความจริงเพียงใดนั้น ยังไม่ถูกยืนยันแลกันว่าเมื่อองกฤษทำสัมภารกับฝรั่งเศส ในเดือนเมษายน ๒๓๔๕ (ค.ศ. ๑๗๘๕) ณ การยทธหการเซนต์ โดยมนายพลเรอ รอดนีย์ เบนแมทพ แลกกุดเชียชนะนั้น วนหนังทางผ้ายบ้านเมืองได้จัดให้มีการเลยงฉลองชัยชนะ บรรดานายทหารในกองทัพเรอทั้งหมดได้รับเชิญไปในงานน เนื่องจากการดมอวยชัยให้พร ชากลับท่านแมทพจงลงกับต้องถูกผูอนช่วยให้ลงเรือเด็ก ประกอบกับวันนนอากาศไม่ด้วย เมื่อถึงเวลานั้นที่ก้าวตราชตัวเองในการขันเรอ แต่ท่านแมทพซึ่งถงแมจะทำให้ส่าเรื้อรำมาแล้ว ก็ไม่สามารถจะทำให้การเรื่นนอย่างคนอื่นได้ ผู้บังคับการเรอจึงส่งให้ถอยเรือโนบต และซักເ Kear ร่างของท่านแมทพบนทางนน

รุ่งขันท่านแมทพได้ทราบความ จึงมีคำสั่งไปยังเรือทั้งหลายในกองเรอ นนว่า “ถ้านายพลจะมาขันบนเรอ ให้เป็นกหดเพลงสัญญาณซักขัน เพื่อบนการ

การเคารพด้วยนกหวีเรอ



นกหวีเรอ

“เมื่อนายพลจะไปจากเรือให้เบងกหัวดเพลงหย่อนลง เพื่อเป็นการตรวจสอบ  
หนึ่ง” ดังเรื่องที่เล่ามานั้นจะเป็นที่มาของประพันธ์การคาดว่ายังคงหัวดเรือ

การรับรองทথทางเรือเป็นมารยาทด้วยมกันในระหว่างชาวเรือ แต่นำไป  
ประเทศสหรัฐอเมริกา ได้ขยายการรับรองน้ำออกไปถึงรับรองทหารบก ทศและกองสล  
และเจ้าหน้าที่ในแผนกนิตบัญญัตและเจ้าหน้าที่บริหารของรัฐด้วย ซึ่งการนี้เป็น<sup>๔</sup>  
ประเพณีเช่นเดียวกันในราชนาวีไทย

แม่จะมีประเพณีดังกล่าวข้างต้นแล้วก็ดี สำหรับนายทหารเรือใน/nav  
เดียวกัน ผู้ที่รับการเครื่องพดวิญญาณหัวดเรือนน ทุกนายย้อมกระทำแก่ผู้บังคับ<sup>๔</sup>  
การเรอทุกคน ไม่ว่าจะมายศชน์ได แต่นายทหารคงแต่ชั้นนายนาวาขั้นไป แต่ถ้า<sup>๕</sup>  
เป็นนายทหารต่างประเทศแล้ว ไม่ว่าจะมายศชน์ได ย้อมได้รับการเครื่องพดวิญญาณหัวด  
เรอดวยเสมอๆ!

## ๒. การเครื่องพิมพ์ด้วยการยกมือ

การเคารพของททหารเรือในสมัยนแลสัน ก็คือ การแต่งผ้าหน้านายททหาร  
และนายททหารถอดหมวกเมื่อเข้าไปอยู่ต่อหน้าผู้มีอำนาจ โถสังกาว

กล่าวกันในอังกฤษว่า กองทหารโคลด์สตรัม เป็นกองทหารกองแรก  
ที่ใช้การเคารพแบบใหม่ และในปี พ.ศ. ๒๕๘๘ (ค.ศ. ๑๙๔๕) กองทหารกองนี้  
ได้รับคำสั่งให้ปฏิบัติตาม “ททหารไม่ต้องถอดหมวก เมื่อผ่านหรือพักกับนายททหาร  
แต่ให้อาภิเษกและโถวความเมตตาเมื่อเข้าผ่านไป”

คำสั่งเช่นเดียวกันนี้ได้ให้ททหารพรรคนาวิกโยธินปฏิบัติ ในปี พ.ศ. ๒๕๒๕  
(ค.ศ. ๑๙๗๕)

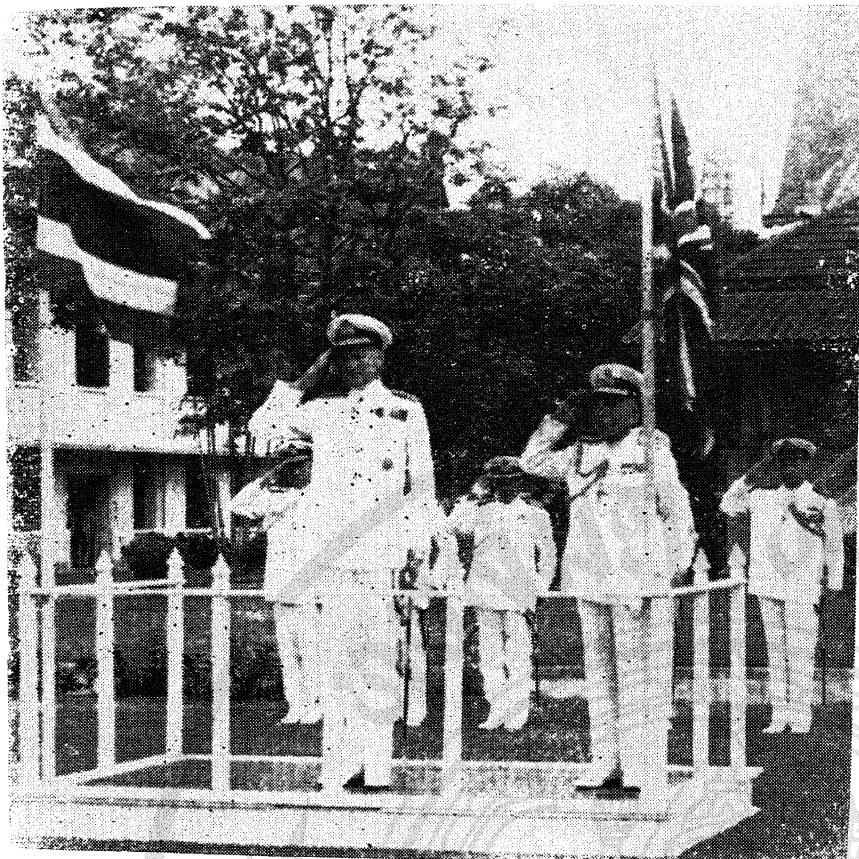
ในราชนาวีอังกฤษ การคำนับด้วยวิชเบดหมวกยังคงใช้อยู่ เป็นตนว่า  
เมื่อนายนาวาเอก หรือนายพลเรือขัตตัวไปตรวจกองเรือ

ในปี พ.ศ. ๒๕๓๕ (ค.ศ. ๑๙๙๖) ลอร์ด เชนต์ วันเชนต์ ได้ออกคำสั่ง  
วานายททหารจะต้องถอดหมวก เมื่อรับคำสั่งจากผู้มีอำนาจ โถสังกาว และขัตต้องทำด้วย  
ท่าทางแข็งแรงอย่างททหาร

ในปี พ.ศ. ๒๕๓๑ (ค.ศ. ๑๙๘๘) อังกฤษได้แก้ไขบังคับใหม่ดังต่อไปนี้  
“การเคารพของททหารเรือนั้น ให้กระทำโดยอาภิเษกและหมวก หรือหมวกแก๊ป  
หรือไม่ถอดออกเสียเลย และมองไปยังหน้านายททหารที่รับคำนับ นายพลเรือ  
นายนาวาเอก นายทหารอนุหมิ咩เซ่นเดียวกัน และนายทหารซึ่งบังคับบัญชาเรือ  
ซึ่งแสดงความเคารพไม่ว่าศรัณใดๆ ในทุกรูปแบบให้ถอดออกกระทำการเคารพ”

ในเดือน มกราคม พ.ศ. ๒๕๓๑ (ค.ศ. ๑๙๙๐) ได้มีการเปลี่ยนแปลง  
ใหม่ คือใช้แต่วันหยุดต้นเท่านั้น พระนางวิคตอเรียได้ทรงออกคำสั่งนี้ เนื่องจาก  
พระนางไม่พอใจพระราชหฤทัย ที่ได้เห็นนายทหารยกหมวก เมื่อยุ่งพะ  
ประพกตรท่อสบอวน

ตามทุกกล่าวมาจะเห็นได้ว่า การเคารพของททหารเรืออังกฤษนั้นมากจาก  
แบบอย่างการเคารพของทหารบกอังกฤษ และในนานาประเทศเมริคาก็ได้จำแบบอย่าง  
ไปใช้กันต่อหนังจากราชนาวีอังกฤษ



## การเคารพด้วยการยกมือ

นอกจากนั้น ในเรื่องที่มาของประเพณีการเคารพด้วยมือก็ล้วนต่าง ๆ เหมือนอย่างประเพณีการเคารพด้วยพากथาหรือเหมือนกัน และท่าการกระทำการเคารพก็ไม่ตรงกันที่เดียว เช่นในกองทัพบกกองคุณและฝรั่งเศส ท่าวนหยัดถือเป็นออกข้างนอก เพื่อบ่งการแสดงให้เห็นว่า ในมือของผู้นั้นไม่มีอะไรอยู่เลย ซึ่งเป็นการแตกต่างจากทัวนหยัดถือของทหารเรือ ที่ใช้หน้ามือเข้า

ในนำวัสดุอเมริกา นายทหารเมื่อยืนในแท่น จะเบิดหมวกได้แต่ในพื้นที่เกี่ยวแก่ศาสนา ทหารจะเบิดหมวกได้เมื่อได้รับคำสั่งให้ขึ้นไปบนยามยอดเสาเพอดูแลเหตุการณ์ และในบริเวณที่อยู่ของนายทหาร เมื่อไม่ได้สัมเครื่องสนาม

สำหรับในราชนาวีไทย ประเพณีการเคารพจะมีมาอย่างไรยังไม่พบหลักฐาน ตามคำให้การต่าง ๆ นั้นกล่าวว่าใช้ทัวนหยัดถือแทนแรกเริ่ม ซึ่งเป็นที่แน่นอนว่า การเคารพด้วยมือนั้น สืบเนื่องมาจากแบบธรรมเนียมของทหารอาเรย-

ประเทศเจริญในทางทหารก่อนไทย แต่สมัยหนึ่ง เมื่อครั้งไทยยังใช้เรือไม้ลำยาว เล็กๆ เป็นเรือรับสำหรับเดินในแม่น้ำ เวลาที่พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวเสด็จ ลงเรือพลด้วยมือใช้การถวายบังคมเป็นการแสดงความเคารพ

### ๓. การเคารพด้วยคำ

ประเพณีการเคารพด้วยคำนี้ ยอมกล่าวถึงทมาตร้า กัน โรงเรียน นายร้อยทหารบกอเมริกัน สอนว่ามาจากการนบรรมเนียมของชาวตะวันออก ที่ผู้อยู่ยกคำขนและใช้มอเต็ตตา เมื่ออยู่ต่อหน้าผู้อาวุโส โรงเรียนดำเนินกสอนว่ามา จากนบรรมเนียมของชาวตะวันออก แต่หลักฐานอนกถาว่าวิการเคารพด้วยคำนี้ มาจากพากศรเตด

ไม่ใช่ทางทaben เครื่องหมายไขว้ ในสมัยนั้นแสดงไว้ทั่วไป และตามด้าน เป็นประเพณีที่นิยมว่าจะต้องชูด้านคำก่อนที่จะเข้าสังเครามหรือทำ การสูบ และการทำเช่นนั้นเป็นการปฏิญญาณและสาบานไว้ในตัวด้วย ภากษบัดยังคงใช้อยู่ทมดเห็นของนักเรียนนายเรืออังกฤษ ด้านของนักชนชาวสกอต และด้าบใหญ่กับเครื่องแต่งกายปกติของทหาร ไฮแลนด์ และด้าบทใช้กับเครื่องแต่งกายของนักการทูตหลายประเทศ

ท้าบทใช้กันแต่โบราณนี้ ส่วนมากยังคงเหลืออยู่จนทกวันนี้ การถอดคำนี้เป็นต้นกำเนิดของการเคารพต่อผู้ใหญ่ การทิ่งปล่ายคำชลงคืนนับการยอมอยู่ใต้อานาจมาแก่โบราณ การเริ่มท้าคำ คือเอาคำมาบยกขัน ถึงปากหรือคางนน เป็นประเพณีที่นิยมมาจากการชูด้านทaben

ราชนาวีอังกฤษ มีประเพณีในเรือคำเป็นท่านสันใจเป็นพิเศษ เมื่อนายทหารถูกพิจารณาพิพากษายังศาลทหาร และปรากฏว่ามีความผิด กระบวนการเขาท่วงอยู่บนโต๊ะ จะถูกทำให้ปล่อยชี้ไปทางผู้ต้องหา แต่ถ้าตามกระบวนการที่ไปหาเขาเป็นผู้ปราศจากมลทิน การสนับสนองมาจากประเพณีของอังกฤษโบราณ เมื่อ

นายเพชรมานกโภษเดินไปตามทางจากศาลเพอส่งแก่เรือนจำ จะบอกประชาชนด้วยใบขวานตัดหัวว่า นักโภษรับคำพิพากษาให้ตายหรือไม่

เครื่องแต่งกายในจักรพรรดินาวีเยอรมัน ที่ยังคงใช้อยู่ในสมัยนาวีแห่งมหาชนรัฐเบอร์มันก่อนสมัยของศตวรรษที่ ๕ ก็ตามที่เห็นที่ใช้แต่งกายเวลาปักธง นายทหารใช้ชุดนักบกเท่านั้น อาวุธคันประดับสำคัญโดยเนพะ ในการให้ได้กระทำโดยยั่นหมัตรภาพ แห่งพระเจ้าโนโคลาสท์ จักรพรรดิแห่งรัฐเซียผู้ล่วงลับไปแล้วเดิมจักรพรรดินาวีของพระเจ้าลีโอที่ ๒

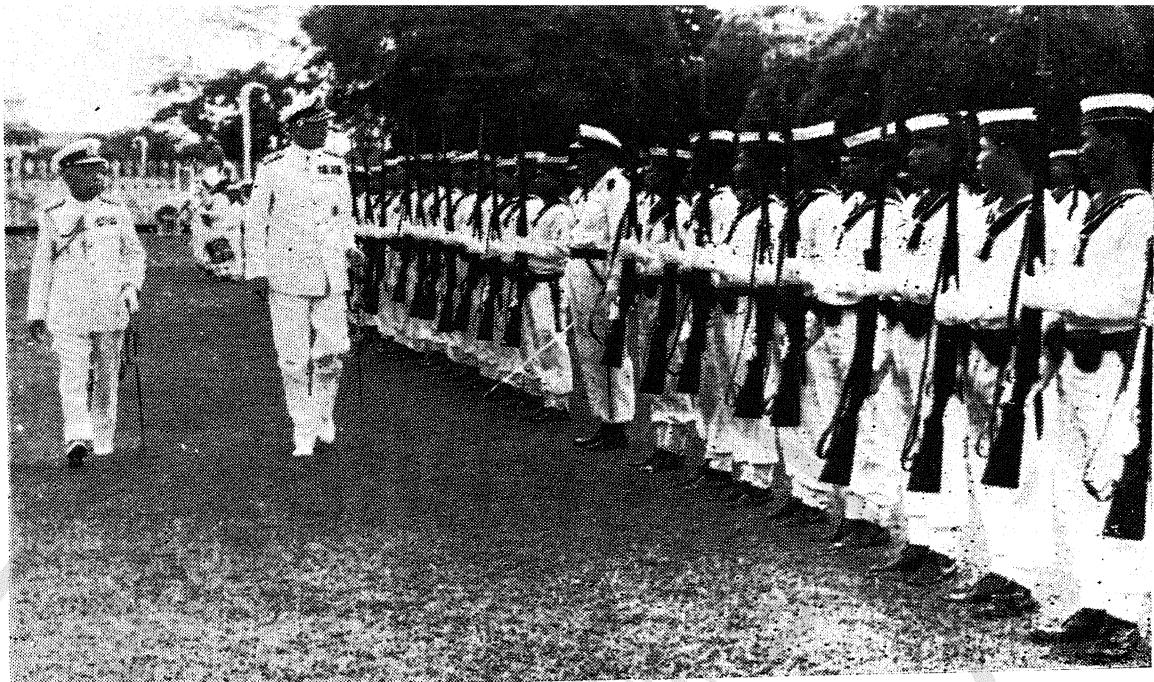
การเครื่องด้วยตาบในเวลาเดินนั้น เป็นประเพณีสืบทอดมาจากการกระทำของนายทหารนัก ในการสวนสนาม ในศตวรรษที่ ๑๙

การเครื่องด้วยตาบในราชนาวีไทยจะมีประเพณีและประวัติมาอย่างไรจึงไม่มีหลักฐาน ที่ชี้อยู่ในฉบับแบบของอารยประเทศที่เจริญในทางทหารมาก่อน

#### ๔. การเครื่องด้วยตาบเล็กๆ

ทหารที่ล้อม เมื่อยกทัพ ไม่ว่าจะอยู่ตามลำพัง หรือเป็นกลุ่มในความควบคุมก็ตาม ยอมใช้ท้าความเครื่องด้วยทั่วทั้งที่ยวัช ซึ่งหมายความว่าการเครื่องด้วยตาบ หรือผู้คนควรได้รับการเครื่องด้วยตาบ แต่คำว่าทั่วที่ยวัชภาษาอังกฤษเรียกว่า Present arms ซึ่งแปลว่าสั่งอาวุธให้

การแสดงความเครื่องด้วยตาบ แรกเริ่มยื่นม้าจากภูเขา ผู้แสดงความเครื่องก่อน เป็นผู้อยู่ในยศหรืออาวุโส กระทำตัวของเขาย่องหรือเรือให้ปราศจากอำนาจในเวลานั้น เป็นตน การเครื่องด้วยทั่วที่ยวัช คือ การแสดงว่าเป็นผู้ไม่มีอาวุธอยู่ในมือ การเครื่องด้วยตาบ ที่อาปลายด้าบชลงดิน เป็นการแสดงว่าหมดอำนาจที่จะใช้ด้าบนั้น การเครื่องด้วยการยิงสล็อตเบนการแสดงว่าเรือหมดอำนาจในเวลานั้น การเครื่องด้วยตาบเล็กๆ ในท้ายน้อหัวใจซึ่งใช้อยู่ทุกวัน ก็คือความหมายเช่นเดียวกัน



### การเคารพด้วยบันไดกายา

## ๔. การเคารพด้วยการยิงบันใหญ่

การเคารพด้วยการยิงบันใหญ่ใช้ในด้านดีหรือด้านความอ่อน ชั่งเป็นที่ทราบกันทั่วไปว่า “ยิงสลุต” นั้น ประวัติเดิมของประเพณีจะเป็นมาอย่างไรไม่ทราบแต่กระนั้นก็ได้ อาจกล่าวเป็นการสันนิษฐานได้ว่าโดยเหตุบันใหญ่ในสมัยโบราณเป็นบนบรรจุทางปากกรอบอก การจะยิงได้แต่ละครั้งยอมต้องเสียเวลานาน ในสมัยนี้เป็นบนบรรจุทางปากกรอบอก การจะยิงได้แต่ละครั้งยอมต้องเสียเวลานาน ในสมัยนี้จะยังไงก็ได้ นัด ต้องเสียเวลา ๑ ชั่วโมงเป็นระยะเวลาปานกลาง การใช้บันใหญ่เรื่องของบรรจุไว้ก่อน ครั้นเมื่อบรรจุไว้แล้ว เรื่องจะเข้าไปในเขตที่ปราศจากภัยหรือในน่านน้ำประเทศอน หรือทำให้เรือเป็นเขตปลอดภัยของกิตาม การจะเอากระสุนออกเป็นการลำบากการยิงหงเสียเบนการสะดึกมากกว่าจงเดยเกิดเป็นประเพณียังสลุตขึนและสืบท่อมา จำนวนนัดที่ยิงทุกครั้งจะต้องเป็นจำนวนขอนเสมอ ซึ่งทั้งนั้นจะเป็นด้วยเหตุผลอย่างใดหากเป็นที่ทราบกันแน่ชัดไม่

แต่เรื่องเก่าแก่ที่เลิกนມแต่ปี พ.ศ. ๒๑๙๘ (ค.ศ. ๑๖๕๔) นั้นมีว่า ผู้บังคับการเรือ  
ได้แต่งตั้งผู้มายื่มเรือคนใดเมื่อไประด้าไปจากเรือ และได้รับการยิงบันมากเท่าที่  
เรือจะยิงให้ได้นั้น จำนวนนัดจะต้องเป็นจำนวนขอนเสมอ

นายพลเรือ.— ทำไรมัจจุงต้องเป็นจำนวนขอน ?

ผู้บังคับการเรือ.— จำนวนขอนในประเพณ ของการยิงสลุต และการพยานน  
ควรถือเป็นการปฏิบัติในทะเล เพราะว่าเมื่อเรอยิงบน  
จำนวนอย่างอน ย่อมเป็นการแสดงว่า ผู้บังคับการเรือ  
หรือนายเรือหรือตนบัน ถึงแก่กรรมในขณะเดินทาง  
“ และ พยานยิงบน แสดง ความเคราะห์ยังไง เมื่อผู้โดยสาร ผู้นักเดินทาง  
หรือผู้บังคับการเรือไปจากเรือและบนผังด้วย ”

ประเพณ การยิงสลุต ในราชนาวีไทยเข้าใจว่า ส่วนของมาจากประเพณ  
ทหารเรือของอารยประเทศเข้มแข็งในทางทหารเรือมาก่อน

ในพระราชกำหนดการยิงสลุตของไทย ห้ามให้เรือลำหนึ่งลำใดยิงสลุต  
ในลำแม่น้ำเจ้าพระยา เนื่องบอมเตือซ้อนเลบขึ้นมา (เวลาบอมนับ  
โรงเรียนนายเรือ) เว้นไว้แต่ว่าเป็นการพิเศษ โดยคำสั่งของกองทัพเรือ แต่จะด้วย  
เหตุผลอย่างใด ยังไม่พบหลักฐาน ในราชนาวีของกฤษฎาหามเช่นกมเหมือนกัน  
ดังเรื่องที่ควรทราบ ตามคำแนะนำของกระทรงทหารเรือองกฤษฎาหามไว้ว่า เรือ  
จะยิงสลุตเห็นอกรฟเสน่ห์ไม่ได้ และกำเนิดของคำแนะนำนั้นเนื่องมาจากเหตุทว่า  
เมื่อพระนางเอลีชาเบธ กำลัง ทรง ทอดพระเนตร อยู่ที่พระแก้ว ณ พระราชวังที่เมือง  
กรุงชัชนา เรือลำหนึ่งขณะอยู่ในแม่น้ำได้ยิงสลุตถูกวายซึ่งในเวลานั้นกระสุนที่ใช้ใน  
การยิงสลุตหาไม่ได้ แต่การยิงดินเปล่าเท่านั้นไม่ มีกระสุนกลมด้วยและกระสุนนัด  
หนึ่งที่ยิงสลุตหนึ่นได้ไปตกในระยะไกล”

## ๖. การทำความเคารพท้ายเรื่อง

การทำความเคารพท้ายเรื่องเป็นประเพณีสืบเนื่องมาจากสมัยโรมัน ในสมัยนั้นคาดพากท้ายเรื่องก็จะสร้างห้องอย่างประณีตสวยงาม สำหรับประดิษฐานรูปปั้นจำลองของเทวรูปทศกัศศิ เนื่องด้วยเป็นที่นิยมในประเทศกรีกและโรมัน แต่ในประเทศไทย ไม่ได้มีประเพณีที่นิยมทำเช่นนี้ จึงถือว่าเป็นคนที่สำคัญและได้รับเกียรติสูงสุดของเรื่อง เมื่อผู้ใดเขียนมานำเสนอจะต้องทำความเคารพท้ายเรื่องก่อนเสมอ

ปัจจุบันนี้ได้จัดให้ชักดิบราชนาวีขึ้นที่สถาทัยเรื่อง ส่วนสังคัดสหทัพนน ราชนาวีไทยได้ใช้พระพุทธรูปแห่ง การทำความเคารพท้ายเรื่องถือว่าให้ความเคารพแก่สถานที่ และ ชั้นราชนาวีด้วย

ฉะนั้น ก่อนลงจากเรือให้ลุยและขึ้นมาบนเรือให้ญี่ จึงมีประเพณีให้ทำความเคารพท้ายเรือก่อนเสมอ แม้ว่าในสมัยโบราณจะนิยมเรอบางลำ ห้องผู้บังคับการเรือ และ ห้องพระพุทธรูป จะไว้กลางลำ ภายนอกถือเป็นบุคคลเดียว สำหรับบุคคลพลเรือนนั้นกระทำด้วยการถอดหมวกและ โคงคำนับ

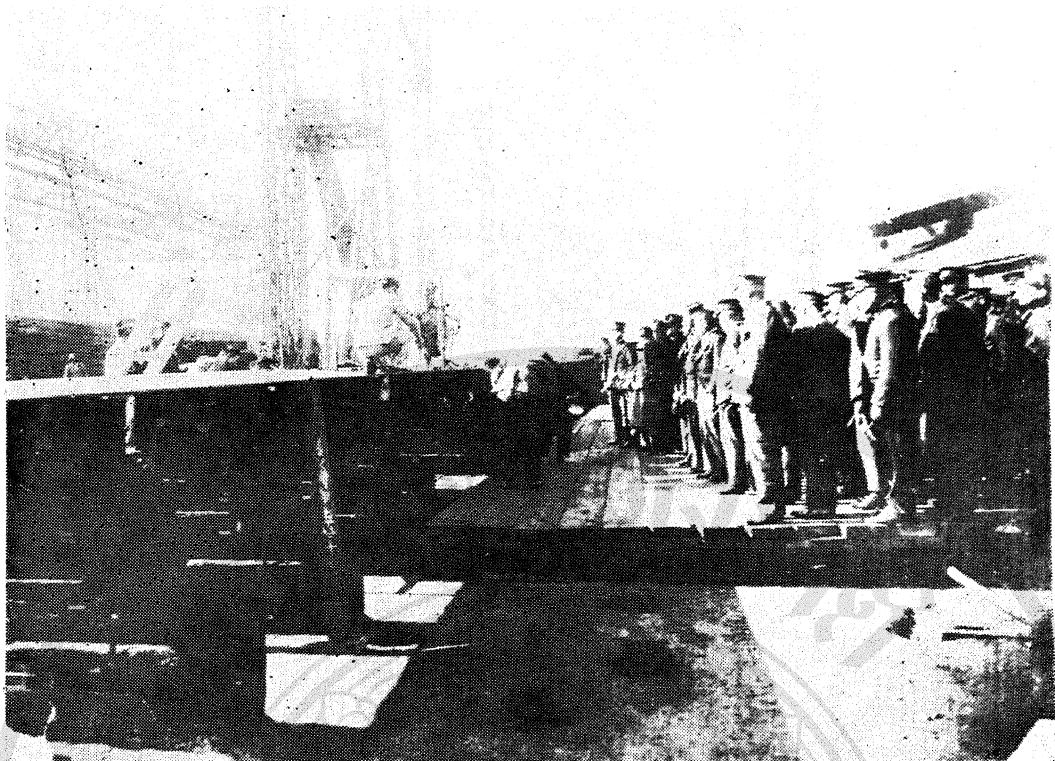


## ๑. พิธีวางกระดูกงเรือ

เรอเดนทะเดหะลังมอสร้าง การวางกระดูกงเรือจะตองวางแผนรากฐานในครงแรก กระดูกงเรือเป็นกระดูกสันหลังของคน ความคงทนของเรือจะมีนคงแข็งแรงย่อมอยูทกระดูกง ถ้าเรอห์ตอขันสำเรอรูปแลว แมจะมกงเรอและส่วนประกอบอน ๆ สวยงามแข็งแรงดี แต่ถ้ากระดูกงไม่มีนคงพอแลนฝาคลนลมไปได้ไม่เท่าไรกหักสนบนลงกลางทะเลเขนนแลว แมกงเรอและแผ่นเหล็กตัวเรอยังแข็งแรง ก็ไม่สามารถจะทรงอยู่ได้ ย่อมพังทลายล้มจมลงไปดวยทงค่า เพราะฉะนนจงถอกนว่ากระดูกง เป็นส่วนที่สำคัญ ทดสอบหะต้องเพ่งเลงสร้างขึนดวยความประณตชัวเรอเดลงเห็นความสำคัญ ขอน จงถอกบ่มการประกอบพชวางกระดูกงเรือเป็นประเพณีสบศตอ ฯ กันมา แต่โบราณสมัย และทำกันมาในหลายประเทศ จนถอว่าเป็นพชสากลพชหนัง ในพชวางกระดูกงเรือน กมการเชญผูมเกยรติมาประชุมกันมากมาย และมการประกอบการกุศลในทางศาสนา พชวางกระดูกงเรือแตดงเดิมจะสบเนองมาอย่างไรยังไม่พบหลักฐาน แต่สันนิษฐานไดอย่างหนวงว่าอาจเปน เพราะถือความศักดิ์สิทธิ์ในลัทธิต่าง ๆ ตามความเชื่อถือของประชาชนแต่ละประเทศ จึงได้ประกอบพชเพอนำความวัฒนาถาวรใหแกเรอสบไป

พชวางกระดูกงเรือของไทยกเข้าใจว่า คงจะสบเนองมาแตการนบถอเทพพิศา (นางไม้) เพราะในสมัยโบราณ ถอกนว่าการเขานบตัดไม้ตองทำพชบวงสรวงเทพรักษ (พฤกษเทวดา) เสียกอนจจะหาตัวไม้แม่ย่านาง และมาตเรอไดด และเบนไม้ทนายช่างผูช่างนำภารตอเรอไดพารณาเลือกคดเอาแตหอยางเอกฯ เปนบุ่มหหง เมอไดไมมายแลว กอนจะทำการโกลนและเบกมາด ขนกง กทำพชบวงสรวง เชญพฤกษเทวดามาสิงสถิตปกบกรกษา พชนกเห็นจะเนองมาจากพชของพระมหาณดังกล่าวมาแลว

ราชนวไทยไดประกอบพชวางกระดูกง ร.ล. สตหบ เปนครงแรก ในบริเวณกรมอุทหารเรอ สมัยนั้น อยูในสังกัดกรมยุทธบริการ ทหารเรอ (ยบ.ทร.)



ພ້ອງວາງກະຊົງເຮືອ

ເມວນທີ ๒๒ ພຶສສຶກຍິນ ພ.ສ. ೩๔๖ (ຄ.ສ. ១៩៤៦) ໂດຍພູຖາງສາສາພູທະ  
ພະສົມເຈົ້າພະຫຼາມນຕ ແລະ ມັກພາກມະປະກອບການບຸກາມ ຈົດຕົກອງ  
ທຫາເກີຍຕີຍສ ໆ ພຣ ໆ ຂອມພດເຮົວ ປ. (ແປລກ) ພົບລສງຄຣາມ ວິສະນາຄະດີ  
ກະທຽວກລາໄໝມ ເປັນປະການປະກອບພູຖາມ ບໍລິສັດ ເພື່ອ ທົນໂດຍ ພຣ ໆ  
ຂອມພດເຮົວ ປ. (ປະບູຮ) ຍຸතສາສຕຣີກົດ ຜູນໝູ້າການທຫາເຮົວແນັກລ່າວເສູມ  
ປະກອບພູ

#### ៤. ພິສປລ່ອຍເຮືອລົງນໍາ

ເມວນນໍ້າ ຢົກສຽງເຮືອນນ ເທິກປະວັດຖາວຸປະມານ ୩,୦୦ ນີ້ອັນ  
ຄຣືສຕສາສາ ກອນປລ່ອຍເຮືອລົງນໍາຈະຕອງປະກອບພູຖາງສາສາເສີ່ກອນ ຊາວເກາະ  
ຕາຍຕໍທໍາພູສັງເວຍດ້ວຍເລອດມນຸ່ມຍ ຈົນສຽງສົຕປໍໃຫວເຂົາແລະສຽງທຳກັບມໍຢ່ານາງ  
ເຮືອສົງສົດ ອົງປົກແລະກົກໂນຣານຈະປະດັບເຮົວດ້ວຍພວງດອກໄມ້ແລະໄປໄໝທຸກລົນ

ห้อม พระจัห์พชรนอบเรอแก่พระสมุทร ขณะที่เรอเล่อนลงน้ำจะมีการเทเหล้าไว้ใน (Wine) ลงบนเรือหรือบนพื้นดินเพื่อเป็นการสังเวยให้พระสมุทรปักธงครกษามาเรือลำนั้น

ต่อมาในสมัยถังที่เกิดคริสตศาสนาขึ้น พชรปล่อยเรือลงนากลายเป็นพชทใหญ่โตมาก จะมีการประดับประดาเรือด้วยดอกไม้ พระจัห์ประสาทพรและกล่าวอุทศเรอแก่นกบัญชีที่ว่าด้วยความเชื่อในคุณค่านั้น และด้วยแซมเปลญหรือไวน์อวยพรด้วยถ้อยเงิน เมื่อต้มแล้วใช้ขวางถัวขันไปบนเรือ ปรากฏว่าสนเปล่องมาก ซึ่งเปลียนเป็นขวดแซมเปลญหรือไวน์กับหัวเรือแทน

ราชนาวีองกฤษเริ่มใช้สภาพัตรผู้สูงศักดิ์ เป็นผู้ประกอบพชตั้งแต่ตนศตวรรษที่ ๑๕ คราวหนึ่งสภาพัตรผู้ด้วยความเชื่อในคุณค่าของไวน์ แต่กลับไปถูกแยกหมาในงานพชบัดเจ็บ จึงได้ใช้เชือกผูกคอขวดเดียก่อนเสมอ

ฝรั่งเศสไม่ใช้เหล้าไวน์ในการประกอบพชรปล่อยเรือลงน้ำ แต่เปลียนเป็นเลียงแขกในพชด้วยเหล้าไวน์อย่างดแทน

ญี่ปุ่นเป็นประเทศแรกที่ใช้นกร่วมในพชนด้วย โดยการปล่อยนกพิราบจากกรงขณะที่เรอเคลอนลงน้ำ

สหราชอาณาจักรประกอบพชรทั้งนองเดียวกับราชนาวีองกฤษ แต่บางครั้งก็มีแต่ต่างออกไป เช่นใช้เหล้าเผ่นน้ำแทนเหล้าบรสท์ ใช้นกพิราบผูกรับบนส์แดงขาว และนาเงิน ตัวละสี่๓ ตัว หรือใช้ผู้ประกอบพชร ๓ คน แต่ละคนถือขวดน้ำซึ่งนำมาจากแม่น้ำและทะเลทันนบกอส้าหรือต้อยหัวเรือให้ขาดแตก

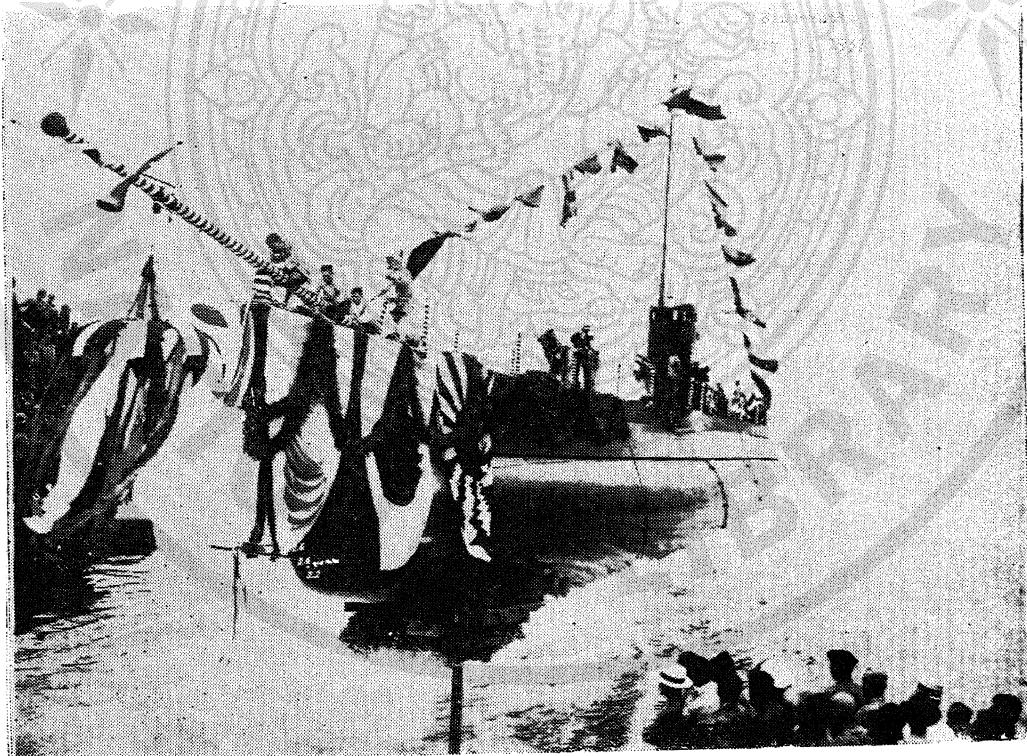
ชาวเรือไม่ยอมลงเรือลำใด ก็ไม่ได้ทำพชรปล่อยให้ถูกต้อง เพราะเชื่อกันว่าเรือแต่ละลำมีวญญาณ ถ้าหากพชรไม่ถูกต้องแล้วจะถูกสาปให้ประสบภัยกรรมต่างๆ

มเรืองเดากันว่า เรือรบอเมริกัน USS. Constitution ไม่ยอมเคลื่อนลงน้ำถึง ๒ ครั้ง ในเมืองไซแอต์ฟิลด์ นครรังก์ ๓ พลเรือจัตวา James Sever จึงสั่งให้อาชวัดเหล้า Madeiar มาตอยหัวเรือ เรือจึงยอมเคลื่อนลงน้ำไป พากชาวเรือ

ที่ได้เห็นเหตุการณ์นั้นก็ล่าวขึ้นยันว่า “พับผ้าซึ่ครับ ผู้ใดยกเสียงเรอตอนหายใจ ด้วยความโถงอกทเดียว”

บจุบันนพชปล่อยเรอลงนา กองยังเป็นประเพณีสำคัญอยู่ แม้ว่าจะไม่ใช่พิธีทางศาสนาแล้วก็ตาม ถึงสำคัญก่อการต่อยขวดเหล็กกับเรือขณะปล่อยเรอลงนา สำหรับราชนาวีไทยเรานั้น ยังมีพิธีทางศาสนารวมอยู่ด้วย เพราะถือว่าเป็นการอวยชัยให้พรและเป็นสิรสวัสดิ์ดิมมงคลแก่เรือล้านน

สำหรับการท่องปัล้อยเรือโดยการเอาท้ายเรือลงนานน ก็เนื่องจากว่าท้ายเรือบ้านมากกว่าทางหัวเรือแหลม ถ้าเอาหัวเรือลงอาจทำให้นำเข้าและขึ้นได้ อีกประการหนึ่งหัวเรือแหลมเมื่อเคลื่อนลงนานาแผลด้วยนาหนักตัวของมันจะมีแรงเคลื่อนพุ่งไปชากหน้า ใกล้หัวเรือแหลมแรง ลำบากในการยึดเหนี่ยว การเอาท้ายเรือลงจะสะดวกกว่า.

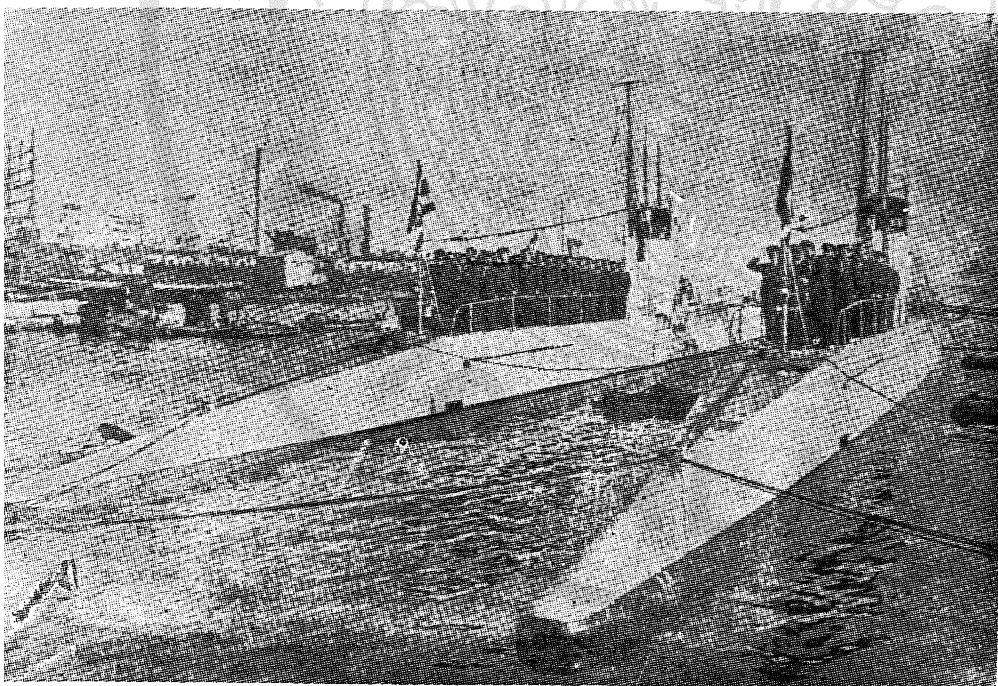


พชปล่อยเรอลงนา

## ๙. พืชบ้านระหว่างเรือ

เรอรับเมื่อสร้างเสร็จพร้อมทั้งใช้ราชการได้แล้ว ขณะต้องบรรบทหารประจำเรือให้มีหน้าที่ตามตำแหน่งงานในเรือโดยครบทั่ว ก่อนที่เรือจะเข้าประจำการในสังกัดกองทัพเรือ ยอมตามการประกอบพืชบ้านระหว่างเรือประจำการ เดียวกัน

พืชบ้านระหว่างเรือ เมืองกานาหันดูช ทหารประจำเรือ เจ้าหน้าที่อนุฯ และบรรดาผู้มีเกียรติที่ครบเชิญมาพร้อมกันบนดาดฟ้าเรือเมื่อถึงเวลา ๐๘๐๐ พร้อม กับซักขีรชานาวหัวเรือ และช่างหมายติดแหนงผูกนบในการเรือขึ้นพร้อมกัน ชงหัวเรือ เป็นชงแสดงว่าเรือนนี้เป็นเรือขันระหว่างประจำการ เรือได้ตามชักขีรชงหัวเรือ กิ หมายความว่าเรือนนี้ไม่ขันระหว่างประจำการ หรือเป็นเรือที่ปลดประจำการ ( เพื่อการ ซ้อม ) ชงหัวเรือนม๊ ๒ ชนิด คือ ชงฉาน ไดแกกงชาตามรูปสมอให้พระมหามงกุฎ



พืชบ้านระหว่างเรือ

สำหรับใช้ชักทัวเรอร์บ กองนัดหนังได้แก่ช่างชาติธรรมด้า ( ไม่มีเครื่องหมายพิเศษ ) สำหรับชักขันทัวเรอร์ช่วยรับ ชงผูบงคับการเรือนแบบชงรูปหางจะระเจี้ยมายต์แทนงผูบงคับการเรือ ซึ่งมียศเป็นชนสัญญาบัตรผู้บงคับชอบในเรือ แทนรากษาของเรือ เมื่อเสร็จราชการชักธงแล้วก็การกล่าวคำปราศรัยและดมอาชพรตามประเพณนิยม เป็นเสร็จพช พธดังกล่าวเป็นพธสาภานิยม

ส่วนพธขันระวางเรือของไทยที่ได้ปฏิบัติตามแล้ว สำหรับเรือทุกห้องช้อจากต่างประเทศ ได้ทำพธเป็น ๒ ชน คือ ชนแรกหากทางต่างประเทศนั้นเรียกว่า “ ๑๙๐ ๔๖๘ ๔๗๙ ๔๘๔ ๔๘๕ ๔๘๖ ๔๘๗ ๔๘๘ ๔๘๙ ” ชนที่สองเรียกว่า “ ๑๙๐ ๔๖๘ ๔๗๙ ๔๘๔ ๔๘๕ ๔๘๖ ๔๘๗ ๔๘๘ ๔๘๙ ” นั้นเป็นพธหลวง เรียกว่า “ พระราชนพธเข้มเรือนระวางเรือ ” ยกครองหนังทกรุงเทพฯ ซึ่งเป็นพธหลวง เรียกว่า “ พระราชนพธเข้มเรือนระวางเรือ ” พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวเสด็จทรงหลงนาพระพุทธมนต์ แด่น้ำพระมหาสังฆทรงเข้มเรือ ในขณะนั้นพระสังฆสวัสดิ์ยังคงคลาด ไหรบูชาพระฤกษ์ พระมหาสังฆทรงบันเทาเวร แต่ร่วงบรรลุเงเพลงมหาชัย พระมหาณหลงนาสังฆ ไหรฤกษ์แก่วงบันเทาเวร แล้วเสด็จพระราชดำเนินลงในเรือ ทรงวางบำบัดหัวเรือ สัชമพหัวเรือ แล้วเสด็จพระราชดำเนินลงในเรือ ทรงวางบำบัดหัวเรือ

## ๑๐. ทางบันลงเรือให้ญี่

เนื่องจากการทบทหารต้องเดินบนดาดฟ้าให้ญี่ทางกราบชัย นายทหารเดินทางกราบชัว ฉะนั้นเมื่อจะขึ้นเรือให้ญี่ห้องลงจากเรือให้ญี่ก็ตาม จึงมีประเพณีปฎิบัติกันทนายทหารใช้บันไดขัว พันจ่าใช้บันไดชัย จ่าและพลทหารโดยปกติ ต้องขันลงทางบันลงทางออกไปจากกราบเรือ เพื่อใช้สำหรับผูกเรือเก็บประจำเรือ ถ้าจะใช้บันไดต้องใช้บันไดชัย และต้องขออนุญาตก่อน เนื่องจากได้รับอนุญาตจนเคยชิน ทหารมักขันลงทางบันไดชัยมากยิ่งขัน และจะขออนุญาตใช้บันไดขัวขัน ถึงบางกอกได้ตามเหตุการณ์ นอกจากการขันลงดังกล่าวแล้ว ถ้าเป็นเรือรบขนาดใหญ่ และนายทหารชั้นนายพลเรืออยู่ในเรือด้วย เรือบางลำมีบันไดโดยเฉพาะทางกราบ ขาวสำหรับนายพลเรือเท่านั้น เพื่อสงวนสิทธิ์ไว้สำหรับผู้บงคับการเรือและนายทหารชั้นนายพลเรือใหม่กิ่งขัน เรือบางลำอาจมีบันไดทางกราบชัยมากกว่าบันไดทาง

กราบขวาก็ได้ และจัดให้คนอื่นใช้กราบซ้ายไปม้ากที่สุด แม้แต่นายทหารสัญญาบัตร เอง และทุกคนเมื่อจะปีป้ำกเรือต้องหันหน้าไปกราบทำการเคารพด้วยพ่อท้ายเรือด้วย เสมอ.

### ๑๑. การขันลงเรือใหญ่

การขันลงเรือนประเพณมอยู่ว่า เมื่อจะปีป้ำกเรือใหญ่ ผู้มีอำนาจโสโนย ยอมต้องลงเรือเดิกก่อน และทรงกันขามเมื่อจะขึ้นจากเรือเดิกผู้มีอำนาจโสโนยจะต้อง ขึ้นทหลัง หรือเพอความสะดวกจะขึ้นก่อนก็ได้ แต่จะต้องขออนุญาตและเมื่อขึ้น ปีแล้วจะต้องชนปีปั้นรองอยู่เบื้องหลังขึ้นจากเรือเด็ก และวันออกเดินปีเสียก่อนตน ก็จะปีได้

ประเพณนี้เข้าใจว่าเกี่ยวแก่ภรรยาที่นอกงานยังเป็นการสะดวกแก่ การรับรองอกด้วย เพราะเรือรบมีการรับและส่งผู้มาขึ้นเรือ มีผู้ให้ความเห็น ว่า การปฏิบัติเช่นนี้จะเป็นด้วยเหตุทวាដริการให้ผู้อยู่ลังก่อน เพื่อจดหมายนั้นได้ ตามสมควรและเหลือทวีไว้ให้ผู้ใหญ่ เมื่อผู้ใหญ่ลงเรือแล้ว เรือออกเดินทางได้ทันที ถ้าหากไม่ได้ คลินกจะเบิกผู้ใหญ่แต่โดย หรือไม่ก็ในสมัยโบราณ เรือใช้กราบ ถึง การขันลงต้องใช้บันไดดิ้ง ถ้าได้ทางหอร้อนามันไว้ใหม่ ๆ ก็จะเปรอะเปอนผู้ น้อยเสียก่อน

สำหรับพลทหารและชาห์ไม่มีอำนาจนั้น ในการขันลงเรือโดยทั่วไป จะใช้ โอดิเยเนพะผู้ไดลงเรือก่อนผู้อื่นจะต้องเข้าประจำเป็นคนกระเชยง สำหรับผู้ที่เหลือ ในเที่ยวกับจะต้องลงเรือก่อน เพื่อเข้าประจำกระเชยงผลักกันกระเชยงคนละเที่ยว

### ๑๒. พิธีรังขันธงลง

พชนจัดเป็นประเพณีสำคัญของทหารเรือ ซึ่งต้องปฏิบัติตอยู่เบ็นประจำวัน ทุกวัน พชนขันและพชนลง ซึ่งพชนสองนัมการกระทำเหมือนกัน

ก่อนถึงกำหนดเวลาของขันหรอลง ๕ นาที แต่เดียวจะเป็นรังสี ถ้า  
เป็นเรื่องแต่เดียว นกหวดเรือเปาต่อท้าย จ่ายมาตตะโภนให้หารในเรือทราบ  
ทั่วโลก แล้วหารจะมาร่วมกันทัดพายเรือ ตามกรอบของตน การแต่งกาย  
เรียบร้อยและสวยงาม ต่างชนิดหน้าไปทางท้ายเรือ ยามสองค่ำหนึ่งเป็น  
ผู้เตรียมซักซ้อมหรอลง คนหนังถือหางเชือกข้างหนัง ค้อยผ่อนหรอดึงให้พอดี  
กับเสียงเพลง สุดแต่เรือนนจะมีเครื่องบรรเลงอย่างใด ในราชนาวีไทยยามสอง  
ค่ำหนึ่งผู้กระทำหน้าที่ซักซ้อมไม่ต้องสวยงาม ในการนั้นว่องกุษลึงให้สวยงาม  
นายยามใหญ่นำทหารกองเกียรติยศไปยังที่กลางลำเรือหลังคนซักซ้อม แต่ร่วง แต่  
เดียว จ่ายมาซึ่งเวลาท่านหานาทเบนผู้เป็นกหดเรืออยู่หัวรถ ทหารยามใหญ่  
ตอบนัดด้าบเมื่อเวลาของขันหรอลง นายยามใหญ่บอกหารในแควกระทำความ

#### การพ

เวลาของขัน พร้อมกับเวลาที่รังสีจะถูกแสดงว่าเป็น ๐๘๐๐  
เมื่อเรือจอดหรือเดินทางอยู่ด้วยกันหลาຍคำ เรือซึ่งหรือเรือหัวหน้าเป็น  
เรือให้สัญญาณด้วยการสั่งให้ยามยิงบนเดกยาว ๑ นัด

การบรรเลงของเครื่องบรรเลงนั้น ในบางนาวีใช้เครื่องบรรเลงแต่ชนิด  
เดียว เช่น เรือนแต่ร่วง แต่เดียวไม่ต้องเปาคำนับ หรือเรือนแต่เดียว นกหวด  
เรือไม่เช่นเดียว ในราชนาวีไทยเพลงที่ใช้บรรเลงเป็นดังนี้ แต่ร่วงบรรเลงเพลงชาติ  
กลองกบขลุยบรรเลงเพลงมหาชัย แต่เดียวเปาเพลงคำนับ ๓ จบ นกหวดเรือเปา  
เพลงชงขันหรอลงสุดแต่กรรณ

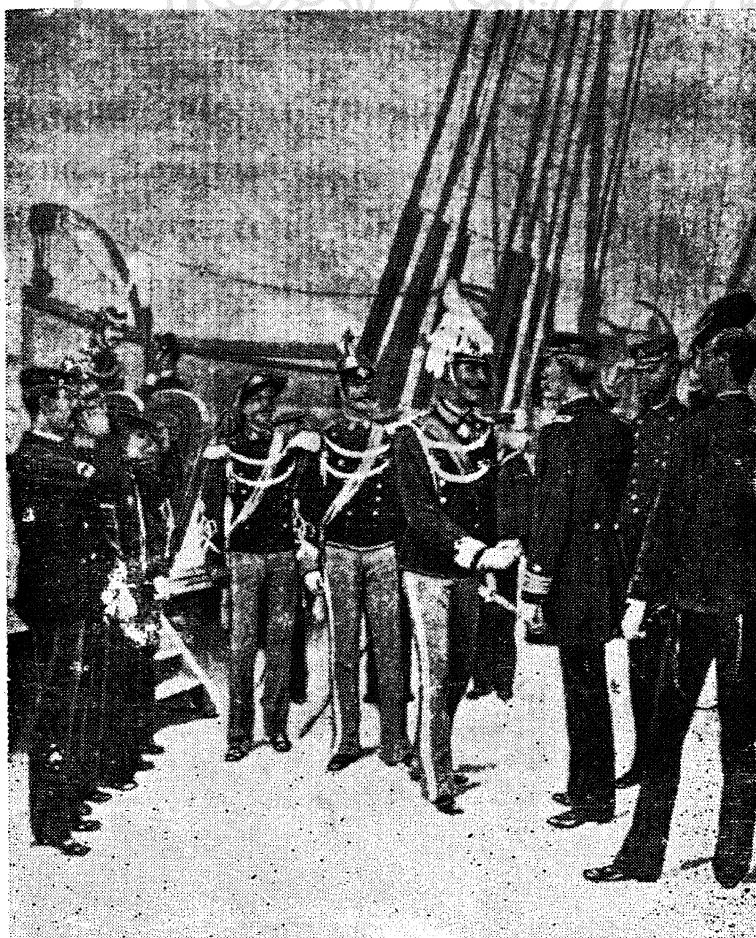
เมื่อจบเสียงเพลงแล้วเป็นอันเสร็จพช ทหารต่างแยกย้ายกันไปท่าหน้าที่  
ของตน ถ้าเวลาชั้งลง ในราชนาวีไทย เรือทุนแต่เดียวต้องเปาเพลงย่าค่าต่อ  
ท้ายด้วย

เมื่อเรือจอดอยู่ในอ่าวต่างประเทศ สำหรับเรื่องแต่ร่วง เมื่อบรรเลง  
เพลงชาติของตนจบแล้ว ต้องบรรเลงเพลงชาติเข้าของอ่าวติดต่อกันไป ทหารคง  
กระทำความเคารพนกว่าเพลงจะบรรเลงจบ ถ้าในอ่าวต่างประเทศนั้น มเรือ

ต่างชาติจดทะเบียนร่วมอยู่ด้วย ต่างก็ต้องบรรลุผลชาตินั้น ๆ ด้วยเช่นเดียวกัน  
แต่ถ้าหากเรอระบของชาติเข้าของอาวมร่วมอยู่ด้วย การบรรลุผลชาติคงกระทำ  
แต่ครองเดียวเท่านั้น สำหรับเรอระบเข้าของอาว ที่จดทะเบียนร่วมกับเรอระบ  
ต่างประเทศในน่านน้ำของตนก็คงปฏิบัติตามประเพณีได้กล่าวมาทางตนนั้น เช่นกัน  
ในการบรรลุผลชาติ ที่จะบรรลุผลชาติได้ก่อนหลังนั้น ยอมถืออาวุโส  
ของผู้บงคับการเรอเป็นประมาน และกระทำด้วยการถอยท้ายอาศัยซึ่งกันและกัน  
ในระหว่างประเทศทมสัญญาทางไมตรีตอกนเท่านั้น

### ๓. การเยี่ยมคำนับ

เนื่องจากการที่เรอต้องการพงกันและกันนั้นเอง เมื่อเรอระบของต่าง  
ประเทศต่างกันมาจดรวมกันในอาว จึงได้เกิดมีประเพณีการเยี่ยมคำนับกันขึ้น



การเยี่ยมคำนับ  
เป็นทางการ

โดยที่ผู้ที่จดอยู่ก่อน ส่วนราชการไม่เกินกว่ารายเรือเอกสารไปเปลี่ยน เพื่อ  
ให้ตามถึงการเดินทางและความประسنศ์ในการที่จะเดินทางต่อไป ตลอดจนขอทราบ  
นามเรือและนามของผู้บังคับการเรือ และกล่าวรับรองว่าจะช่วยเหลือการขัดข้อง  
ได้ฯ เท่าที่สามารถจะทำได้ด้วยความยินดี เสร็จแล้วผู้บังคับการเรือทماจอดให้ร่วม  
จงไปเปลี่ยนผู้บังคับการเรือร้อนนายพลเรือ (ตาม) ยังเรือลำที่ส่วนราชการได้ตระเวน  
มาันน และมารยาทส่วนบุคคลการเรือต่อผู้บังคับการเรือ หรือ  
นายพลเรือ หรือผู้แทนของนายพลเรือ ตามเรือชาติเดียวกันหลาຍลักษณะที่ได้  
แต่จะทำให้ครบทุกส่วน ตามเวลาพอดี ตามเบนเรือหลาຍชาติของกระทำการนั้น  
เมื่อวันเดียวกันที่ทำการเปลี่ยนคำนับไม่หมด ต้องกระทำในวันต่อมาในโอกาสแรก  
ที่จะกระทำการเปลี่ยนคำนับกันในระหว่างผู้บังคับการเรือ  
ทั้งหลาຍที่ได้อดรมกันแล้ว ประเพณยังใช้ตกลงผู้บังคับบัญชาหารบบาก  
และเข้าหน้าที่ผู้บังคับบัญชาหารบ ตลอดจนเข้าหน้าที่ของรัฐบาลประจำเชื้อเรือรบ  
ซึ่งประจำอยู่ในท่าเรือนนด้วย ในการเปลี่ยนคำนับนั้น อาจมีการยิงสลุตด้วยกุ่ด

#### ๑๔. เครื่องแบบห้ารเรือ

เครื่องแบบห้ารเรือ ไม่ได้จำกัดอย่างแน่นอน ควรจะแต่งอย่างไรก็ได้  
จนกระทั่ง ป. ก. ก. ๑๙๗๔ พรบเจ้ายอรชท ๒ จึงถูกกำหนดให้คงเครื่องแบบสำหรับ  
ห้ารเรือขึ้น เพื่อส่งเสริมจิตใจและการปฏิบัติงาน เครื่องแบบห้ารเรือแบ่งออกว่า  
ห้ารเหล่านั้น และล้วนมีประวัติ บางอย่างก็เป็นประวัติธรรมชาติ บางอย่างก็เดา  
กันอย่างนักกุลนอกทางแข่น

ก. ปกคอกระสาสเรือ ส่วนเนื่องมาแต่กระสาสีใบราชนิยมไว้ผนวยไว้ให้  
หลังเสอสกปรกตัวยคราบนามนั้น จึงใหม่ปกคอกันเบนสนานเงินแก้

ข. แบบปกคอกระสาส บนปกคอกระสาสอนเบนสนานเงินแก่นน จะมีแบบ  
สีขาวติดอยู่มากบ้างน้อยบ้าง ในราชนาวีไทยม ๑ แบบ แต่จะมีความเบนมาอย่างไร  
ยังไม่พบหลักฐาน ในราชนาวีกองทัพม ๓ แบบ ซึ่งมีความหมายเบนอนุสรณ์ใน

ຂໍ້ຂະນະຂາກກາຍຢູ່ທ່າງເຮືອວັນຍິ່ງໃຫ້ຢູ່ຂອງແນລສັນ ຕ ຄຣົງ ກອ ຄຣົງທີ ១ ທ່າວອານຸກຍ  
ເມື່ອ ໂສງທາກມ ດ.ສ. ១៧៩៨ ຄຣົງທີ ១ ໂຄໂປ່ນເຊເກນ ເມື່ອ ໂມຍາຍນ ດ.ສ. ១៩០១  
ແລະ ຄຣົງທີ ៣ ນ້າງພັດການ ເມື່ອ ២០ ຕຸລາຄົມ ດ.ສ. ១៩០៥

ຕ. ຜັກກອດດໍາ ກະລາສເຮືອໂບຮານນິຍມໃໝ່ຜ່ານເຊື້ອນທີ່ ຜັກກອດສໍາຮັບເຊື່ອ<sup>໨</sup>  
ເຫັນໄຟລ ຕ່ອມາຈຶ່ງດັດແປລັງເປັນຜັກກອດດໍາ ຜັກແບນເງອນໃຫ້ເຮົຍບ່ອຍ ເມື່ອ ລອຮ໌<sup>໨</sup>  
ແນລສັນ ແມ່ພິເພີ້ອັກຄຸນຜູ້ຂອງເສຍງຄົງແກກຮຽມ ເນັ້ນຈາກກາຍທີ່ທ່າງເຮືອທ  
ທ່າງພັດການ ເມື່ອ ດ.ສ. ១៩០៥ ຈ່າວເຮືອອັກຄຸນໃຊ້ຮັບຄໍາສົ່ງໃຫ້ໃໝ່ຜັກກອດສົດາແບນເກຣອາ  
ໝາຍແສດກການໄວ້ທຸກໆ ຕ່ອມາໄມ່ຍ່ອມເລັກໃຊ້ຈົ່ງເປັນປະເພັນແບນຍ່າງຂອງທ່າງເຮືອ  
ທີ່ໄລກພລອຍໃໝ່ຜ່ານຄອ ( Scarf ) ອຣອນຄຸທ ( Tie ) ດໍາໄປດ້ວຍ

ງ. ກາງເກັງຜ່າຊາງ ກລ່າວວ່າທ່າງບາງຄົນໄມ່ຮອບຄອບ ລົມກຳດົດມກາງເກັງ  
ກໍາຄວາມອັນອາຍໃຫ້ແກ່ຜູ້ພັບເຫັນ ຈຶ່ງເປັນມາເບັນກາງເກັງຜ່າຊາງເສຍ ຖ້າມກູ້ມາຍ  
ຮະບຸວ່າ ເສົກກາງເກັງຂອງທ່າງເຮືອ ຈະຖືກຍົດເພື່ອທັດແທນສິນເຊື້ອຕ່າງໆ ໃນໄຕ  
ດ.ສ. ១៩៣៨ ເຊົ້າອັນທຸນໃນຫຼາຍື່ອສຳເນົາກົມາ ແລະ ດູກປ່ຽນເນັ້ນຈາກຜາຜັນ  
ກູ້ມາຍ

#### ៤. ພຶສີ້ຂໍ້ມູນອີເຄວເທືອ

ພົທ່າງ ၇ ຊົ່ງນັບວ່າເບັນທຸນສຸກສານ ອັນໄດ້ຈົດທໍາຂຶ້ນໃນເມື່ອເຮືອຂາມ  
ວ່າເຄວເທອຣນີ້ໄມ່ທ່ານວ່າມີຕົນສາຍປ່າຍເຫັນມາຍ່າງໄວ ແຕກເບັນທ່ານບັນຍຸດແລ້ວ  
ທີ່ໄປວ່າ ພົທ່າງ ၇ ເຫດາໄດ້ຈົດທໍາມານານແລ້ວ ເມື່ອເຮືອຂາມເສັນຫານແລດຕິຈຸດ  
ກໍ ၀၀ ພົທ່າງ ၇ ແຕກເບັນທ່ານເຫດານເບັນຂອງພວກທ່າຍບາຍຄາຍທສດ ແລະ ແລວກເລຍ  
ຂໍາຍອອກໄປ ສໍາຮັບເພື່ອຈະທຳການທັດລອງດ້ວວ່າ ລຸກເຮືອຈົງເບັນຄົນຫນ້າໄໝມໍຕ້ອງການ  
ເດີນທາງຄຣົງແຮກນນ ຈະສາມາດທັນຕ້ອງໜົວຕົວນຕາກຕົ້ມໃນທະເລໄດ້ຮອມໄມ່ ແລວກ  
ເລຍຄົວຕາມກົນມາເບັນປະເພັນຈົນຕຽບທ່ານຈົບັນ ຕາມຮາຍງານປຣາກງົວວ່າພວກໄວຄົງສໍ  
ໃນສົມຍ້ໂບຮານໄດ້ກະທຳພົທ່າງ ၇ ເຫດານ ເມື່ອເດີນເຮືອຂາມເສັນຫານແລດຕິຈຸດ

ต่าง ๆ เป็นที่เชื่อกันว่า พธต่าง ๆ ในปัจจุบันนี้ได้แผ่เข้าไปในหมู่พวกราษฎร์ พวกชาวแองกฤษ-แซกซอนส์ และนอร์มันส์ โดยพวกไวกิ้งสันน่อง

ในสมัยโบราณได้จัดทำพธต่าง ๆ เพื่อเป็นการแก้บน พระสมุทรพระผู้เป็นเจ้าแห่งทะเลขลามนิยายโบราณ ได้รับการเคารพนับถือจากชาวเรือและการแสดงความเคารพต่อราชอาณาจักรโดยทะเลของพระองค์ บนท้นยมกันว่า ส่วนหนึ่งของพธได้จัดทำกันจนไม่มีข้อบกพร่อง เช่นในสมัยโบราณ จนแม่ทหารเรือเองก็ความสัมภัยในความเป็นอย่างของพระสมุทร แต่ด้วยความไร้คิด พระสมุทรทุกวันนี้ก็เป็นเจ้าปีกครองทะเล ซึ่งได้รับการเคารพนับถือในพธต่าง ๆ

ทหารเรือผู้ใดเคยเดินทางข้ามอิควาเตอร์มาแล้ว ถูกเรียกว่า “ทหารเรือชนาลายราม” บรรดาลูกชายขององค์พระสมุทรเหล่านี้แห่งนั้น เป็นผู้ที่ประกอบพธซึ่งทำกันในปัจจุบันนี้ บนความจริงเปลิกในธรรมชาติของมนุษย์ แต่ทหารจะห่องประสบความยากลำบากอย่างแสนสาหัส เพื่อที่จะได้เป็นผู้มีความสามารถเช่นเดียว กับบุคคลอื่น

ทหารเรือผู้ใดเดินทางข้ามอิควาเตอร์มาแล้ว จะได้รับประกาศนียบตรีประจำตัวแสดงหลักฐานเบ็นพยานในการนี้ไว้ ในราชนาวีไทย แม้จะได้มีโอกาสทำการเดินเรือข้ามอิควาเตอร์กันมาหลายครั้งแล้วก็ด ยังไม่มีประเพณีการให้ประกาศนียบตรีแสดงหลักฐานเบ็นสำคัญ ประเพณีการให้ประกาศนียบตรีนี้ เรื่องโดยสาร กันที่ไปใช้กันเป็นส่วนมาก ซึ่งในใบประกาศนียบตรนั้นจะแสดงว่าได้เคยข้ามอิควาเตอร์แล้วครั้ง ๐๐ - ๐๐ และลงตีบูด และโดยปกติจะกล่าวว่า

บรรดานางเงือก พระยานาค ปลาฉลาม ปลาโลมา ปลาดอลฟิน ปลาสเกต (Skate) ปลาไหล ปลิงทะเล กุ้ง ปู ลูกกบและลูกเชียด และสัตว์ที่ชีวติในทะเลขลาม เป็นพยานว่า..... (นาม)..... เป็นผู้หนังที่ได้เคยข้ามอิควาเตอร์มาแล้ว จดว่าเป็นผู้มีความสามารถพิเศษ เกี่ยวกับเรืออยู่ในขณะของเรา และชดnamลงในบัญชีตามประเพณี ศักดิ์สิทธิ์แห่งห่วงสมุทร ตามเยียงอย่างมีมาตรฐานการ

ตามปกติ ที่ต่างๆ ที่ได้จัดทำในนานาชั้นนั้น เป็นการวิจัยพิสูจน์  
และไม่เป็นการหารูณ์เกินไป เว้นแต่การบังคับให้ลงในลักษณะ การทำให้สะดึงด้วย  
ไฟฟ้าโดยผู้ และพืชโภคภานุวัต ไม่เรื่องค้าขาย การทำพชน ยังมีการกระทำที่เป็น<sup>๔</sup>  
การหารูณ์ท่อร่างกายอยู่ นายทหารในสหราชอาณาจักร ใช้วิธีความหารูณ์ด้วยเบียร์<sup>๕</sup>  
ในราชนาวีไทยมีการให้คำจางแก่คนของพระสมพรด้วยเบียร์และบุหรี่ เพื่อให้<sup>๖</sup>  
แสดงการเดินทาง ๆ ทั้งนี้เข้าใจว่าในนานาชั้นที่ไปก่อนเช่นกัน เพื่อบนการสนับสนุน<sup>๗</sup>  
และความครึกครื้นในพืชไทยชน ลักษณะนัก นอกจากพืชที่เป็นการหารูณ์แล้ว<sup>๘</sup>  
นายทหารผู้น้อยก็คงเขาร่วมพืชด้วยกันทุกคน

ทหารท้อว่า โสมากที่สุด และมีทางเป็นคนมีส่วนมากที่สุด จะถูกเลือก<sup>๙</sup>  
ให้เป็นองค์พระสมุทร ผู้ช่วยคนแรกของพระองค์ คือ ปศุจิตต์ทະเด แม่พระคงคาน<sup>๑๐</sup>  
นักดชาติแสดงจากทหารที่มีประวัติส่วน ใช้สาหร่ายทะเลและปูยเซอก เอามาทำ<sup>๑๑</sup>  
เป็นเครื่องแต่งกายอย่างประณีต ราชสำนักนี้โดยปกติประกอบไปด้วยอาลักษณ์<sup>๑๒</sup>  
อายุรแพทย์ ทันตแพทย์ ผู้แต่งคนอน ๆ ซึ่งหมายแก่การแต่งกายเปลก ๆ พากหมี<sup>๑๓</sup>  
นั่นงานที่ล้ำบากและเคร่งเครียด โดยดองยนอยู่รอบตัวน้ำไปซึ่งท่านและตั้งไว้<sup>๑๔</sup>  
ห่างจากที่พืชออกไป เข้าดองยนอยู่นั่น ๆ จะเคลอนไหวหรือกระดุกกระดิกอย่างใด<sup>๑๕</sup>  
ไม่ได้

พอตกลงคณวนก่อนที่เรือจะเดินทางข้ามอิเควเตอร์ เป็นประเพณี<sup>๑๖</sup>  
ปศุจิตต์ทະเดจะขึ้นมาบนเรือ พร้อมด้วยสายสานขององค์พระสมุทร ซึ่งมามาก<sup>๑๗</sup>  
ผู้บังคับการเรือหรือนายเรือ แจ้งให้ทราบถึงเวลาที่พระองค์ต้องพระประஸงคจะให้<sup>๑๘</sup>  
เรือหยุดรับเสด็จพระองค์พร้อมด้วยข้าราชการบริพาร และขอทราบจำนวนคนในเรือ<sup>๑๙</sup>  
ทั้งหมดที่จะเข้ามาพร้อมกัน การต้อนรับปศุจิตต์ทະเดน โดยปกติทำกันในเวลา<sup>๒๐</sup>  
กลางคืน และอาจทำให้เป็นนาทีน้ำจราจรสักวินาที ได้เป็นอย่างดีที่สุดด้วย เรือหยุด<sup>๒๑</sup>  
ครึ่งชั่วโมงในท่ามกลางแสงเดือนอันรับหรือสลัว และในท่ามกลางนาทีเหล่านั้น<sup>๒๒</sup>  
ปศุจิตต์ทະเดก็จะปรากฏตัวขึ้นจากหัวเรือตอนที่ใช้เป็นที่ทำการโซ่สมอ หรือไม่ก

ຂໍ້ມູນທາງໜ້າເພື່ອທຳການຢືນສາສັນຂອງພຣະສຸມທຣ ໂດຍປົກຕິບໝາຈໃຫ້ທະເລຂະ ໄດ້  
ຮັບກາຣຕື່ອນຮັບຈາກຜູ້ບັນກົບກາຣເຮືອຮອນາຍເຮືອແລະນາຍຍາມບັນສະພານເດີນເຮືອ

ປົກຕິບໝາຈໃຫ້ທະເລຂະຂໍ້ມູນທີ່ນາມບັນເຮືອ ແລະຂໍ້ມູນໄປບັນສະພານເດີນເຮືອ

ປົກຕິບໝາຈລ່າວແກ່ນາຍຍາມ

ເຮືອໂຄຮົກນີ້?

ນາຍຍາມ

ເຮືອຂາພເຈາເອງ

ປົກຕິບໝາຈ

ເຮືອວ່າໄຮ?

ນາຍຍາມ

ເຮືອ..... (ບອກນາມເຮືອ)

ປົກຕິບໝາຈ

ເດີນເນັ້ນວ່າໄຮ?

ນາຍຍາມ

.....(ບອກເນັ້ນທເຮືອເດີນ)

ປົກຕິບໝາຈ

ດແລວ ເຮົາຮອກຮາມຄົງຂອງເຮືອທ່ານອູ້ນານແລ້ວ ທ່ານຈະ  
ຕົ້ງໄປແຈ້ງໃຫ້ຜູ້ບັນກົບກາຣ (ນາຍເຮືອ) ຂອງທ່ານກວບວ່າ  
ຕົວເຮັດວຽກໃຫ້ທະເລ ຄູ່ສາສັນຂອງອົງຄົມພຣະສຸມທຣມາ  
ເພື່ອມອນໄຫ້

ນາຍຍາມ

ທ່ານແລ້ວ

ນາຍຍາມໜ້າໄປສັກສອນສາມນາຖ ແລ້ວກັບມາທີ່ນົມສາຈໃຫ້ທະເລ

ນາຍຍາມ

ທ່ານຜູ້ມີເກຍຣຕີ ທ່ານຜູ້ບັນກົບກາຣເຮືອ (ນາຍເຮືອ) ກຳລັງ  
ຮອທ່ານອູ້ (ບອກທາງໄປຢັ້ງທີ່ຈົດຕອນຮັບ)

ປົກຕິບໝາຈ

ຂອບໃຈ (ເດີນໄປຢັ້ງທີ່ຈົດຕອນຮັບ ເພື່ອພົບກັບຜູ້ບັນກົບກາຣ  
ເຮືອ ຮ່ອນາຍເຮືອ)

ຄາກາຣພບຮະຫວາງຜູ້ບັນກົບກາຣເຮືອຮອນາຍເຮືອກັບປົກຕິບໝາຈໃຫ້ທະເລ ໄດ້ຈັດໃຫ້  
ມື້ນທດຄັດພາຫາຍເຮືອ ທ່ານທຸກຄົນໄດ້ຮັບອຸ້ນໆຢາຕໃຫ້ເດີນຕາມປົກຕິບໝາຈໃຫ້ທະເລໄປຢັ້ງທີ່  
ນີ້

ຜູ້ນັບຄົກຕະການເຮືອກລ່າວແກ້ມ່າຈ  
ສວດ

ນໍາມ  
ນັບຄົກ

ສວດ ທ່ານ ຜູ້ນັບຄົກຕະການເຮືອ (ນາຍເຮືອ) ເຮົາໄມ້ໄດ້ພບກັນ  
ຫລາຍນິມາແລວ

ຜູ້ນັບຄົກຕະການເຮືອ

ນໍາມ  
ນັບຄົກ

ຜູ້ນັບຄົກຕະການເຮືອ

ນໍາມ  
ນັບຄົກ  
ນໍາມ  
ນັບຄົກຕະການເຮືອ

ຖຸກແລວຕົງແຕຄຄຽງເຮືອ ..... (ບອກນາມເຮືອ)

ເຮົາໂສສັນຈາກອົງຄພຣະສຸທຣເພື່ອມາໄຫຝແກທ່ານ

ຢືນດເບນອໍຍາງມາກທຂ່າດທ່ານຂໍ້ຕ່າງໆພໍາຍ່າຍມານໃນສາສັນນ

ປົກາຈໄທທະເລອານສາສັນ ແລວສົມຜສມອກບັນ້ານັບຄົກຕະການເຮືອຫຮອນາຍເຮືອ

ເຮົາຈພບທ່ານອົກໃນວັນພຽງນີ້ ໃນກາຕາມເສດ້ຈພຣະສຸທຣ  
ນາຍຂອງເຮົາ ສວດ

ປົກາຈໄທທະເລີດ໌ນໍາຫຍຸປິປາທາງໜ່ວເຮືອ

ໃນວັນຮູ້ນີ້ເມອທຸກສັງກູດຍ່າງພຣມທະຫວີອັນຮັບອົງຄພຣະສຸທຣແລະຂ່າງໜ  
ບົວພາແລວ ຕົນຫນໍາຮ່າງກາງແກ່ຜູ້ນັບຄົກຕະການເຮືອໄຫ້ທ່ານວ່າ ເຮົາກຳລັງຍໍນເສັ້ນ  
ວິເຄວເຕັ້ອ ປົກາຈໄທທະເລີດ໌ນໍາຫຍຸປິປາທາງໜ່ວເຮືອ (ນາຍເຮືອ) ໄຫ້ທ່ານວ່າພຣະສຸທຣແລະຂ່າງໜບົວພາເສດ້ຈມາ ມອງ  
ແກ່ຜູ້ນັບຄົກຕະການເຮືອ (ນາຍເຮືອ) ໄຫ້ທ່ານວ່າພຣະສຸທຣແລະຂ່າງໜບົວພາເສດ້ຈມາ ມອງ  
ເຫັນຍໍ້ຂອງໜໍາໃນໜີແລວ ງັງປະຈຳວ່າພຣະສຸທຣໄດ້ຄຸກຊກນ ເມື່ອພຣະສຸທຣແລະ  
ຂ່າງໜບົວພາໃນຮາຈສໍານັກຂອງພຣະອອກເສດ້ຈນໍາບັນດາດພາເຮືອ ແຕ່ເບົາຕຽງ ນາຍ  
ທ່ານວ່າພຣະສຸທຣແລະຫຼາຍກົງທ່າດພາຫວຼານ ທກ່ານດີວີ້ ອົກພຣະສຸທຣເສດ້ຈໃປຢັງ  
ທ່ານວ່າພຣະສຸທຣແລະຫຼາຍກົງທ່າດພາຫວຼານ ທກ່ານດີວີ້ ອົກພຣະສຸທຣເສດ້ຈໃປຢັງ

ພຣະສຸທຣເນື່ອພບກັນນັບຄົກ  
ດົງຈິງ ໂອດ ດົງຈິງ ຊ່າງເສີ່ງຫຸ້ນເລື່ອຫ່າງນີ້ ເສີ່ງ  
ແຕມຄົນທີ່ໄມ້ເຄີຍທະເລມາດວ່າຍເບັນຈຳນັນມາກນາຍ

ນາຍຍາມເຂົາມາກຮະທຳຄວາມເກາພແລະຮ່າຍງານດ້ວຍຄວາມອັນນົມ ແລະ  
ຮ່າຍງານໄຫ້ທ່ານວ່າ ຜູ້ນັບຄົກຕະການເຮືອ (ນາຍເຮືອ) ກຳລັງຮອກເສດ້ຈຂອງພຣະສຸທຣ  
ແລະຂ່າງໜບົວພາຍໍ້ດ້ວຍຄວາມກະຕອອນ ນາຍຍາມເດືອນອົກໄປ ແລວຜູ້ນັບຄົກຕະການ  
ເຮືອ ແລະພຣະສຸທຣຕ່າງເດືອນເຂົ້າຫກນ

ผู้บังคับการเรือ

พระสมุทร

ข้าแต่พระสมุทรผู้เป็นใหญ่ ท่านหงหงายในเรือนต่าง  
นี้ จิตสักว่า ที่ได้เห็นพระองค์เสด็จมาอย่างเรื่อ  
พร้อมด้วยขาราชบริพารอย่างถ้วนหน้า และต่างก้มความ  
ยินดีจะได้เข้าเฝ้าพระองค์อยู่ทุกคนด้วยอกเห็นอกนก  
เราเองยังคงด้อยเหมือนกัน (แล้วกล่าวคำปราศรัยสั้นๆ)  
ขอให้เราแน่น้ำให้ท่านรู้จักกับนกเดินเรือของราชบุรี  
เดินทางตามอิcueเตอร์มาแล้ว เราขอความยินดีที่ได้พบ  
กับท่านอุกครั้งหนึ่งผู้บังคับการเรือ และได้เตรียมพร้อม



กองพิรษสมุทรเสด็จขึ้นบนเรือ

ที่จะทำงานเพื่อจัดให้ผู้ไม่เคยลงทะเบียนได้มีสภาพและคุณสมบัติเป็นที่เหมาะสมต่อการงานในทะเบต่อไปแล้ว

ผู้บังคับการเรือ

ขอให้ข้าพเจ้าชั้นแจ้งให้ทราบถึงความจริงที่ข้าพเจ้าได้มีนายทหารผู้น้อยและทหารเบนอันมากในเรือน ซึ่งยังได้รับใช้การงาน ภูมิานนพยงพอทั่วไปได้โอกาสmany เยี่ยมราชอาณาจักรของพระองค์ และเป็นผู้เดียวที่มีความเชื่อถือมาแล้ว ข้าพเจ้าขอให้พระองค์ได้ประทานกรุณาเป็นอย่างมากแก่เขาเหล่านี้ดวย

พระสมุทร

อา ผู้บังคับการเรือ บุญมีดี บุญมีดี เรายังต้องทำอย่างจริงจังและเป็นการตั้งใจปัตร์มากที่สุด

แล้วผู้บังคับการเรือกันแน่นายทหาร ซึ่งได้เคยเข้ามาร่วมกับแต่กากก่อนแก่พระสมุทร ต่อจากนั้นนายทหารเหล่านี้ได้ไปสนับสนุนปราศรัยกับราชบุรีพาราของพระสมุทรที่ใกล้ชิดพอสมควรแก่เวลา

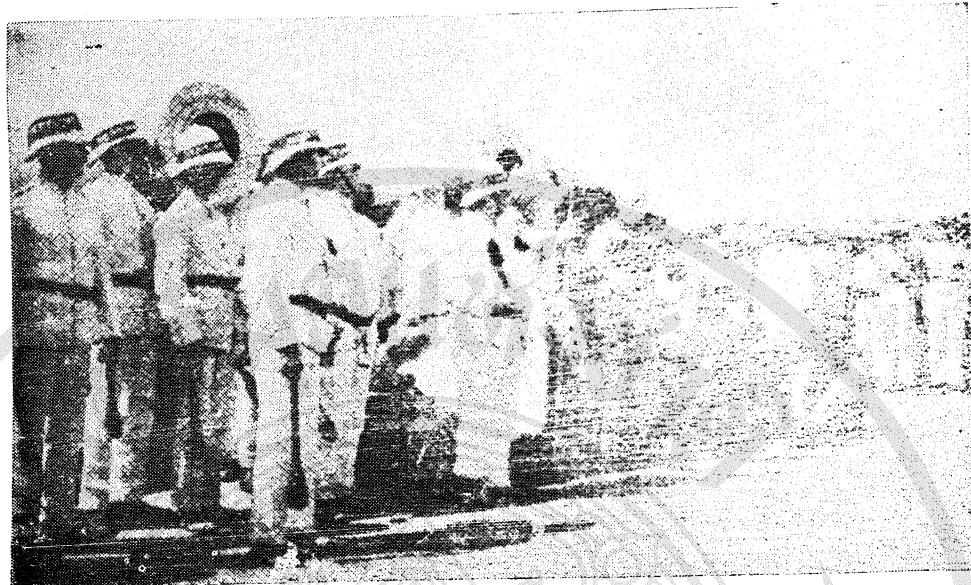
ผู้บังคับการเรือ

ข้าแต่ท่านผู้เป็นใหญ่ ในหัวเมืองมหาสมุทร อันไพรศัล ข้าพเจ้าขออุบการบังคับบัญชาในเรือให้แก่พระองค์ท่าน นานเท่าที่มีประสังค์

พระสมุทร

ด้วย ผู้บังคับการเรือ ขอบาทัน (แล้วหันไปตรัสแก่นกเดนเรือของพระองค์) นกเดนเรือของพระสมุทรเดินขึ้นไปบนสะพานเดินเรือ และทางเขมไปตามที่กำหนด

ข้าราชบุรีพารตามเสด็จพระสมุทรไปยังที่ประทับ เมื่อพระสมุทรประทับ เรียบร้อยแล้ว จึงสั่งให้ยกเรมด้วยนายทหารก่อน



## ทวัตตะคร

แม่พระคงคา

พระสมมุทร

ลูกหลวง

บปศุฯ ให้ทั่งเด ( เลขานุการของพระสมมุทร )

อนุศาสนานาจารย

นักเดินเรือ

นายยามประจวบวัน

ผู้พากษา

หน้ายความ

ชางตัดผอม

แพทย

หม

ตัวรูป

ต่อไปนี้จะได้นำตัวอักษรย่างการเขียนอิควาเตอร์มาเล่าไว้เพื่อสมควร

### การเขียนอิควาเตอร์ของเรือพระที่นั่งมหาจักรี

โดยเหตุการเขียนอิควาเตอร์คิงนัน ( ก ส.ค. ๑๒ ) ลงที่ด้านขวาบน  
ทหารเรือชนลายครามน้อย พธงจัตุรัสทวัตตะครดั่น พระสมมุทร แม่พระคงคา<sup>๔</sup>  
กลับก แพทย หม ภายในเครื่องแต่งกายเทาทั้งหมดได้ในเรือ ผ้าใบ ผ้าชง<sup>๕</sup>  
ด้วยโถ ส เบม่าไฟ<sup>๖</sup>

เมื่อ ร.พ.ท. มหาจักร และ ร.ล. พระร่วง เรือตามเสด็จมาถึงเส้น  
อิควาเตอร์ ต่างก่องสมอ ร.ล. พระร่วง ยิงสลุต คำนับ เมื่อ สัญญาณ แสดงว่า<sup>๗</sup>  
พระสมมุทรกับข้าราชการบริพารเสด็จขึ้นมาบนเรือแล้ว นายยามได้ไปทำการต้อนรับเสด็จ

พระสมุทรได้ทรงรับสั่งถ้ามีความเรื่องและวัตถุประสงค์ในการเดินทางครองเมือง  
นายามได้ทูลตอบให้ทราบความประสงค์แล้ว ได้เชิญพระสมุทรเสด็จไปประทับณ  
ที่ช่องจดไว้ทางท้ายเรือ โดยมีแต่เดียวเปาเพลงเดินนำ ณ หนผูบังคับการเรือได้เข้า  
มาพร้อมด้วยทหารประจำเรือหงหงด และทำการรับรองพระองค์กับขาราชบริพาร

ต่อจากนั้นพระสมุทรได้ทรงกล่าวคำปราศรัยเบนใจความว่า ตามประเพณี  
ของชาวเรือ ยอมถือเครื่องอยู่ในการท้าพชามอโคเวเตอร์และองค์พระสมุทรมองก์  
เครื่องอยู่ในพชนนชั่นเดียวกัน ฉะนั้น ถ้าผู้ใดละเลยเสีย พระองค์จะไม่ยกโทษให้  
เลย จะตามไปรบกวนให้ปราศจากความสุขอยู่เสมอ พระองค์ทรงยินดีที่เห็นทหาร  
ในเรือมาประชุมพร้อมกัน และพระองค์กล่าวคำอวยพรให้ทหารประสบแต่ความ  
สุขสำราญทุกประการ เมื่อจบแล้วท่านได้ร้องขอขึ้นพร้อมกัน และพหตดผมโภน  
หนวด รับประทานยาและรับประนามนตกรรมเบนลัดบจนตลอดทั่วทุกคน

### การข้ามอิโคเวเตอร์ของเรือรังควานเยอรมันครั้งสองครั้งโลก

จังหวะได้จดให้ห้ามประจำเรือคนหนึ่งแสดงตนตัวตระตัน ขาราชบริพาร  
ของพระสมุทร แต่งกายด้วยผ้าป่าที่นอน แล้วมาประจำการแก่ผู้บังคับการเรือ เขาเป็น  
ผู้ได้รับคำสั่งจากองค์พระสมุทร ให้มาแจ้งว่า พระองค์จะเสด็จมาอย่างเรื่อๆ พร้อม  
ด้วยความเต็มพระทัย เพื่อทรงดีการกราบท้าพชรับศลอนศักดิ์สิทธิ์ให้แก่บรรดาท้าว  
ประจำเรือ ทายมได้เคยขามอิโคเวเตอร์มาก่อน กับทรงหวังว่าจะได้รับการ  
ต้อนรับโดยสมควรแก่เกียรติยศ ผู้บังคับการเรือได้ตอบว่า ท่านมีความยินดีและ  
รับสักเป็นเกียรติยศอย่างใหญ่หลวงพระสมุทรจะได้เสด็จมาสู่เรือในครั้งนี้ และได้เตรียม  
พร้อมอยู่แล้วในอนที่จะปฏิบัติการทุกสถาน จนสุดความสามารถ เพื่อให้พระองค์  
ท่านได้ทรงเกณมสำราญ แล้วผู้บังคับการเรือก็เลยงเบยรและบุหรี่แก่ตรีตน เมื่อ  
เสร็จแล้วตรีตนก็ลากลับไป

ວັນຮູ້ຂຶ້ນ (ວັນເຮົາມອີເຄວເຕົອຣິນໍ້ໄມ່ທ່ານຈັດ ແຕ່ວູ້ໃນຮ່າງປ່າຍ  
ເດືອນຫັນວາຄົມ ພ.ສ. ແລະ ດົກລົງ (ຄ.ສ. ຮັບ) ຂອງຈາກວັນທຽມ ກັບ ວັນທີ ۱۵ ມັງກອນ  
ພ.ສ. ແລະ ດົກລົງ (ຄ.ສ. ຮັບ) ອົງຄົມພຣະສຸມທຣ ພຣະຜູ້ທຣງສມບູຮຣານາສີທີ່ຈີ່ຈຳແໜ່ງ  
ຫົວໜ້າທຣອັນໄຟຄາດ ພຣີມດ້ວຍພຣະຍາ (ແມ່ພຣະຄົມຄາ) ແລະ ເຊື່ສັງຄົມເສດີ້ຈີ່  
ກົມປົງກົມສົມທຣ ການແຕ່ງອົງຄົມໃໝ່ຜູ້ທີ່ນອນຕາມອ່າງຕຣິຕັນ ທຸກຜູ້ມາແຈ້ງຂ່າວລ່ວງໜ້າ  
ພຣະນັກສຸວັນຍາວເພື່ອຍຂອງພຣະສຸມທຣ ໄດ້ຄົມພຣະສຸມທຣປ່າຍໄປນາ ບນເບອນ  
ມະນຸຍາວັນຍາວເພື່ອຍຂອງພຣະສຸມທຣ ຊົງແສດງວ່າເບັນບຣ່ານເພັນ ກົມປົງເຊື່ອກົມຍາວລຸ່ມມາຈາກດາວພາ  
ເຮົາມ ຊົງສົມຕວາ ເບັນພົມບຸກຄລອນ ໃນກະຮະບັນເສດີຈົລວນແຕ່ງກາຍນ້າຂບ້ານທັງນັນ  
ພວກຜົວດຳ ມອມຕັ້ງດ້ວຍ ນ້າມັນ ແລະ ເຂົ້າມ່າໄຟໃນປ່າຍ ຕົກລາວງສົມໝາກທຣງສູງ  
ສຳຫັບເຂົ້າສຳຄັນແລະສົມເສົ່າຫຼັງຍາວ ທ່າງຕົດຜົມຄົມໂກນໄຟເລີມໜີມາ ໂມຍກ  
ກົມປົງກົມສົມທຣ ເຊື່ວ່າພຣະຍາໄຟເຮົານາພັງອົບຕອດເວລາ ຜົບງົບການເຮົາໄດ້ອອກຄໍາສັງເພິ່ນທະ  
ທອງຮັບຄົດ ຖ່ານມີມີຕຽນຕຽບເສດີຈົລວນ ແລະ ທ່ານເອງນໍາເສດີຈົລວນພຣະສຸມທຣ ພຣີມດ້ວຍ  
ພຣະຍາແລະ ຂາຮັບພາກຂອງພຣະອົງຄົມໄປສູ່ທັບເສດີຈົລວນ ອົງຄົມພຣະສຸມທຣປ່າຍບັນ  
ບັດລັງກົມ ຊົງຈົດໄວ້ບັນຝາບດີຈົ່ອງແສງສ່ວົງຂອງຫົ່ວໂຄງ

ເມື່ອພຣະສຸມທຣປ່າຍບັນເຮົາໄດ້ ສົ່ງ ກົມພຣະດຳຮ້າສ່ວາ ປຣະອົງຄົມພຣອມ  
ແລວທະທຽງກະທຳພົບຄົມທຣມນີ່ນີ້ຂອງໜ້າເຮົາ ຜົບງົບການເຮົາໄດ້ທຸລົກອບຂອບ  
ພຣະຍາໃນກາທີພຣະອົງຄົມໄດ້ອຸທ່າທເສດີມາເຍືອນັດງເຮົາ ແລະ ກຽບທຸລົກໃຫ້ພຣະອົງຄົມ  
ທຽບທຣາບຄົງຄວາມເຕັມໃຈທະຂອງຮັບຄົດ

ຕ້ອງຈາກນີ້ໄດ້ຮັມພຣະບຸກຄົມປະເທດ ຜົບງົບການເຮົາເບັນຄົນແຮກທເຂາ  
ຮັບສິລືກອນ ພຣະສຸມທຣໄຟຍົນກລອງສອງຕາ ຊົງທຳດ້ວຍຂວາດແໜ່ນເປົ້າຜົກຕິກັນໄຟ ແລະ  
ຮັບສົງວ່າ ໄກສົງດູ້ທອງພາເພົາທາເສັນອີເຄວເຕົອຣິນໍ້ໄມ່ທ່ານ ພົບງົບການເຮົາຍກລອງຂົນສ່ອງ  
ເຫດ້າໃນຂວາດກົມໄຫລເທຣາດບນຄຣມະຕລອດຄົງເຫົາ ແລະ ວາຍທຫາຮອນຕລອດຈົນນາຍທຫາ  
ປະຈຳເຮົາ ນັກບິນປະຈຳເຄຣົງບິນວຸລົມພນອຍ ແລະ ນັກບິນຕຽບການຮັກໄດ້ຮັບກລອງ  
ຈາກພຣະສຸມທຣໄຫລ້ອງທາເສັນອີເຄວເຕົອຣິນໍ້ໄມ່ທ່ານ ແຕ່ພົບຍັງໄມ່ເສົ້າເພີ່ມເຫັນນ  
ດັດຈາກບັດລັງກົມຂອງພຣະສຸມທຣໄປເພີ່ມເຖິງເຖິງນອຍ ມັກຈຳວັນທີທຳດ້ວຍຜົ້າໄປຄັ້ງໜັງ ໄສ





ท ๓๙/๑๘๕๕๓

กองทัพเรือ

๕ ม.ค. ๐๖

เรื่อง ขอแสดงความเคารถลูกฯ

เรียน รอง พบ.ทบ.

ข้าพเจ้าและบรรดาข้าราชการในกองทัพเรือ เมื่อได้ทราบข่าวอสัญกรรมของ ฯพณฯ จอมพล ศุภชด สนธิรัชต์ พบ.ทบ. อนันเป็นสุดที่เคารพรักยิ่งของบรรดาทหารทั้งมวล ในฐานะที่ ฯพณฯ เป็นผู้นำทหารอันทรงสั่งที่ได้เสริมสร้างสมรรถภาพของทหารให้เข้มแข็ง เป็นบ้อมปราการอันแข็งแกร่งที่สุด ไม่เพียงแต่กองทัพนกเท่านั้น ฯพณฯ ยังได้ช่วยแนะนำหานบบزرุ่งสันบสนุนกองทัพอันให้เข้มแข็งเช่นเดียวกันด้วย โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ฯพณฯ ได้มอบการคณและให้การสนับสนุนกิจการของ กองทัพเรือเป็นอย่างดียิ่งตลอดมา ทงเบนผู้ที่ยอมเสียสละปฏิบัติงานอย่างตราชตระหนั่นเห็นแก่เห็นอย่างมากจนถึงแกมอาการบวัดลง สุดความสามารถของแพทย์จะรักษาได้และคงแก้อสัญกรรมนั้น จึงน่าความเคารถลูกฯอย่างสุดซึ้งมาสู่บรรดาทหารทั้งหลายสุดทั้งพรมน้ำใจ

ข้าพเจ้าและบรรดาข้าราชการในกองทัพเรือ ทุกคน ขอแสดงความเสียใจ และอาลัยใน ฯพณฯ ไว้ ณ โอกาสสุดท้าย ขออวดวอนให้สังคัดสหธรรมายใน สถาบันโลกจงปกป้องอภินารักษ์และโปรดนำดวงวิญญาณอันบริสุทธิ์ของ ฯพณฯ ผู้ล่วงลับไปแล้ว สู่ปรโลกให้สักดิ์ ณ ที่พิเศษสถาน ประสบสันติสุขเกี่ยมสำราญตามควรแก่คติวิสัยในสัมปрайพทกประการ.

ขอแสดงความนับถืออย่างสูง

พ.อ. ๗.๑.๐.๗๗๗๗๗๗๗

พบ.ทบ.

ตามแต่ตัวซื่อของพูด



